Refugiados húngaros

GENOVA, agosto 31 (UP). — Otro grupo de 63 refugiados húngaros, partió hoy hacia Argentina a bordo del transatlántico "Salta" para establecer residencia allá. Todos los húngaros proceden de campamentos de refugiados austríacos.

EL BIEN PUBLICO

ARTEFACTOS ELECTRICOS
ESTILO MODERNO
ENRIQUE F. MARTINO
COLONIA 961 casi RIO BRANCO ♦ Tel. 8 24 75

Año LXXIX — Nº 24.166 — Montevideo, domingo 1º de setiembre de 1957. — Redacción y Administración: Ciudadela 1469, Tel.: 8 09 06 - 8 09 96 — Edición de 22 páginas en 2 secciones

Comentario Internacional

UN CASO DE POLICIA, DICEN...

CUBA SIGUE SOBRE EL VOLCAN DE LA SIERRA MAESTRA. Las fuerzas de Fidel Castro continúan hostigando severamente el gobierno de Batista y los últimos cables hablan ya de la posibilidad del bloqueo de un "gobierno de la República en armas". Las escaramuzas no cesan y los comunicados siguen anunciando bajas en las fuerzas rebeldes. Generalmente los comunicados oficiales no revelan las bajas gubernamentales.

ENTRE TANTO LLEGO DE ESTADOS UNIDOS EL DIRIGENTE de los sectores parlamentarios oficiales señor Rafael Díaz Balard. Dijo que su visita tenía carácter "personal" y se prestó a hacer algunas declaraciones, naturalmente favorables a Batista y contrarias a Fidel Castro. Como se le interrogara acerca de la resistencia obstinada de los rebeldes, a quienes el gobierno no puede controlar pese a los denodados esfuerzos que viene realizando, el portavoz de La Habana contestó que "no tiene mayor importancia... es un caso de Policía." "¿Un simple caso de policía?" inquirió el corresponsal. "Bueno, —contestó Díaz Balard,— quizá pueda calificarse de un caso de policía de la montaña".

DE INMEDIATO HABLO DEL DINERO QUE EMPLEA PRIO SOCARRAS en propaganda y de la campaña electoral que se realiza, —uno se puede saberlo bien...— en la Cuba de Batista. Los "Partidos respetables de la oposición y sus dirigentes están en un limpio y democrático plano electoral".

RUMORES INSISTENTES, QUE CIRCULAN EN SANTIAGO DE CUBA, anuncian que en el lapso de los próximos treinta días se haría el importante anuncio del establecimiento de una "República en armas", régimen a cuyo frente estaría el señor Felipe Paros, que fuera presidente del Banco Nacional de Cuba durante el gobierno de Prío Socarrás, cargo al que renunció al día siguiente del golpe de estado de Batista, efectuado en marzo de 1952. Se rumorea, igualmente, que Fidel Castro ocuparía el cargo de Jefe de las Fuerzas Armadas. El anuncio oficial de estas cosas se haría en los finales de setiembre, fecha en que se cumplirán diez meses del alzamiento revolucionario de Fidel Castro.

POR LO QUE SE VE, EL "HECHO DE POLICIA" SE VA CONVIRTIENDO en hecho político y gubernamental y de seguir así las cosas, muy pronto el gobierno de Batista tendrá que reconocerlo.

ENTRE TANTO, EN CUBA SE HA DERRAMADO MUCHA SANGRE bajo el régimen de Batista. El actual movimiento de Castro tiene una historia de años. Lleva por nombre una fecha de relieves históricos: "26 de julio".

ESTE DIA DE 1953 UN GRUPO REVOLUCIONARIO ATACO EL cuartel de Moncada en Santiago de Cuba. En este hecho de armas hubo 160 muertos, "casi todos atacantes, naturalmente". Fidel Castro se contó entre los sobrevivientes. El arzobispo de Santiago, Monseñor Enrique Pérez Serantes intervino para que no se derramara más sangre y consiguió una rendición de los sobrevivientes con la promesa de un proceso legal. A Fidel Castro lo condenaron a quince años de cárcel. En 1954 fue amnistiado y se marchó para México con algunos compañeros. Allí organizó el movimiento "26 de Julio" y anunció que 1956 sería "el año de la decisión". El 2 de diciembre se lanzó a la lucha. Con 82 compañeros embarcó en el yate "Gramma", una embarcación de 82 metros de eslora. Las fuerzas del gobierno lo avistaron y la aviación los atacó. Estos heroicos hombres desembarcaron en donde pudieron, perdieron sus armas, fueron perseguidos por las fuerzas gubernamentales y los sobrevivientes se refugiaron en la casi salvaje Sierra Maestra. Se comunicó entonces que las fuerzas expedicionarias habían sido desbaratadas por completo y que Fidel Castro había muerto.

NO OBSTANTE, DESDE ENTONCES, LOS MILES DE SOLDADOS de Batista tuvieron que dedicarse a la persecución de los muertos. Y todavía siguen en la tarea. Pero, al parecer, todo se reduce a un "caso de Policía...", claro que "de la montaña", según anota Díaz Balart portavoz del gobierno y que visita en Washington a algunos amigos parlamentarios norteamericanos.

CUBA, POR LO VISTO, SIGUE BAJO EL SIGNO DEL "SARGENTO" Batista y el signo de los gobiernos de este hombre afortunado no parece ser el más propicio para el desenvolvimiento de las instituciones democráticas.

EL MOVIMIENTO DE FIDEL CASTRO, NO ES NI SIQUIERA un movimiento de Fidel Castro. Parecería ser un movimiento del pueblo cubano contra quien se encaramó en el gobierno en 1952 cuando se dio cuenta de que por las vías electorales regulares no podría volver a él. Es comprensible que sus colaboradores califiquen a la oposición en armas como empeñada en "casos policiales".

CUBA SUFRE LAS CONSECUENCIAS DE UNA DICTADURA, que tarde o temprano, —siendo ella misma un "hecho policial".— provoca siempre la reacción popular, que se manifiesta como puede, desde la Sierra o desde la Universidad, desde la calle o desde barricadas instaladas en cualquier parte. Es decir, desde donde queda un poco de aliento democrático.

POR SOBRE TODAS LAS DEFICIENCIAS QUE HAN EXHIBIDO los sucesivos regímenes cubanos, por sobre todos sus errores, Cuba ofrece una esperanza que es algo más que "un caso policial", como dicen los secuaces de Batista.

EGIPTO AMENAZA CERRAR EL CANAL DE SUEZ

El Cairo, Agosto 31 (UP). — El diario "Al Shaab" dice hoy que Egipto cerrara el Canal de Suez, si se lanza un ataque militar contra Siria durante la crisis actual entre Damasco y los Estados Unidos.

En un artículo publicado en su primera página yy fechado en Beirut, el diario dice que se ha hecho evidente al enviado especial de los Estados Unidos, Loy Henderson, que "los Estados Arabes adoptaran una posición unificada contra cualquier país que intervenga en Siria".

Agrega que, en tal caso, Egipto cerrara el canal de Suez "completamente, terminando con los restantes intereses del Oeste en el Cercano Oriente."

El periódico agrega que Henderson trató de lograr la mediación libanesa entre Siria y los Estados Unidos para resolver la crisis "después de que le resultó imposible lograr que el ejército iraques interviniera o iniciara una revuelta interna en Siria."

PIDEN MAYOR AYUDA A ESTADOS UNIDOS

Beirut, Agosto 31 (UP). — Gobernantes del Cercano Oriente han pedido una mayor ayuda a Estados Unidos para las naciones del pacto de Bagdad y las que han aceptado la doctrina Eisenhower, para contener a las fuerzas de izquierda en Siria.

Esta noticia, dada por fuentes informadas, agrega que funcionarios turcos y árabes filo-occidentales pusieron en guardia al enviado de Estados Unidos, Loy Henderson, contra el hacer concesiones a Siria para contrarrestar los esfuerzos que hace Rusia para imponer su influencia a ese país.

Según los informantes dichos funcionarios dijeron a Henderson que la mejor política que puede seguir Estados Unidos para la situación Siria, es una actitud "enérgica", con esa nación y una mayor ayuda militar y económica a sus aliados del Cercano Oriente.

Pero mientras Henderson ultimaba su apresurada misión en Estambul y Beirut, el gobierno de Estados Unidos parecía estar buscando también en otras ,artes una solución para el problema sirio.

En El Cairo el embajador norteamericano, Ramond Hare, conferenció con el presidente de Egipto, Gamal Abdel Nasser, conferencia que según medios informados estaba relacionada con la misión de Henderson. Algunas fuentes de la capital egipcia creen que Nasser ya esta tratando de atenuar la tirantez política en Siria y que Estados Unidos "muestra interés" en esas gestiones del mandatario egipcio.

Funcionarios turcos y arabes, según se supo, dijeron a Henderson que el gobierno sirio se mostraba "muy cortes" pese a heber hecho una campaña antinorteamericana muy violenta, pero que tal actitud no será más que parte de un plan global de Damasco para atenuar las dificultades externas del país, mientras los elementos de izquierda 'consolidan' sus posiciones. También le dijeron que Estados Unidos hace concesiones a Siria los países del Pacto de Bagdad y de la doctrina Eisenhower se sentirán lesionados y además ello será un "estímulo" para los elementos izquierdistas.

HARE ENTREVISTO A NASSER

El Cairo, 31 (ANSA). — El presidente Nasser recibió esta mañana al embajador de los Estados Unidos en Egipto, Raymond Hare, como consecuencia de un pedido de este último.

La embajada norteamericana informó que el coloquio fue solicitado para hacer posible que el embajador Hare ilustrara al presidente Nasser la actual actitud de los EE. UU por lo que concierne los principales acontecimientos en el Medio Oriente, con particular referencia a la cuestión siria, y para precisar los objetivos del viaje de Henderson en el Medio Oriente.

Análogas entrevistas —expresó además la Embajada,— serán realizadas hoy por los representantes norteamericanos acreditados ante los varios estados árabes.

MENSAJE DE HENDERSON

Moscu, 31 (ANSA). — El diario "Pravda", comentando hoy el viaje del subsecretario de Estado, Henderson, a través del Medio Oriente, expresó que "los colonialistas estadounidenses sueñan poder encadenar los países árabes con los cepos de la doctrina Eisenhower y constituir en el Medio Oriente un imperio norteamericano, atrayendo los pueblos con la ayuda financiera y asustándolos con el espectro de la amenaza comunista".

El Sultán de Oman

Said bin Taimur, el Sultán de Oman y Muscat, pasa revista a su guardia personal, compuesta en parte de esclavos. El Sultán, que cuenta 47 años, vive sencillamente con su esposa y tres hijos. — (Foto "Paris-Match". Derechos reservados en el Uruguay por EL BIEN PUBLICO.)

Envían a los Montes Urales a Kaganovich

Moscú, Agosto 31 (UP). — El Kremlin se deshizo hoy de Izar Kaganovich, El tercero de los dirigentes soviéticos expulsados por sus actividades "contra el partido", designándole administrador de una fábrica de cemento en un lugar remoto de los montes urales.

El aviso del exilio del ex- primer viceprimer Ministro al Lejano pueblo de Asbest siguió al comunicado en que se dió cuenta anoche que el exprimer Ministro Vyacheslav M. Molotov recibió orden de cumplir el cargo de Embajador de la República de Mogolia, cargo muy inferior al que ocupó antaño como director de todos los asuntos exteriores de la Unión Soviética.

El primer Ministro Georgi Malenkov fue ya designado de una Central de Energía Eléctrica en el Lejano Kazakistan, en el extremo de la Siberia.

Aún no se ha hecho anuncio oficial alguno respecto de Kaganovich quien, con Molotov, Malenkov y el ex primer Ministro Dimitri T. Shepilov, sucesor de Molotov, fue expulsado del Presidium del partido comunista y perdió su cargo en el gobierno, en junio último.

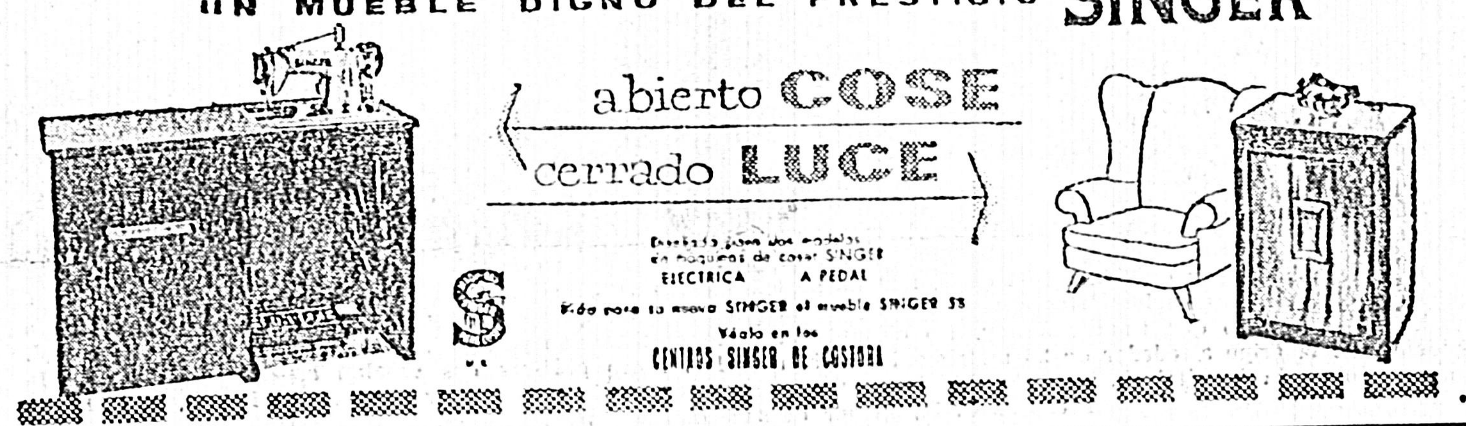
El jefe del partido comunista ruso, Nikita Khrushchev, coronó una campaña de acusaciones contra el grupo denunciando que Malenkov fué "Instrumento Manual" del jefe de la policía secreta Laventi Beria, a quien se fusilo por traición en 1953. Se desconoce ahora el paradero exacto de Malenkov.

Se tiene entendido que Molotov, y Kaganovich se encuentran aún en esta capital, preparandose para salir a asumir los cargos que les alejaran de Moscú, centro nervioso de la Unión Soviética, unos cinco mil kilómetros. Un portavoz del gobierno dijo que Molotov saldría de acuerdo con sus propios planes

El vocero rehusó comentar la designación de Kaganovich, pero se cree que el anuncio oficial será dado en las últimas paginas de los diarios. Fue en las últimas planas donde se dió a conocer hoy el anuncio del exilio de Molotov.

Radio Moscú, en una trasmisión dirigida a Occidente, dió el anuncio de la designación de Molotov, más de cinco horas antes que el ciudadano común ruso se enetara.

Kaganovich será director de una fábrica de cemento en una región en que, hasta 1955, millares de prisioneros de guerra alemanes estuvieron trabajando en las cercanas minas de amianto.



Se interrumpió la sesión de la Constituyente

SANTA FE, Argentina, 31. (UP). — La asamblea constituyente se reunió hoy en sesión preliminar y poco después los diputados radicales intransigentes, que forman el grupo individual más grande, dejó el recinto en medio de la protesta de los demás delegados.

La asamblea se reunió a las 4,35 de la tarde con 105 miembros presentes. Arturo Mathov, radical popular, propuso el nombre del veterano socialista Nicolás Repetto para la presidencia por ser el de mayoredad los miembros de la asamblea.

Después de la elección de Repetto dos de los miembros más jóvenes, ario Gerardusi, radical popular, y Juan Carlos Tegui, partido de los trabajadores, fueron elegidos para las secretarías.

Inmediatamente Oscar Allende, como jefe del bloque intransigente, trató de hacer uso de la palabra para explicar la posición de su partido rechazando la convocatoria de la asamblea constituyente por el gobierno de facto.

Varios diputados trataron de interrumpirlos en tanto que otros hacían mociones de orden y Allende insistía en hablar en medio de gritos y golpes en los escritorios. En ese momento el socialista Alfredo I. Palacios gritó: "Esto no puede seguir así" y Allende replicó: "Sí; esto no puede seguir. Si no podemos hablar sería mejor que nos retiraramos."

Los delegados intransigentes comenzaron a dejar el recinto de la cámara mientras los otros trataban de detenerlos. La sesión se interrumpió.

A los quince minutos se reanudó y después de establecer la comisión de estudio de las reglamentaciones la asamblea designó a Repetto para que se entreviste con los diputados intransigentes y los invite a volver a sus bancas.

La sesión paso a cuarto intermedio hata mañana a las seis de la tarde.

ORTIZ PASARELLI CANDIDATO A PRESIDENTE DE GUATEMALA

WASHINGTON, agosto 31 (UP). — El embajador de Guatemala, Luis Cruz Salazar, piensa apoyar, según se supo hoy, a Miguel Ortiz Pasarelli, el candidato del partido oficialista, para la presidencia de su país.

Personas fidedignas dijeron a la United Press que la decisión depende de que Ortiz Pasarelli se comprometa a seguir la política centrista del presidente Carlos Castillo Armas.

Se entiende que el embajador ha comunicado su posición a Ortiz Pasarelli y a los dirigentes del Movimiento Demócrata Nacional y que espera tan solo la respuesta para haber declaraciones públicas sobre el particular, posiblemente la segunda semana de setiembre.

El joven embajador fue uno de los coroneles que encabezó la revolución de 1954 que puso fin al gobierno filocomunista de Jacobo Arbenz y luego perteneció al triunvirato que gobernó al país antes de que Castillo fuera designado presidente.

Cuando Castillo Armas fue asesinado, el mes pasado, en ciertos círculos se consideró a Cruz Salazar como su posible sucesor.

En vista de que Ortiz Pasarelli, que fue magistrado de la Corte Suprema de Justicia de Guatemala, cuenta con el respaldo de los dirigentes del Movimiento Demócrata Nacional, Cruz Salazar, según el decir de los informantes, se dió cuenta de que podía causar un cisma en el partido si decidiera presentar su candidatura.

Al mismo tiempo, sin embargo, Cruz Salazar, según dijeron los informantes, está empeñado en que el partido siga el curso que trazó Castillo Armas y teme que si Ortiz Pasarelli no asumiera una posición firme e independiente en el partido, otros intereses podrían interponerse a que cintinuara el sistema establecido por el Presidente asesinado.

Lo que temen especialmente los oficiales jóvenes que fueron a la revolución con Castillo Armas es el retorno al poder de los que seguían al dictador Jorge Ubico.

Uno de los principales éxitos de Castillo Armas fue haber combatido al comunismo sin destruir los beneficios de la reforma agraria instituida por el gobierno de Juan José Arévalo, el precursos de Arbenz. Sin embargo, para lograrlo, Castillo Armas tuvo que vencer la poderosa oposición de los ubiquistas, que querían la abolición de las leyes de la reforma agraria.

Tanto Cruz Salazar como otros dirigentes del movimiento Demócrata Nacional han advertido contra el peligro de un retorno al pasado y sostienen que si se vuelve a subyugar a la gran población india del país al estado de vasallaje casi completo de la época de Ubico, podrían explotar la situación los elementos ziquierdistas, qce tratan ya de surgir otra vez en las proximas elecciones.

Los oficiales jóvenes, según se dice, han expresado temores de que con el florecimiento del nuevo partido izquierdista de abogados, Ortiz Pasarelli, se vea forzado a buscar el apoyo político del Ala derecha; pero confían que sea posible lograr el triunfo en las elecciones de Octubre sin recurrir a tal alianza.

FACILIDADES A VIVIENDAS POPULARES TRATO CIES

Buenos Aires, 31 (UP). — La Comisión de Comercio Interamericano concluyó hoy sus labores con la aprobación de una iniciativa de Chile que recomienda a los gobiernos americanos tras investigación del Consejo Interamericano Económico Social (CIES). que eliminen toda traba al intercambio de materiales para la construcción de viviendas populares.

También aprobó una iniciativa peruana para que el CIES estudie en el plazo de dos años los problemas migratorios de la America Latina y otra, de Bolivia y Paraguay, en la que estos Estados declararon su deseo de acordar a los países mediterraneos latinoamericanos las mayores ventajas comerciales posibles, teniendo en cuenta los efectos desfavorables de su posición geográfica.

PREPARAN EL DOCUMENTO DEFINITIVO

Buenos Aires, Agosto 21 (UP). — La Comisión de la Conferencia Económica Interamericana que estudia hoy el convenio general, se encamina a la redacción definitiva del instrumento, a pesar de las dificultades que surgieron en la discusión del capítulo relativo a las inversiones extranjeras, sobre las cuales Estados Unidos y México formularon reservas.

Después de tres horas de sesión matutina, solo quedo por discutir un artículo esta tarde.

La Comisión inició sus labores con la discusión del capítulo sobre transportes y comunicaciones, desde el artículo 33 al 39, siendo aprobados por unanimidad todos, excepto el 37.

Allí Estados Unidos objeto la parte que autoriza a las naciones o regímenes a establecer medidas proteccionistas marítimas.

"Esta situación —dijo el delegado de Estados Unidos, John Leddy,— abre las puertas a la discriminación contra los servicios de transporte extrarregionales".

Durante la discusión del capítulo, Bolivia y Paraguay solicitaron la inclusión de un artículo por el cual se concederían facilidades a los países mediterráneos. El delegado de Bolivia, declaro que no solo deben darse en el caso de los transportes regulares, sino también en situación especiales, como la de los oleoductos. Como la situación originó algunas objeciones, el asunto se remitió a un grupo de trabajo y este logro un redacción definitiva aceptada por todos.

Se entró inmediatamente, a discutir el capítulo sobre las inversiones extranjeras, donde se volvieron a plantear divergencias entre los latinoamericanos, por una parte y Estados Unidos, por la otra. En cuanto a las normas legales que deben garantizar esas inversiones. Tal como ocurrió en la conferencia de Bogotá, donde se trató de lograr un convenio general, casi todas las delegaciones latinoamericanas participaron en el debate para señalar que las inversiones privadas extranjeras están sujetas a la jurisdicción de los tribunales ordinarios del país donde se establecen.

La primera dificultad se produjo al tratarse el artículo 24, donde los Estados declaran que "en casos apropiados y a fin de complementar la corriente de inversiones privadas éstas continuarán extendiéndose, a través de las Instituciones gubernamentales o de las intergubernamentales, de las cuales sean miembros, créditos a mediano y largo plazo".

México hizo una reserva, advirtiendo que considera que el ahorro nacional es fundamental para el desarrollo económico, y que los capitales privados y públicos son complementarios.

Al debatirse el artículo 25, en el cual los Estados convienen americanas tendrían las presuntas inversiones que se puedan realizar en otras zonas del mundo que produzcan materias primas, productos agrícolas o similares. Estados Unidos voto en contra.

El delegado norteamericano manifestó que tal artículo significa "la limitación de la libertad de Estados Unidos y su criterio en cuanto a decidir donde debe encaminar sus recursos", agregando que el mismo era dirigido concretamente contra Estados Unidos. El argumento fué rebatido por el fargentino Horacio Portela.

México advirtió que se abstendría de votar los artículos 26 27 y 28, donde se define la política de cada país en relación con el trató a los capitales extranjeros.

"No podemos dar a los extranjeros más derechos que los que tienen los nacionales", —dijo el delegado mexicano, a pesar, de que su país los capitales nacionales y mo norma que las expropiaciones estén sujetas a las leyes del propio país.

extranjeros tienen el mismo tratamiento.

Subrayó que México considera co-

Los artículos 26 y 27 fueron aprobados por el resto de las delegaciones.

Estados Unidos propuso inmediatamente un nuevo artículo, por el cual los Estados reconocen el deseo de permitir que las empresas extranjeras puedan contratar peritos y personal ejecutivo foráneo. El tema paso a la duscusión de un grupo de trabajo.

La mesa puso a discusión el artículo 28, donde concretamente se define la política que se aplica a las inversiones extranjeras en el país donde opera. Brasil y Colombia, de una parte, estimaban que no debía insertarse la declaración de que las empresas privadas se rijan, por la constitución y las leyes del país, por cuanto al principio del convenio se dice que el mismo se aplica hasta donde permitan las leyes nacionales.

Tras debatirse extensamente por varios delegados el principio soberano de las naciones, se aprobo el artículo 23 propuesto por Uruguay, rechazandose la ponencia que soslaya el encuadre jurídico de las inversiones, y poniendo enfasis en que debe darsele tratamiento equitativo.

Se abstuvieron de votar México y Chile, y lo hizo en contra Estados Unidos.

El delegado norteamricano, Stanley Metzger, señaló que su país no podía votar en favor de ese artículo por cuanto este contraría un principio claramente sustentado por su país, según el cual las leyes nacionales no pueden ser superiores a las normas del derecho internacional.

Metzger recalcó la importancia que tiene el capital privado en el desarrollo económico de América Latina, cosa que quedó clara durante los diversos debátes de la conferencia.

Agregó que, por consiguiente, debía atenderse el requisito de estas fuentes, que "necesitan saber con anticipación como serán tratados y si las normas que se les aplicarán serán sanas."

El discutido artículo 28 quedó aprobado con la oposición de Estados Unidos, de la siguiente forma:

"Las inversiones privadas extranjeras se regulan por la constitución y las leyes del país en que se realizan y están sujetas a la jurisdicción de los tribunales ordinarios de dicho país.

"Los Estados convienen en orientar sus políticas y medidas relativas a las inversiones extranjeras, de acuerdo a los siguientes puntos.

"A) Los capitales extranjeros recibirán un tratamiento equitativo y no se adoptarán medidas en virtud de las cuales ellos sean discriminados injustificada o irrazonablemente.

"B) No se adptarán medidas sin justificación o razón válida que priven a los nacionales de otros países de sus derechos de propiedad, adquiridos en empresas, capitales, especialidades, artes o teconologicas y

"C) Si se efectuara una expropiación, esta debera estar acompañada del pago del justo precio en forma oportuna, adecuada y efectiva."

No prospero la moción de Colombia de eliminar el primer párrafo del artículo.

Estados Unidos se opuso también al artículo 29, donde se establece que los Estados pueden adoptar normas para impedir que los capitales extranjeros actúen como instrumento de intervención en la política nacional y además reservandose el derecho de establecer futuras condiciones de inversión.

Metzger dijo "aunque no me opongo a la política local de reglamentar las inversiones considero, que la disposición no debe ser incorporada necesariamente como instrumento."

México y Uruguay se abstuvieron de votar cuando se aprobo el artículo 30 por el cual los Estados acuerdan buscar reducir las tributaciones. Salvo México y Uruguay, todos los delegados votaron en favor de este artículo.

Prelados húngaros desterrados

VIENA, 31 (ANSA). El anuncio de que dos Obispos católicos húngaros han sido desterrados en una localidad donde, a pesar de gozar de "plena libertad" les es prohibido desarrollar sus actividades, fue dado por el vicepresidente de la Oficina de los Cultos húngaros, Imre Miklos.

Los dos prelados son Bertaian Badalik, Obispo de Vezpiem y Joszef Petri, Obispo de Vach, ambos acusados de "no haber acatado algunas advertencias del gobierno".

RUSIA ESTUDIARIA EL NUEVO PLAN

WASHINGTON, agosto 31 (UP). — Los altos funcionarios alientan una esperanza de que la Unión Soviética entrará en negociaciones sobre el plan norteamericano de desarme, una vez que el Kremlin lo haya estudiado detenidamente.

Si los soviéticos rechazan oficialmente el plan, Estados Unidos estará dispuesto a llevar el asunto a la Asamblea General de las Naciones Unidas, en un esfuerzo por convencer al mundo de que la Unión Soviética no quiere negociar la terminación de la carrera de armas termonucleares.

La esperanza de algún progreso surge del informe que el delegado norteamericano, en la subcomisión de Desarme de Londres, Harold Stassen, dió personalmente al presidente Eisenhower y el secretario de Estado John Foster Dulles. Stassen regresó ayer para informar minuciosamente sobre las deliberaciones de Londres y recibir nuevas instrucciones de la Casa Blanca.

El lunes partirá de vuelta a Londres para reanudar las actividades el martes. Para entonces confía Estados Unidos en conocer la reacción soviética oficial los once puntos del Plan de Desarme.

Si bien el delegado soviético Valerian Zorin censuró la propuesta no bien terminó Stassen de presentarla, los funcionarios no creen que las expresiones del representante del Kremlin deban interpretarse como la posición final de Moscú.

Consideran que la posición definitiva de Rusia se conocerá solo después que los altos jerarcas del Kremlin hayan estudiado con atención el plan, cosa que Zorín no tuvo tiempo de hacer.

Stassen mismo se muestra optimista y hoy fue a Charlottesville, en el estado de Virginia, para el casamiento de su hijo Ggen.

Los altos funcionarios notan que los soviéticos siguieron en el pasado una línea de propaganda negativa respecto de las proposiciones de Estados Unidos, para finalmente aceptarlas.

Ejemplo de ello fue la inicial crítica moscovita al plan cielo abierto de Eisenhower, para más tarde aceptar la idea.

EL PROYECTIL BALISTICO

Moscú, Agosto 31 (UP). — Un destacado perito soviético en cohetes afirmó hoy que el nuevo proyectil balístico intercontinental con que cuenta la Unión Soviética anula por completo la efectividad de la cadena de bases norteamericanas que rodea a Rusia.

El Mayor General G. I. Pokrovski, oficial de ingeniería a quien se considera la más alta autoridad rusa en materia de proyectiles, dijo que la estrategia norteamericana de situar bases a corta distancia de Rusia, "pierde todo su significado" en vista de los experimentos realizados por Rusia con un cohete de gran radio de acción.

Pokrovski, que anteriormente dijo que los proyectiles atómicos rusos podrían estallar a una distancia de nueve a veinte kilómetros de cualquier objetivo en el mundo, hizo su nueva afirmación en el diario oficial "Izvostia".

LA SEMANA EN EL MUNDO

LA TRAGEDIA DEL "CIUDAD DE BUENOS AIRES" AL HUNDIRSE cerca de las costas de nuestro país y Argentina ha dado la nota dolorosa, provocando inquietud las primeras noticias del hundimiento de la vieja nave, y posteriormente dolor al conocerse el considerable número de víctimas.

NUEVO PLAN DE SUSPENSION DE PRUEBAS NUCLEARES presentaron los países occidentales en la Conferencia de Desarme. Sin embargo, el mismo fue rápidamente rechazado por el Vice Ministro de Relaciones Exteriores de Rusia Valerian Zorin, a pocas horas de haber notificado el representante de los rojos que su país rechazaba el anterior referente a "cielos abiertos".

SEGUN CIRCULOS POLITICOS DE LONDRES, RUSIA HA lanzado la más grande guerra de propaganda de su historia, a fin de poder disimular y tratar de superar momentáneamente las graves dificultades internas.

EL PROXIMO JUEVES HABRA DE DAR FIN A LA CONFERENCIA Económica Interamericana que intensamente ha trabajado pero que hasta el presente no pudo lograr los objetivos fundamentales propuestos por la mayoría de los países que en ella intervienen.

EL PRESIDENTE PROVISIONAL DE ARGENTINA, GENERAL Pedro E. Aramburu, en reunión de dos días mantenida con sus principales Ministros y Jefes de las fuerzas armadas, señaló la grave crisis que tanto en lo económico como en lo político atraviesa el país, y solicitó el esfuerzo de todos a fin de superar este delicado momento, para poder llegar al término del Gobierno Provisional cumpliendo con sus propósitos más elementales.

EN MATERIA DE ARMAMENTOS RUSIA DIO LA NOTA IMPORTANTE de la semana al anunciar al mundo que ha logrado éxito en la construcción del proyectil intercontinental, con el que, asegura, podrá atacar a cualquier nación agresora provocándole inmensos desastres, ya que el mencionado proyectil lleva en su interior poderosa bomba de hidrógeno.

SE REANUDARON EN CUBA LOS CHOQUES ARMADOS ENTRE las fuerzas gubernamentales y las de los rebeldes comandadas por Fidel Castro, quien mantiene desde posiciones adecuadas, guerra de guerrillas que tienen en constante actividad a las tropas leales.

VARIOS REBELDES CUBANOS DETENIDOS

LA HABANA, agosto 31 (UP). -- El dirigente político de oposición Raúl Chibas, que hace semanas se sumó a las fuerzas rebeldes del doctor Fidel Castro en la Sierra Maestra para combatir al gobierno del presidente Fulgencio Batista, fue capturado en La Habana en las primeras horas de hoy.

Conjuntamente con Chibas, presidente del partido del pue lo cubano (ortodoxo) fue detenido Roberto Agramonte, hijo, cuyo padre, del mismo nombre, fue candidato a la presidencia del país, así como un tal Frank Mustellier, en cuya residencia del suburbio de Palatino se hallaban ocultos. No se proporcionó identificación alguna respecto de Mustelier.

Fuentes fidedignas dijeron que Chibas y el joven Agramonte vinieron a La Habana desde la provincia de Oriente hace ocho o diez días, en "misión oficial" de Castro, sin embargo, no se explicó la naturaleza de esa "misión oficial". Ayer se dijo que los rebeldes proyectaban anunciar en breve el establecimiento de un "gobierno revolucionario en armas."

Las detenciones fueron efectuadas a las tres de esta madrugada por agentes del buro de Investigaciones, que aparentemente, actuaron sobre la base de informes de un "confidente". Se tiene entendido que los tres detenidos están incomunicados.

El padre de Agramonte, profesor Roberto Agramonte, de la Universidad de La Habana, busco asilo recientemente en México, cuando su hijo ingresó en las filas de Castro en la Sierra Maestra. El profesor dijo que buscó asilo porque la policía le causaba molestias insoportables.

Mientras tanto. el gobierno denunció que elementos revolucionarios destruyeron otras nueve escuelas rurales en la última semana, con lo cual se eleva a 35 el número de instituciones de enseñanza dinamitadas o incendiadas desde el comienzo del año.

El Ministro de Educación, Jorge García Montes, dijo que el hecho de que se haya reanudado la destrucción de escuelas rurales simultaneamente en tres provincias, después de dos semanas de calma, "es una demostración clara de que hay una campaña perfectamente coordinada, realizada por un solo grupo bien organizado, que podría ser el partido comunista."

Los grupos políticos de oposición, dijo, utilizan a la organización comunista clandestina para llevar a cabo su campaña contra el gobierno.

Diócesis de Melo

Exhortación y mandato de Mons. José Ma. Cavallero

NOS, DON JOSE MARIA CAVALLERO, por la Gracia de Dios y de la Santa Sede, Obispo de MELO.

A LOS REVERENDOS CONSULTORES DIOCESANOS, REVERENDOS CURAS PARROCOS, SACERDOTALES DEL CLERO SECULAR Y REGULAR, COMUNIDADES RELIGIOSAS, MIEMBROS DE ACCION CATOLICA, CELADORAS Y SOCIAS DE LA ASOCIACION DE LA CONTRIBUCION AL CULTO, ASOCIACIONES PIADOSAS Y FIELES MUY AMADOS, PAZ Y BENDICION EN NUESTRO SEÑOR JESUCRISTO.

En cumplimiento de Nuestro sagrado deber de velar atentamente por el progreso y acrecentamiento de la vida cristiana entre nuestros amadísimos diocesanos, Nos debemos recordar, tanto a los Sres. Cura Párrocos, como a los demás Sacerdotes, Religiosos y fieles de la Diócesis, lo que el año anterior, dispusimos con carácter grave y urgente, respecto de las Vocaciones Sacerdotales y sostenimiento de nuestros Seminaristas, mediante la generosa contribución de todos los fieles bien organizados y dirigidos por los respectivos Párrocos.

La más urgente necesidad de nuestra Diócesis, es poder contar con clero suficiente. Existen parroquias de enorme extensión atendidas por un solo sacerdote, y muchos pueblos que no lo tienen, y claman porque se les otorgue la gracia incalculable de contar en su seno con la presencia del Ministro de Dios, que formen sus almas en la práctica de la verdadera piedad, encaminándolos a su eterno destino. Como hemos tenido oportunidad de manifestarlo, tanto en nuestra visita personal a las Parroquias, como en cualquier otra ocasión propicia, entre los muchos apremios, hemos preferido dedicar toda nuestra atención y todo nuestro esfuerzo, secundado lealmente por todos vosotros, muy amados sacerdotes y fieles, a resolver el angustioso problema del sostenimiento del Seminario, organizando a fondo, en todas las Parroquias la obra de las Vocaciones Sacerdotales y la Asociación de la Contribución al Culto. Con este fin hemos organizado solemnes actos de piedad, comenzando con la oración que cuenta con las divinas e infalibles promesas, para pasar luego a reclutar en cada Parroquia, en cada centro poblado y donde quiera haya almas generosas y ardientes por la extensión del Reino de Cristo, que es la Iglesia un calificado número de personas abnegadas, con la sublime misión de implantar la Cultura entre todos los Católicos.

Por las presentes, queremos recordaros las principales disposiciones: 1º) Queda establecido, con carácter permanente, realizar el último domingo de setiembre, en todas las Iglesias y capillas de la Diócesis, la gran colecta PRO SEMINARIO, la que deberá hacerse también con carácter domiciliario y popular, por medio de equipos formados por fieles pertenecientes a todas las Instituciones parroquiales o locales, que se distribuirán los barrios o poblaciones. 2º) Como no puede escapar al claro y práctico criterio de nuestros abnegados sacerdotes y fieles, esta Colecta deberá prepararse de antemano, con reuniones previas, presididas por el Cura Párroco o por otro sacerdote que le sustituya. 3º) En preparación de la colecta, se deberá utilizar oportuna y prudentemente, todos los medios adecuados de propaganda, como la predicación, prensa, radios, impresos, etc., con el fin de interesar no sólo a los fieles de los centros poblados, sino también a los católicos de nuestra dilatada campaña, quienes podrán enviar su óbolo para el Seminario, antes o después de la fecha indicada, o directamente a la Curia Diocesana, o a la casa parroquial, o si lo prefieren, entregarlo al sacerdote, con ocasión de la visita a la Capilla del lugar. 4º) Finalmente, recordando que todo don perfecto viene de lo alto, del Padre de las luces, rogamos a nuestros amados sacerdotes, organicen un triduo de oraciones, a ser posible, solemnizado con una breve predicación sobre el sacerdocio y las vocaciones sacerdotales, en las vísperas de la Gran Colecta Diocesana. Se aprovechará esta oportunidad, para recordar a los amados feligreses que nuestra nueva Diócesis, no cuenta con otros recursos, para la formación de su clero, que la Cultura y esta gran Colecta, cuyo resultado depende del ardiente celo y comprensión de nuestro celoso clero y de la nunca desmentida generosidad del pueblo católico.

En la absoluta seguridad de que, tanto nuestros muy amados Curas Párrocos y sus abnegados colaboradores en el ministerio Parroquial, como los miembros de las Comunidades Religiosas y fieles en general, tomarán este trabajo con verdadero espíritu de fe, tesón y amor a la Santa Iglesia. Nos complacemos en hacerles a todos, junto con Nuestro cordial [...]

Esta exhortación será leída y comentada en todas las Misas del día siguiente a su recepción.

Dada en Melo, 4 de setiembre del año del Señor 1957.

JOSE MARIA CAVALLERO, Obispo de Melo

Por mandato de Su Excia. Rvma.

Secretario General

Nueva versión del discurso de SS., a la JOC

El obrero es hermano de Jesús de Nazaret, expresó su Santidad el Papa Pío XII a los 30.000 Jocistas

FALSOS PROFETAS PREDICAN EL ODIO Y LA DISOLUCION DE LA FAMILIA, ADVIRTIO TAMBIEN

CIUDAD DEL VATICANO, agosto 31 (NC). — En fábricas, oficinas, escuelas, plazas y hogares, predicad sin descanso que el obrero es hermano en Jesucristo, dijo Su Santidad el Papa Pío XII a 30.000 jocistas concentrados aquí en asamblea mundial desde 87 naciones. Cuidado, agregó, con los falsos profetas del odio y la rebelión, y con aquellos que atacan la dignidad del matrimonio y de la familia.

Su Santidad hablaba desde el trono montado para la ocasión en la Plaza de San Pedro. La alocución pontificial fué transmitida en cadena por los sistemas de radiodifusión de nueve países europeos y por Radio Europa Libre a los pueblos trás la cortina le hierro. El acto se televisó además en Italia, Francia, Bélgica, Mónaco y Holanda.

Comparando a la Juventud Obrara Católica con la levadura que al mezclarse en la masa la fermenta y transforma, el Papa urgió a los jóvenes obreros a que cumplan su doble misión de fortalecer en ellos mismos la vida de fe, y comunicarla a los que no la conocen.

Sois jóvenes, obreros y católicos, prosiguió refiriéndose a las tareas características del movimiento.

La juventud es entusiasta, emprendedora, abriga sueños para el futuro, pero el optimismo juvenil se encuentra bloqueado por los obstáculos que le presenta el mundo de nuestros días. Los hombres se debaten en la miseria, la destitución y la ignorancia, comprometiendo algunos su dignitad y perdienlo sus ideales.

Falsos profetas se abren camino entre estas gentes deprimidas sembrando el odio y la rebelión. Otros, con el pretexto de que los recursos naturales no darán alimento bastante para atender al aumento de población, atacan los fundamentos mismos del matrimonio y la familia.

Frente a estos peligros, la JOC "acomete la formación de sus miembros haciendo de ellos hombres conscientes de sus responsabilidades, dispuestos a emprender con ánimo reuelto las tareas más arduas", agregó.

Allí donde la JOC ha trabajado durante cierto tiempo logró formar líderes cristianos que, como [...]

[...] tales problemas pueden resolverse mediante la colaboración de todos los hombres de buena voluntad.

"Toda situación, por grave que parezca, puede resolverse y evitarse en sus efectos desastrosos, si se examinan los problemas con honradez, estudiando concienzudamente todos los factores para luego seguir el dictado de la conciencia cristiana".

Vosotros, a diferencia de otros grupos juveniles, no necesitáis recurrir a la violencia, al engaño, o a métodos que violen los derechos humanos, prosiguió el Papa, pues la JOC posee un vigor sobrenatural que le da Dios, y goza en todo momento de la luz del Espíritu Santo.

"El movimiento de juventudes obreras católicas hace frente a los problemas de la vida de trabajo en su punto más crítico, esto es, cuando se presentan por vez primera al joven trabajador o a la muchacha obrera", dijo Su Santidad.

"Estos jóvenes —continuó— al dejar la escuela para trabajar, suelen sentir el orgullo de que les llegue el turno de desempeñar un papel activo en la sociedad, y se sienten plenos de confianza. Muy pronto, sin embargo, se ven acometidos por una desilusión cruel, pues tienen con demasiada frecuencia que hacer frente a condiciones difíciles de vida, encintrando sólo incomprensión, asperezas y males ejemplos. Absorben lentamente el veneno materialista que lleva envuelto el odio y la lucha de clases. Pronto, y quizás para siempre, pierden su lozanía, ese afán alegre por las aspiraciones más legítimas, y se convierten en seres amargados y rebeldes".

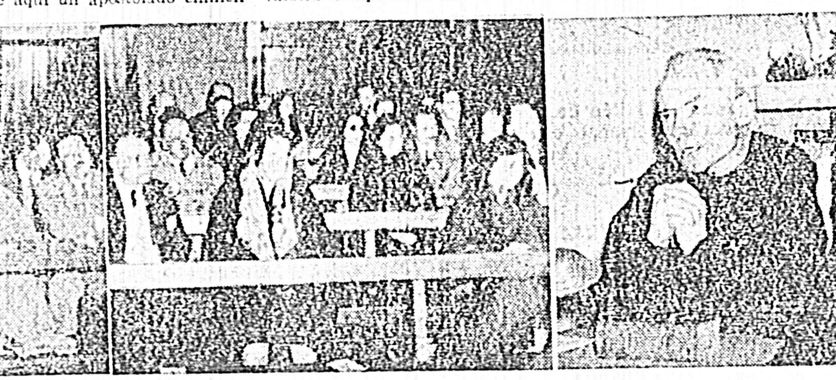
El Padre Santo prosiguió que el joven obrero católico considera el trabajo "como la acción personal de un hijo de Dios, de un herma- [...]

[...]

Decididos a hacer valer sus derechos

Gran asamblea de padres de familia se realizó

[...]



Retiros para matrimonios

[...] con unción fervorosa las meditaciones, pláticas y ceremonias litúrgicas que permiten a los esposos encontrarse de nuevo entre sí para el provechoso intercambio de exámenes de conciencias, y planes de acción que tiendan a la santificación personal, de los hijos y de la comunidad. Las notas gráficas nos señalan aspectos parciales de la concurrencia y al Asesor General del M.F.C., R. P. Pedro [...] una de sus incisivas meditaciones.

Conferencias Interparroquiales de Pre-Cana

CON DEBATE PUBLICO PARA NOVIOS

2, 3 y 4 de Setiembre de 1957

Hora: 19 y 30 a 21 y 30

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE FATIMA

Guana y Brito del Pino

[...]

Bodas de Plata de Vida Religiosa

Rdo. Hno. VICTORINO

El domingo próximo 8 de setiembre, cumple sus Bodas de Plata de vida religiosa el Rvdo. Hermano Victorino, actual Subdirector del Colegio y Liceo San Juan Bautista, de la benemérita Congregacion de los Hermanos de la Sagrada Familia. Su proficua obra docente desarrollada principalmente en el Colegio de la Avenida Agraciada ha dejado hondos sentimientos de afecto y simpatía en todos aquellos que tuvieron, y tienen hoy, el privilegio de ser sus alumnos. A sus condiciones de eximio profesor se aunan sus dotes de caballero y amigo leal. Para tributar al querido Hermano Victorino un justo como merecido homenaje en tan señalada como grata ocasión, sus alumnos y ex-alumnos, los padres de éstos y sus amigos todos, invitan a asistir a la Misa de acción de gracias que a las 10 y 30 de ese día oficiará el Rvdo. P. Marcos de Montevideo O. F. M. Cap., en la Basílica Menor de Nuestra Señora del Carmen (Aguada).

Jornadas de Pre-Caná

En la Parroquia de Fátima

El M.F.C., ha organizado para los días 2, 3 y 4 de setiembre unas jornadas de Pre - Caná en la Parroquia de Nuestra Sra. de Fátima, (Brito del Pino y Guaná).

Tendrán lugar, a las 19 y 30, y se invita a todos los novios que puedan asistir

El Concurso Vocacional

Se prorroga el plazo de entrega de trabajos escritos

El Sub-comité del Concurso Vocacional teniendo en cuenta la interrupción de los cursos escolares, ha dispuesto conceder una prórroga para la recepción de los trabajos escritos de los participantes en el Concurso Vocacional a realizarse entre los alumnos de Colegios Religiosos de Primaria, Secundaria y Preparatorios; Secciones Preparatorias de Acción Católica, Catecismos, señalada para el 31 de agosto.

Oportunamente una vez reiniciadas las tareas de escolares y estudiantes, se indicará la nueva fecha de entrega de dichos trabajos.

Retiro espiritual en el Colegio del Huerto

Retiro espiritual en el Colegio del Huerto. — Los días lunes 2, martes 3 y miércoles 4 se predicar en la Capilla del Colegio Nuestra Señora del Huerto, San José 990, el retiro anual de las Hijas de María, que se regirá por el siguiente horario: Todas las tardes, Pláticas a las 16 y a las 17, y el jueves 5 Misa de Comunión, a las 16 horas.

El Concurso sobre Ntra. Sra. de la Fundación

A pedido de interesados, volvemos a dar a conocer las bases del concurso sobre el tema: "Nuestra Señora de la Fundación", organizado por la Asociación Magisterial Santa Elena.

Son las siguientes:

1º) Pueden participar en este concurso sólo los niños de las escuelas primarias.

2º) El argumento debe relacionarse con Nuestra Señora de la Fundación.

3º) La composición no puede extenderse más del espacio de dos páginas de cuaderno escritas a mano.

4º) Habrá 3 primeros premios, 3 segundos y 3 terceros distribuidos en tres grupos: uno para los alumnos de 2º y 3er. año, otro para 4º y 5º y otro para sexto año.

5º) El jurado estará compuesto por una comisión de maestras de la Asociación Santa Elena.

6º) Cada trabajo debe traer el nombre y domicilio de su autor y el del Colegio y clase que frecuenta.

7º) Se fija la fecha 30 de setiembre próximo para la clausura de la recepción del trabajos.

Los trabajos pueden enviarse a Radio Sarandí: a la Curia Eclesiástica calle Treinta y Tres 1368, o a la Asociación Santa Elena, Minas 1397

Diócesis de Florida

El Consejo Diocesano de la FUMAC, visitó la cárcel

Florida, 31 (Especial). — Celebrando nuestra fiesta Patria, el Consejo Diocesano de la FUMAC como en años anteriores visitó la cárcel, obsequiando a los presos y distribuyendo entre ellos material de buena lectura, quienes agradecieron personalmente este recuerdo, luego les fue enviado, lo que entonces solicitaron algunos.

Con este motivo el Consejo saludó al Sr. Jefe de Policía, y otras autoridades por las que fueron recibidas muy atentamente las visitantes.

Corresponsal

Día del Párroco en la P. de Ntra. Sra. Perpetuo Socorro y San Alfonso

Conforme lo anunciaramos en el día de hoy, la feligresía de la Parroquia de Nuestra Señora del perpetuo Socorro y San Alfonso —PP. Redentoristas— celebrará hoy el Día del Párroco.

Junto a P. Reginaldo Wassinger se unirá pues su feligresía para elevar plegaris fervoross por sus intenciones y demostrarle así adhesión filial.

Un hecho significtivi y que habla elocuentemente de la acción pastoral de este Cura Párroco es que en la misa de las 8 y 30 se oficiará la rama de Mujeres de la Acción Católica

De noche a las 20 horas se servirá en el salón parroquial un vino de honor.

Primer Templo dedicado a Ntra. Sra. de la Fundación

Nuestra Señora de la Fundación se ha enseñoreado ya del corazón de los uruguayos y en especial de los montevideanos. Ella presidió los balbuceantes pasos de los fundadores de nuestra nación, y vuelta al culto por decisión de la Santa Sede confirmatoria del interesante estudio histórico hecho por nuestro Prelado, ya recibe el caluroso afecto del pueblo.

Por eso anunciamos que el primer templo que se ha dedicado a Ella se está construyendo en el Balneario Solymar y han sido autorizados para levantarlo los Misioneros de los Sagrados Corazones.

Una activa comisión, presidida por el P. Jacinto Tucillo se halla empeñada en habilitarlo para fines del corriente año, y los trabajos permiten adelantar que la primera etapa podrá cumplirse para esa fecha.

Al consignar la noticia señalamos este nuevo homenaje del pueblo a la Virgen de la Fundación.

La asamblea anual de Cofradías se realizará en la C. de Colonia

El 15 de setiembre próximo se realizará la gran concentración de los cofrades del Ssmo. Sacramento en la histórica ciudad de Colonia del Ssmo. Sacramento, fundada el año 1680 por el portugués Manuel Lobo.

La Parroquia fundada el 2 de febrero de 1680, 44 años antes que la de la Catedral de Montevideo, tiene como fiesta patronal el Corpus Christi y está a cargo actualmente del Cura Vicario Pbro. José Ma. Barredo, virtuoso y meritorio sacerdote.

La Cofradía del Ssmo. Sacramento de esta Parroquia data desde antes de 1761 y probablemente mucho antes; pues no se conservan libros parroquiales anteriores a esa fecha.

Había constancia de su existencia en 1792 en el archivo de la Curia Eclesiástica de Buenos Aires, legajo 187, folio 109. Muchotemos se haya destruído esta constancia en el incendió reciente de ese archivo.

Se han encontrado libros parroquiales de la Colonia del Sacramento en la Curia de Río de Janeiro por el historiador señor Ariosto Fernández.

En este ambiente histórico de especial piedad al Santísimo Sacramento, tal como lo dice la denominación que le dieron sus piadosos fundadores, tendrá lugar casi tres siglos después esta magna asamblea que reune todos los años a más de doscientos cofrades del Ssmo. Sacramento.

Presidirá la gran asamblea el Excmo. Señor Obispo de San José de Mayo Mons. Doctor Luis Baccino quien inicia en ese marco solemne y piadoso su visita pastoral a la ciudad de Colonia del Sacramento, recibiendo al mismo tiempo las expresiones de afecto y fidelidad de los fieles de su Diócesis y de los cofrades de las otras Diócesis, afecto muy merecido en sus virtudes y cualidades sacerdotales exaltadas ahora a la paternidad episcopal en la nueva Diócesis de San José de Mayo.

Misa Misional Vespertina

El Miércoles a las 15 y 30. — El próximo miércoles 4 es el día señalado para la reunión de las Comisiones Directivas de los Centros de Propagación de la Fe.

La proximidad de Octubre, mes de las Misiones, les da una importancia especial a esta reunión.

En primer término y puntualmente a las 15 y 30 se proyectará un documental sonoro sobre el Africa, para mostrar prácticamente como ambientar ante distintos públicos la reciente Encíclica del Santo Padre sobre las condiciones de las Misiones, especialmente en Africa.

Una serie de puntos fundamentales, completará la orden del día.

La reunión tendrá lugar en la Sede de la Dirección, Soriano 1472, Colegio Sagrado Corazón.

Misa Misional Vespertina. — El próximo viernes, Setiembre 6 a las 19 y 30 hs. tendrá lugar la Misa Misional vespertina de Setiembre en la Parroquia del Reducto

La intención misional de este mes: "Por los alumnos de los Colegios universitarios de la India", completa el sentido de la semana misional de Cultura India, organizada recientemente por la misma Dirección Nacional de Propagación de la Fe.

Predicación y dirección del Coro R. P. Andrés Azcandri S. J.

Semana Vocacional en la P. San Pedro Apóstol

Se inicia solemnemente hoy

En el día de hoy, se iniciará la Semana Vocacional en la Parroquia de San Pedro Apóstol.

Con tal motivo, se oficiará misa solemne a las 17 horas, y desde mañana lunes, la misa vespertina lo será a las 18 horas.

Esta semana se concretará en una intensa campaña de oraciones y comuniones.

El éxito habrá de acompañar el esfuerzo esviritual de esta feligresía.

Congregación de Ntra. Señora del Huerto

Capilla de la Caridad (Hospital Maciel)

Se hace saber a los Hermanos Congregantes y feligreses simpatizantes de la Santísima Virgen del Huerto que ha comenzado la novena.

Todos los días: Rosario, Sermón por el orador Sagrado Rvdo. Padre Fray Carlos Ma. Omaechevarría O.F.M., finalizando dicha novena el día domingo 8 del corriente mes, día de la Natividad de la Santísima Virgen.

Ante el materialismo se reclama oración

FATIMA (NC). — Es preciso contener la ola materialista que amenaza el reinado de Cristo en el mundo de nuestros días.

El VIII Congreso Internacional de Cristo Rey, celebrado aquí, llegó a esta conclusión señalando la necesidad de una educación cristiana para combatir al comunismo, implantándose al mismo tiempo la doctrina social cristiana.

Los congresistas exaltaron el Mensaje de Fátima pidiendo a todos los cristianos que oren y hagan penitencia para llegar a "la paz de Cristo en el reino de Cristo".

En la misa de clausura predicó Mons. Mauel Dos Santos Rocha, Arzobispo auxiliar del patriarca de Lisboa, Cardenal Manuel Gonçalves Cerejeira, glosando el significado teológico, social y moral del congreso.

Mons. Fulton J. Sheen, Obispo auxiliar de Nueva York, desarrolló el tema Fátima y el Islam.

Varios congresistas abogaron por la entronización del Sagrado Corazón de Jesús en los hogares, las fábricas y los establecimientos públicos.

Además del patriarca de Lisboa asistieron al congreso los Cardenales Jaime de Barros Cámara, Arzobispo de Río de Janeiro y Adeodato Giovanni Piazza, Secretario de la Sagrada Congregación Consistorial. Participó también el Nuncio Apostólico en Portugal, Mons. Fernando Cento.

La Iglesia en el Mundo

Revela maniobra roja en Hungría el diario L'Osservatore de Roma

CIUDAD DEL VATICANO, agosto 31 (NC). — [...]

[...] sacerdotes y seglares, a lo que ha seguido otra información del diario de la capital húngara Szabad Nep dando cuenta de otras nueve detenciones.

Según el periódico rojo los últimos detenidos "conspiraban" para establecer en Hungría una monárquica electiva. La prensa húngara culpa al primado cardenal José Mindszenty de simpatizar con lo "conspiradores", manteniendo contacto secreto con ellos.

Los periódicos comunistas húngaros han dicho también que el cardenal recibió en Navidad una carta firmada por tres personas en la que se le daba cuenta de la formación de un frente cristiano cuyo programa político sería la monoarquía electiva, con dos cámaras y consejo de gobierno.

Entre los "conspiradores" detenidos en la última y anteriores "redadas" figuran los tres "firmantes" de la pretendida carta, el Dr. Tibor Kovacs, Jenoe Soltsz, y José Szigethy a quien se presenta como ex- religioso dominico.

Están también detenidos Bendeguz Szabo y Vendel Bali, supuestos líderes del grupo monárquico, un ex oficial del ejército, un periodista, dos diputados, un juez que actuó durante el régimen del almirante Nicolás Horty y una señorita.

CATOLICOS RECLAMAN SANCIONES DE LA ONU CONTRA REGIMEN ROJO HUNGARO

Washington, agosto 31 (NC). — En mensaje al representante norteamericano en las Naciones Unidas, el Consejo Nacional Americano de Hombres Católicos urge para que se impongan sanciones al régimen comunista instaurado en Hungría.

Ese régimen dice la carta enviada al embajador Henry Cabot Lodge, va no solo contra el espíritu y la letra del Capítulo de las Naciones Unidas, sino que viola incluso "los derechos humanos fundamentales".

Firma el mensaje en nombre del Consejo de Hombres Católicos, su presidente David A. McMullan.

"Las últimas acciones terroristas del régimen húngaro", añade, "nos impelen a afirmar ante el mundo la veracidad de los cargos hechos contra tal régimen por el Comité de la ONU que emitió informe sobre la revolución del pasado octubre en Hungría".

Ante tal situación, concluye diciendo el mensaje, "recomendando encarecidamente" la imposición de sanciones inmediatas por las Naciones Unidas contra el régimen húngaro.

Naciones Unidas, N. Y. Agosto 31 (NC). — La Asamblea General de las Naciones Unidas celebrará probablemente una sesión especial de siete días, comenzando el 10 de setiembre para tratar sobre el informe, del Comité que investigó los acontecimientos ocurridos en Hungría, el pasado otoño, condenando la intervención armada soviética contra los patriotas. Dicha sesión especial ha sido pedida por la mayoría de las naciones miembros de la ONU; la Asamblea General comienza su sesión ordinaria el 17 de setiembre.

Ciudad del Vaticano, Agosto 31, (NC). — A casi catorce años de la fecha en que pensó pronunciarlo Su Santidad el Papa Pío XII, se ha hecho público un discurso del Padre Santo dirigido a los fieles de Hungría.

Se trata de la alocución preparada para la peregrinación húngara proyectada en el otoño de 1943, con motivo de la canonización, el 19 de noviembre de ese año, de santa Margarita, de Hungría, religiosa dominica hija del rey magyar Bela IV.

La extensión de la II Guerra Mundial obligó a suspender la peregrinación cuando ya estaba dispuesta. Hungría fue ocupada primero por los nazis y después por el ejército soviético.

El discurso ha sido facilitado ahora a petición de numerosos húngaros expatriados quienes lo consideran motivo de "alivio y consuelo para muchas almas".

L'Osservatore Romano reconoce esto en el prefacio que pone al discurso, diciendo que "conserva al cabo de 14 años todo el vigor del tema y la vitalidad de su enseñanza".

El Padre Santo trata ampliamente de la vida de santa Margarita de Hungría y dice que el pueblo magyar tiene una "historia maravillosa en la que pruebas y esfuerzos comprueban vuestra santa misión del servicio a Dios, a la Iglesia y a la Cristiandad".

Esa historia, prosigue, brilla con la gloria de los santos y beatos húngaros que realzan la "corona de Esteban el Soberano" rey pacificador y defensor de la fe.

Su Santidad concluye exhortando para que la vida de mortificación y penitencia de santa Margarita sea modelo en el que se miren todos los fieles.

Acción Católica

Jornadas de Oración y Estudio

El Consejo Arquidiocesano de la F. U. S. A. C., comunica a sus socias que las Jornadas de Oración y Estudio, que debieran realizarse los días 6 y 7 de setiembre han sido postergadas para los días 20 y 21 del mismo mes.

Parroquia de la Santísima Trinidad

Fiesta en honor de Santo Domingo de Val.

Además de las jornadas vocacionales habidas en el mes anterior se tendrán hoy especiales cultos.

A las 8 comunión general para los miembros del Pequeño Clero.

A las 17 solemne función eucarística con la procesión propia del Primer Domingo. Admisión, según el ritual, de un numeroso grupo de aspirantes al "Pequeño Clero".

Reparto de Diplomas a los que pasan del Pequeño Clero a la sección de "Jóvenes de Acción Católica".

✝ Florinda Richero Franco — (Q. E. P. D.) Falleció en la Paz del Señor confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal el día 1º de Agosto de 1957. — Sus deudos en la imposibilidad de agradecer particularmente las innumerables manifestaciones de condolencia, tarjetas, telegramas y ofrendas florales recibidas con motivo de tan irreparable pérdida recientemente sufrida, lo hacen por intermedio de estas líneas expresando a todos su más profundo reconocimiento, a la vez que invitan para las Misas simultáneas que por el eterno descanso de su alma se oficiarán el día lunes 2 de setiembre en la Parroquia de San Pedro (Leguizamón y Anzani) a las 9 y 30 horas. — Empresa Savago de Luis Moro e Hijos Ltda. — Ariel 4731. Teléfonos 223076 y 224782.

✝ Carlos A. Artola Balerdi — (Q. E. P. D.) — Falleció en la Paz del Señor, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, el día 3 de Setiembre de 1955. — Su esposa e hijos invitan a sus familiares y amigos para la Misa que se celebrará el día 1 del corriente a las 9 horas en la Iglesia de Cerro Chato (Sagrado Corazón) Dpto. de Treinta y Tres. Emp. LA URUGUAYA MARTINELLI.

MIRANDO PASAR

[...] Los medicamentos siguen sus aumentos regulares. Nadie los detiene. Salvo aquellos que hacen el descuento aquel que dió tanto que hablar entre los comerciantes. Pero esos descuentos se efectúan, naturalmente, sobre el precio y el precio sigue su espiral de aumentos. Ahora se pregona la necesidad de estudiar estos aumentos sin Comisiones que dilaten los problemas, sin resolverlos". Veremos qué pasa. Quizá no pase nada.

UNA POLITICA. — Dice el prestigioso editorialista de "Marcha", en el último número de su periódico: "El cuadro no es completo. Sobre esta lana a la cual ahora, finalmente, le concedemos por gracia especial, un 15% de cambio [...], pretendemos ejercer la más [...] hechos que prueban sus afirmaciones han sido públicos y notorios y han sido objeto de debates parlamentarios, dando lugar a muchas palabras y a pocas razones. ¡Es una política! A veces la capacidad no da para poder practicar otras.

ESCAMOTEOS. — Ahora resulta que en algunos departamentos en los que los propietarios se defendieron con éxito de los reaforos, las autoridades se disponen a burlar ese éxito, logrado por limpios caminos legales y democráticos, mediante la creación de impuestos a la tierra que en definitiva tienen la misma medida y el mismo alcance que los arbitrarios reaforos.

Las fuerzas independientes que supieron defenderse con éxito de las arbitrariedades administrativas, estarán prontas, seguramente para defender sus banderas y no entregarlas ingenuamente, vencidas por la astucia de los demagogos.

FALTA DE APOYO PARLAMENTARIO

La falta de un apoyo parlamentario a favor de los integrantes del Poder Ejecutivo, —concretamente, de los Ministros,— constituye uno de los factores que perturba más seriamente las relaciones entre Poder Ejecutivo y Parlamento. De ahí que los proyectos del Consejo "se queden" en las Cámaras sin que nadie los estudie y nadie se interese por ellos.

No existen en el Parlamento fuerzas mayoritarias que apoyen la gestión del Ejecutivo. No existen en el Parlamento fuerzas políticas que se interesen por la gestión del Consejo y que, a su vez, dispongan de las mayorías necesarias que hagan marchar las iniciativas gubernamentales.

Existe en nuestro régimen una falta de coordinación fundamental entre ambos poderes.

A esta altura de las cosas parecería que es indispensable estudiar un régimen que conduzca a esa coordinación. De lo contrario el "punto muerto" gubernamental se volverá día a día más grave y más perjudicial para los fundamentales intereses del país.

No pueden existir dos Poderes, ambos prestigiosos por su origen popular, ambos representativos y, además, ambos separados, alejados, desconcertados, es decir, sin relaciones normales. De tal manera no se puede hacer marchar adelante ningún Plan. No ya un Plan de envergadura, sino simplemente, un pequeño proyecto, una solución limitada, una iniciativa que pretenda arreglar un aspecto de la vida económica o de la vida social.

La falta de mayorías comprometidas es lo que conduce a la paralización del Plan de Obras Públicas detenido en el Parlamento desde hace meses. No parece aceptable, ni puede considerarse serio el que un Plan del volumen del indicado, "esté ahí", como si fuera una moción iniciativa, la designación de un centro poblado o una autorización para gastar cinco mil pesos.

Esta experiencia demuestra que es necesario volver a un régimen en el que el Poder Ejecutivo cuente con apoyo parlamentario, tenga mayorías comprometidas que lo sostengan, apoye sus iniciativas ante los planes gubernamentales.

En este sentido nos parece que constituye un acierto el proyecto de reforma constitucional presentado por la Unión Cívica a consideración popular.

En ese proyecto, en efecto, se establece la necesidad de que los ministros cuenten con apoyo parlamentario, es decir, dispongan en el Legislativo, de fuerzas coherentes que apoyen sus iniciativas y que sostengan las que en conjunto pueda presentar el Ejecutivo.

Es de toda lógica pensar que si el Parlamento apoyó la presencia de un Ministro y vota a favor de sus ideas de gobierno, cuando éstas se concreten en fórmulas precisas, esas fórmulas serán atendidas por el legislador, serán estudiadas, serán votadas. Es decir, que la tarea gubernamental marchará.

Las fórmulas vigentes no han conseguido otra cosa que detener la tarea. Apenas si han marchado algunas fórmulas presupuestales en razón de acuerdos parciales o de apoyos circunstanciales.

Un Poder Ejecutivo que cuente con apoyo parlamentario en razón de sus gestores y de sus planes es lo que está necesitando nuestro país. De ahí que asuman gran interés y sean dignas de reflexión y apoyo las fórmulas institucionales que en este sentido se han elaborado.

EL BIEN PUBLICO

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (I. Joan, 4, 5)

Fundado por el Doctor JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN el 1º de Noviembre de 1878.

Director: Doctor CESAR LUIS AGUIAR. - Calle Adolfo Berro Nº 917. Administrador: Don VICTORIO BALESTRA

AÑO LXXIX — Domingo 1º de Setiembre de 1957 — Núm. 24.166

UNA VIA POSIBLE

En la Conferencia Económica que viene desarrollándose en Buenos Aires, se ha insinuado, sin profundizarlo y sobre todo sin exponerlo íntegramente, un tema que puede llegar a requerir un planteo colectivo porque, en mayor o menos grado influve sobre todos los países integrantes de la O.E.A.

Se trata de la incidencia que, sobre la producción y el consumo de los países latinoamericanos, tiene el régimen fiscal norteamericano que grava las utilidades de las empresas.

Dentro del régimen impositivo aplicable al comercio y la industria, los países latinoamericanos tienen establecido de ordinario el principio de que los ingresos brutos provenientes del extranjero se excluyen de los balances fiscales. Este principio, que entre nosotros se aplica rigurosamente, se funda en el concepto primario de la territorialidad del derecho que, en el caso de los impuestos supone gravar solamente los bienes y los hechos situados u ocurridos dentro del país que emite la Ley. Por su parte los Estados Unidos no siguen el mismo principio, y en consecuencia gravan las operaciones ocurridas en su territorio, sea quien sea el responsable de ellas —y en esto coincide con nosotros— pero también grava las operaciones y los bienes de quienes viven en su territorio, aunque estén situados, o hayan tenido lugar, fuera de los Estados Unidos.

La aplicación del sistema norteamericano, que por otra parte también aplican la mayor parte de los países europeos, viene a significar que la compra de materias primas efectuada por empresas norteamericanas en los países latinoamericanos está gravada por impuestos de aquel país, contribuyendo a deprimir los precios. Significa también que los establecimientos de empresas norteamericanas en estos países, deben contar, al establecer sus costos, con el fisco de su país que ha de tomarles una parte de las utilidades. Y representa por último que los productos norteamericanos consumidos en América Latina, contienen en su precio la parte proporcional de los impuestos yanquis.

Como colofón, puede decirse que en la medida misma en que aumenta la relación económica de América Latina y los Estados Unidos, crece simultáneamente el aporte que nuestros países hacen al presupuesto fiscal yanqui.

[...] sean muy difíciles [...] responsables. Pero [...] significa habi[...] norteamericanas [...] dades líquidas, y [...] ciento del capital [...] cepto de ese gra[...] pagan al fisco [...] nto de su comer[...]

[...] norteamericano [...] puede no [...] Uruguay y suponiendo [...] un inter[...] se trata de unos [...] año aportamos al [...]

[...] por cada nación al [...] cia y su interés. [...] que debemos des[...] terna.

[...] trabajar por [...] solución, en cuanto [...] arribar a mon[...] de un plan[...] más fácil pedir que [...] quizá fuera [...] a fórmulas que [...] equivalente a [...] Estados Unidos.

Com. de Diputados y Senadores que se reúnen mañana

Para mañana lunes 2 están citadas las siguiente comisione:

Presupuestos, integrada con la de Hacienda, a las 15 y 30 horas, a fin de considerar: Rendición de Cuentas y Balance de Ejecución Presupuestal 1956.

Especial para estudiar el problema integral de la vivienda, a las 15 y 30 horas, para considerar los proyectos a estudio.

Industria y comercio, a las 16 hors, para tartar: 1º) Máximo de producción de vino. 2º) Casino de Punta del Este. 3º) Frigorífico del Norte. 4º) Fertilizantes. Normas para su comercialización y fijación de precios. 5º) Asuntos varios.

Legislación y Administración, a las 17 horas, para dar cuenta de los asuntos entrados y considerar los asuntos a estudio.

Previsión Social, integrada, a las 16 y 15 horas, a fin de considerar. Aumento de las pasividades servidas por la Caja de Jubilaciones y Pensiones de los Trabajadores Rurales y Domésticos y de Pensiones a la Vejez.

Defensa Social, a las 16 horas.

SENADORES

Fomento. — A la hora 16, para proseguir el estudio del Plan de Obras Públicas.

Instrucción Pública. — A la hora 17, con el fin de considerar la siguiente Orden del Día. 1º) Asuntos entrados. 2º) Institutos Normales — Proyecto de Ley Orgánica. 3º) Escuelas Experimentales — Modificación de la ley. 4º) Otros asuntos a estudio.

La Ley de Lanzamientos y Desalojos aprobó la C. de Senadores

En la sesión extraordinaria realizada por el Senado en el día de ayer se aprobó el Proyecto de Ley sobre Lanzamientos y Desalojos que establece que los mismos no se podrán cumplir hasta el próximo 15 de diciembre.

Ahora el aludido pasará al Poder Ejecutivo para su promulgación.

Sobre importación de ganado Argentino

Regresó a Montevideo el Sr. Luis Moure Acevedo que viajó a la Argentina para tratar la importación de ganado de aquel país. La Junta Nacional de Carnes Argentina estaría dispuesta a realizar la aludida exportación en gran escala. Los pagos no se harán en dólares sino por cuentas bilaterales. Las materias primas a negociar con dicha nación serían piedra caliza y arena.

Mañana sesiona la Asamblea General

La Asamblea General se reunirá en sesión extraordinaria, mañana lunes a la hora 17 y 30, para informarse de los asuntos entrados y considerar la siguiente orden del día: Fijar días y horas de sesión. Recurso de apelación interpuestos por ediles de la Junta Departamental de Florida y ciudadanos inscriptos en dicho Departamento contra la resolución del Concejo Departamental de 14 de junio de 1957, relativa al reaforo de la propiedad rural, urbana y suburbana.

No habrá carne hasta el Martes

El Frigorífico Nacional anunció que no realizará abasto de carne a la población hasta el próximo martes.

Por su parte el Soyp mañana pondrá a disposición del público consumidor corvina y pescadilla que estará a la venta en los puestos fijos y móviles del Ente.

Puede depositarse hasta mañana en la Caja No. 19

La Caja de Compensación Nº 19, pone en conocimiento de las empresas que hasta el lunes 2 de setiembre a las 16 horas, podrán hacer efectivos las empresas los depósitos correspondientes a julio ppdo.

Luego de esa fecha se harán efectivos los recargos y los meses anteriores tendrán un 1 o/o menos únicamente ese día.

La Escuela de Graduados de la Fac. de Medicina

La Escuela de Graduados de la Facultad de Medicina realizará importantes cursos de perfeccionamiento en el correr del mes próximo. Del 23 al 28 de setiembre tendrán lugar las Jornadas Informativas Anuales Sobre Ultimas Adquisiciones Terapéuticas donde destacados Profesores de la Facultad ofrecerán un amplio programa de disertaciones. Las mismas destinadas al médico general, tendrán una duración de 45 minutos y han de servir, para poner al día a los profesionales, sobre las más recientes y valiosas adquisiciones dentro de cada uno de los temas enfocados.

SESIONES PRACTICAS.

Completando las aludidas conferencias, durante la mañana y tarde de cada día se desarrollarán cursillos teórico- prácticos. Las especialidades que serán estudiadas son las siguientes: Anestesiología, Clínica Quirúrgica, Endocrinología, Fisiología, Ginecotología, Obstetricia y Ginecología, Clínica Quirúrgica Infantil, Enfermedades Infecciosas y Cátedra de Higiene, Clínica Médica, Nutrición y Digestivo, Oftalmología, Otorrinolaringología, Parasilotogía, Tisiología, Urología y Laboratorio Clínico.

CINE CIENTIFICO

Durante la realización de las Jornadas Informativas se pasarán numerosos films científicos obtenidos por la colaboración de diversos laboratorios, cuyo programa se publicará próximamente.

CURSO I. DE CLINICA MEDICA

Entre el 16 y 21 de setiembre próximo en el Hospital de Clínicas tendrá lugar un Curso Intensivo de Clínica Médica para Graduados que contará con la asistencia de los Profesores Sayago, de Córdoba; Brea, de Buenos Aires; Montanini y Zóryoli de Roma.

Por informes, dirigirse a: Secretaría de la Escuela de Graduados, Hospital de Clínicas, Piso 20, Teléfono 40.11.51, Int. 298.

Una interesante realización social en armonización de capital y trabajo

Repartidores de Paso de los Tor os S.A., pasan a Concesionarios

La extensión y prolongación que vienen experimentando los conflictos obreros, por desinteligencia, muchas veces entre el capital y el trabajo, aparte los movimientos interesados que puedan existir por motivos artificiosamente buscados,— plantean la necesidad de ir a la búsqueda de soluciones de armonización, con fórmulas que permitan la convivencia armónica de las dos fuerzas, precisamente por la superación y amplitud de la independencia económica de la parte trabajadora

Es precisamente a este respecto que hemos asistido ayer a la concresión de una de esas fórmulas, por medio de la cual, un sector importante de una empresa industrial de nuestro medio, pasará a integrar un régimen de concesión, estableciéndose así en el Uruguay esta fórmula, que por el momento sólo tiene similares, a lo que podemos saber, en otros dos países de América: Venezuela y Argentina

Concesionarios de Venta Paso de los Toros S. A. —En la mañana de ayer tuvimos la oportunidad de asistir en la Empresa Paso de los Toros S. A. en la Avenida Millán a la firma de un Convenio por el que los actuales camioneros que sirven a la misma pasan a ser Concesionarios, con independencia propia para el desarrollo de su labor, en la que prácticamente pasan a ser propietarios y dueños de las respectivas zonas de distribución.

En esa forma, un sector obrero encuentra de ese modo una vía de propia independencia, la que podrá ampliar el esfuerzo en el trabajo, seguros de que el mismo redundará en su propio beneficio.

Los términos del Convenio. — De acuerdo a lo que nos expresara el Presidente de la Empresa, Sr. Hugo García Rodríguez, el régimen que se inicia obedece al deseo de aquella de dar a su personal las posibilidades de una labor más en consonancia con la aspiración de todo trabajador.

La solución de muchos conflictos, llevados por esa vía, serían la fórmula que evitara las reiteradas dificultades que se suelen presentar en las mutuas relaciones entre el capital y el trabajo. Por ello, Paso de los Toros, S. A. plantcó la posibilidad a una parte de sus colaboradores, en este caso el personal destinado a la distribución de sus productos.

Pala llegar a esa fórmula la empresa no quiso imponer una solución determinada, sino que en una vía de mutuo entendimiento estudió con los camioneros. Se estudian formulas q condiciones; se dió intervención a distinguidos profesionales por ambas partes, que lo fueron el Dr. Barbagelata por parte de los Obreros y el Dr. Francisco De Ferrari por la Empresa. Los problemas planteados, las soluciones y las fórmulas del Convenio se estudiaron y discutieron así dentro de un clima de serena colaboración, llegándose a estructurar un Convenio preciso, que fue aceptado por las partes. Por parte de los Camioneros, el mismo contó con el apoyo de casi un noventa y ocho por ciento.

Derechos y obligaciones. — Los derechos y obligaciones que comporta el referido convenio para ambas partes son los siguientes:

Los camioneros tienen derecho a que se les respete sus actuales zonas de distribución, en las que habían trabajado hasta el presente. La Empresa, por lo mismo, no podrá emplear en ellas fleteros especiales para la colocación y distribución. Los Concesionarios, categoría a que pasan los actuales distribuidores, recibirán cuarenta centésimos por cajón colocado, además de los beneficios particulares.

En lo que respecta a los vehículos, la Empresa se los concede a quienes no lo tienen particular, en condiciones sumamente liberales. Como primera cuota se acepta lo que a cada uno hubiera correspondido por indemnización de despido; y además se les cobrará ochenta pesos mensuales y cuatro centésimos por cajón colocado. De esta forma un vehículo que se cotiza en plaza a precios sumamente elevados; es adquirido en forma sumamente facil y beneficiosa, sin necesidad de garantía, y a pagar en cuotas por demás liberales.

En lo que respecta a la Empresa, además de la obligación de respetar las zonas de cada distribuidor, sin interferencia con fleteros propios; se reserva como derecho, el del control de esa distribución, para asegurar que su producto es colocado normalmente.

Término y condiciones del Convenio. — El Convenio se firmó por un plazo de tres años, con posibilidad de prolongación. Por otra parte, se ha establecido que anualmente se realice un ajuste de costos, perfectamente controlado, para que en caso de que los camioneros vean elevados aquellos costos, sea por mayor precio de cubiertas, de combustibles, etc., puedan resarcirse de los mismos, con mejoras en las condiciones del actual convenio; solución que la Empresa aceptara voluntariamente.

En cuanto a los actuales ayudantes de los camioneros, estos podrán mantenerlos o desprenderse de los mismos. En este caso la Empresa los tomaría como trabajadores de la misma.

La posición obrera. — Tuvimos oportunidad de conversar posteriormente con el sector obrero afectado por esta medida. De acuerdo a sus manifestaciones, está en total acuerdo con la fórmula y regimen firmados. Nos señalaron que demostración de ello pueda serlo el que un noventa y dos por ciento de los camioneros hayan aceptado entrar al mismo.

Aún más. Nos señalaron algunos la satisfacción que les provocaba el hecho de convertirse de este modo en dueños, no sólo de su propio trabajo, sino asimismo de su porvenir, lo que para ellos significará un mayor aliciente para el trabajo. Aún más, nos decía uno de esos obreros con emoción en sus palabras: para mi criterio, la Compañía me hace mi porvenir.

He ahí en síntesis una idea de ese nuevo régimen implantado en una de nuestras industrias, y del que tanto la Empresa como los Concecionario esperan positivas ventajas.

En el grabado, el Jefe de Ventas, Sr. Emerson Severino presencia la firma del Convenio por uno de los Camioneros. En la inferior, el Presidente, Sr. García Rodriguez firma a su vez los ejemplares del contrato, en tanto explica a la prensa los términos del mismo.

EL PERSONAL DE PLUNA SE VUELVE A SUS TAREAS MAÑANA

Mañana reinicia sus actividades el personal de Pluna y posiblemente los servicios de vuelo.

Ayer por la tarde se realizó la anunciada asamblea extraordinaria la que fue convocada por el Comité de Huelga y la Com. Delegada, a los efectos de considerar las gestiones cumplidas por el Parlamento.

La misma resolvió levantar la huelga y declararse en estado de pre-huelga. Esta medida se adoptó para permitir a la Com. de Presupuesto del Senado que se reunirá nuevamente mañana a las 15 horas, que actúe libremente sin los efectos de presión alguna por parte del funcionariado del Ente.

FUNSA. — La Com. de Leg. del Trabajo trabajó activamente ayer para buscar una solución al conflicto en Funsa que ya lleva 72 días de duración. Hoy entregará a obreros y patrones una nueva fórmula. La asamblea de trabajadores se reunirá mañana a la hora 17 para estudiar la misma, y por su parte la empresa deberá dar su respuesta a las 18 horas.

C.S.U. — Mañana, asamblea de integrantes de las mesas filiales de la Conf. Sind. del Uruguay, en Paraguay 1272. Asunto: Realización de un paro general por tiempo indeterminado en adhesión a los obreros de Funsa. Se tomará resolución al respecto.

EMP. DEL TEATRO 18 DE JULIO. — Fue prorrogado hasta el lunes el desalojo de los obreros y empleados de dicha sala, según lo acordó ayer con los trabajadores el abogado que representa a la sucesión propietaria del local. Mientras tanto el Concejo Departamental deberá resolver si expropia o no el aludido teatro.

El Intendente de Buenos Aires y la Soc. Argentina de Actores han enviado sendos telegramas al Concejo solicitando que en lo posible se evite la desaparición de esta sala de espectáculos teatrales.

UTE. — Hoy a las 9.30 horas asamblea de funcionarios de UTE, para continuar estudiando las gestiones a cumplir ante el pedido que han hecho al directorio del Ente, sobre mejoras presupuestales.

OBREROS DE LA EXP. NAL. DE LA PRODUCCION. — Estos trabajadores han ocupado el predio en virtud de que por disposición del Comité Ejecutivo de la Exposición fueron despedidos al vencerse sus contratos. Los 26 obreros que desde el 16 de Diciembre de 1955 vienen actuando en dicho lugar con verdadera dedicación, solicitan el amparo de las autoridades comunales.

PARLAMENTARIOS DE ISRAEL LLEGAN EL LUNES AL PAIS

Tal cual estaba anunciado, arribará mañana lunes al Uruguay, una calificada y muy representativa Delegación Parlamentaria de Israel, especialmente invitada por el Senado de la República, y retribuyendo de esta manera una reciente visita efectuada no hace mucho a aquel país por una Delegación Parlamentaria del Uruguay.

El arribo de los parlamentarios israelíes se registrará en un avion de "Air France", aproximadamente a las 16 horas, en el Aeropuerto de Carrasco. Los distinguidos viajeros serán recibidos a su llegada por autoridades legislativas uruguayas, miembros de la Legación de Israel y dirigentes de la colectividad israelita local.

La Delegación será objeto de múltiples agasajos, participando en un amplio y variado programa de visitas y excursiones en la capital y zonas del interior de la República, que le permitirán un directo conocimiento del país, su legislación, sus características y modalidades en el transcurso de una permanencia aproximada de diez días. Es de destacar que Uruguay es el primer país que visita la Delegacion en su viaje por América del Sur.

Preside la Delegación el Sr. Meir Argov, Presidente de la Comisión de Asuntos Internacionales y de Seguridad, y miembro destacado del Partido Marpai (sector gubernamental). Tres Vice-Presidentes de la Keneset componen tambien la Delegación: Los Sres. Yaacov Grinberg, del Partido Unificado Religioso Nacional; Binyamin Mintzs, del Partido Poalé Aguidat Israel y Najum Nir, del Partido Ajdut Ha'avodá Paolé Sión. Integran además la Delegación los diputados Simja Babe, del Partido Sionista General; Yzdar Harari, del Partido Progresivo; Yaakov Riftin, del Partido Mapam y Yosef Schofman, del Partido Herut. Viaja con la Delegación, el Sr. Jaim Lior, Secretario de la Presidencia de la Keneset.

Es de señalar que dos de los diputados que nos visitarán han sido firmantes de la Declaratoria de Independencia de Israel. Se trata de los Sres. Meir Argov y Najum Nir.

OCHO DIAS DE GOBIERNO

PARLAMENTO. Senado: Realizó una sesión extraordinaria. Fue en homenaje al Ministro de Rel. Exteriores de Francia, Sr. Christian Pineau.

Diputados: El Ministro del Interior brindó un informe sobre la militarización de la Policía. Inmediatamente de haberse levantado la sesión por haberse quedado la sala sin número y antes de terminar su exposición el Ministro, se produjo un violento altercado entre éste y el Dr. Abdala.

EJECUTIVO. Consejo Nacional: Se autorizó iniciar las gestiones para la exportación de ganado argentino. Se aprobó un proyecto de ley sobre la ampliación del "Empréstito Interno Frigorífico Nacional" por la suma de cuarenta millones de pesos ($ 40.000.000). Se fijó el precio del aceite de lino.

CONCEJO DEPARTAMENTAL. Se autorizó la iniciación de la 9ª etapa de las obras de terminación del P. Municipal. Se resolvió hacer varias reparaciones en el Cementerio del Buceo. Se recibió la Com. Asesora para proyectar la Red de Transportes Colectivos de Montevideo.

JUNTA DEPARTAMENTAL. Se votó negativamente el pase a Comisión del informe sobre autorización al C. Departamental para tomar posesión del predio de la Primera Exp. Nal. de la Producción.

Sesiona el martes la C. de Diputados

El martes tres a las 17 horas, se reunirá en sesión extraordinaria la Cámara de Representantes para informar de los asuntos entrados y considerar un extenso Orden del Día del que se destacan los siguientes puntos: Crédito del Estado en el Banco República; Situación alimenticia a consecuencia de la sequía reciente; Aplicación de la ley de trabajos insalubres y prohibición del a venta de bebidas alcohólicas en ciertas horas y días.

Sobre modif. del régimen de la cuota individual

En la pasada reunión de la Cámara de Industrias el señor Presidente, Ing. Julio G. Aznárez informó que con el señor Secretario había recibido a una delegación de industriales que a la vez son importadores de artículos de 2ª y 3 categoría.

Dió cuenta que los señores visitantes hicieron conocer sus observaciones a la modificación del régimen para el establecimiento de las cuotas individuales de esas categorías, aconsejada por la Comisión Especial designada por el Ministerio de Hacienda y sostuvieron que dichas modificaciones los perjudicaban en su calidad de importadores de artículos incluídos en la 2da. y 3ra. reconociendo, no obstante, que el régimen en vigencia debía indiscutiblemente ser modificado.

Que a lo expuesto por los industriales importadores había respondido que la Cámara, al modificarse el régimen cambiario, realizó todas las gestiones posibles para que el interés industrial fuera contemplado y así fue que se logró que el decreto del 3 de agosto de 1956, contemplara las necesidades industriales. Que ahora se presentó un aspecto relacionado, con distribución de las cuotas de artículos de 2da. y 3ra. categoría, a cuya importación siempre se opuso la Corporación, y la Comisión Especial designada, urgida a actuar y a hacerlo con la mayor reserva, resuelve una modificación en cuyo artículo 3º el Delegado de la Cámara consiguió que se contemplaran, en la parte que es justo reconocer, a los industriales - importadores de artículos manufacturados.

Que solicitó a los presentes en la entrevista que plantearan concretamente en un proyecto sus aspiraciones, de forma que la Cámara pudiera analizarlos y si encontrara justificada la posición, dentro de los principios siempre sostenidos trataría de lograr una revisión del régimen a estudio.

Que la mencionada delegación le solicitó finalmente cual era la posición de la Cámara con respecto a las modificaciones que afectan a los industriales - importadores de artículos de 2da. y 3ra. quedando en darle una respuesta una vez que consultara a la misma.

Considerado con todo detenimiento el problema planteado y que fuera motivo de decisión en la sesión anterior, en que se aprobó lo actuado por el Delegado, se resolvió por unanimidad hacer saber a los interesados que en ausencia de razones fundamentales de principio la Cámara entiende que el artículo 3º del proyectado decreto de modificación de la cuota individual para 2da y 3ra categoría contiene fórmulas que, con la intervención del Contralor de Exportaciones e Importaciones, contemplan la situación de los industriales - comerciantes importadores de los citados artículos y que la Cámara hará todo lo posible para que dicho organismo reglamente rápidamente y en la forma que corresponde las normas de principio establecidas en el mismo y de acuerdo con el alcance sostenido por su Delegación en la Comisión.

Vida en otros mundos en el Planetario Municipal

Durante el mes de setiembre el Planetario Municipal ofrecerá una atractiva demostración titulada "Vida en otros mundos", en la cual el espectador podrá conocer los distintos planetas y ver si en ellos hay o no posibilidades de existencia de vida.

Durante el mes de setiembre el Planetario Municipal ofrecera una atractiva demostración titulada "Vida en otros mundos", en la cual el espectador podrá conocer los distintos planetas y ver si en ellos hay o no posibilidades de existencia de vida.

Desde Mercurio a Pluton. — Existe vida en otros planetas? Tal pregunta podrá contestarse si se averiguan las condiciones que imperan en cada planeta, contemplandolos minuciosamente durante mucho tiempo. Es necesario saber la temperatura en la superficie, si hay atmosfera y agua, si la atmosfera contiene oxígeno o gases venenosos.

Esos interesantes datos podrá tenerlos quien presencie la nueva sesión de planetario, teniendo oportunidad de visitar planeta por planeta, desde Mercurio —el más cercano al Sol,— hasta Pluton, situado en los confines del sistema solar.

En tal travesía, un punto de excepcional importancia será la observación de Marte, un mundo donde parecen haber indicios efectivos de existencia de vida, aunque como formas rudimentarias de vegetación.

Más lejos del Sol que Marte están los planetas gigantes, entre los cuales habrá de visitarse Saturno. Este es el planeta de los anillos, el más hermoso objeto astronómico que puede contemplarse en el cielo.

Venus un gran misterio. — Entre los mundos que desfilaran ante el espectador, Venus quizá sea el más misterioso. Es un planeta de tamaño similar al de la Tierra, cuya superficie no ha sido vista nunca por estar permanentemente cubierta por nubes o brumas.

Algunos astrónomos piensan que quizá la evolución futura le permita albergar vida, cuando dentro de millones de años su temperatura superficial sea menor, ya que hoy alcanzaría los 100 grados y es inadecuada para que la vida surja y prospere.

Una conclusión interesante. — La presentación de los distintos planetas permitirá obtener una conclusión de gran importancia. La vida puede surgir en aquellos planetas que no estén ni muy lejos ni muy cerca del Sol y además cuyas atmósferas contengan ciertos elementos básicos, como el oxígeno por ejemplo.

Más allá del sol. — Se han descubierto astros oscuros que se mueven alrededor de lejanas estrellas, como los planetas en torno a nuestro Sol. Demasiado distantes para ser observados, esos planetas permanecerán quizá perennemente desconocidos, aunque se conozca su existencia. Pero es siempre atractivo salir de los límites de nuestro sistema solar a explorar las profundidades del Universo y encontrarse con incógnitas que excitan los deseos de conocer más y más, que naturalmente siente el hombre.

Días y horas de las exhibiciones. — Como siempre, "Vida en otros mundos", será presentada los martes, jueves, sábados y domingos, a las 18 y a las 19 horas, siendo la entrada libre.

Vence el plazo para denunciar servicios

Con motivo de vencer hoy domingo 1º de setiembre el plazo para el reconocimiento de servicios anteriores, la Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles y Escolares hace saber a sus afiliados, que a los efectos de la recepción de los formularios correspondientes, las oficinas permanecerán abiertas ese día de las 8 a las 24 horas.

Búscase favorecer al Turista de Argentina

El Centro de Propietarios de Hoteles, la Liga de Defensa de la Hotelería y representantes de las zonas de turismo, se hallan interesadas en llevar a cabo una activa campaña tendiente a buscar solución para el problema porque atraviesa el turismo en nuestro país y ha estructurado un vasto plan de acción y un amplio programa de iniciativas.

En primer término, se ha estudiado la implantación del cheque turístico, iniciativa que se ha puesto a consideración del Consejo Nacional de Gobierno, estimando que el mismo lograría la reanudación del tráfico del turismo argentino como consecuencia de los beneficios que reportaría. El próximo jueves, en su sede de la calle Ibicuy Nº 1312, los dirigentes reunirán a los periodistas en una conferencia de prensa en la que informarán sobre sus planes de acción en pro del incremento del turismo.

Sin palabras.

Interesantes jornadas cristianas

ANALIZARAN LOS PROBLEMAS Y METODOS DE LA ECONOMIA HUMANA EN AMERICA LATINA

Del 7 al 11 de setiembre próximo se realizará en Montevideo la Primera Sesión Interamericana de Economía Humana, con la dirección del R. P. Joseph Lebret O. P., que vendrá especialmente desde Brasil, en donde se encuentra en estos momentos trabajando en una encuesta sobre la ciudad de San Pablo.

El temario a desarrollar está orientado hacia la formación y el análisis de los problemas y realidades de los países latinoamericanos a la luz de los principios y métodos de la ECONOMIA HUMANA.

Para ello se han considerado tres principales puntos a tratar:

a) Presentación de la situación de cada país.

b) Exposición de la doctrina de una ECONOMIA HUMANA.

c) Espiritualidad necesaria para la acción.

PROGRAMA:

Sábado 7. — Presentación de la situación en cada país.

Domingo 8. — Doctrina de la ECONOMIA HUMANA. Carrefour: Como hacerla penetrar en América Latina.

Lunes 9. — El análisis en ECONOMIA HUMANA. Análisis de los niveles de vida y de las necesidades, de las potencialidades y de las posibilidades o la coyuntura global. Carrefour: Como obtener en América Latina la multiplicación de semejantes análisis.

Martes 10. — El análisis en Sociología Religiosa. Carrefour: Como interpretar al Episcopado, al Clero joven y a la Acción Católica.

Miércoles 11. — La espiritualidad necesaria con vistas a la acción.

LOCAL: Sábado y Domingo. — Asociación de Estudiantes y Profesionales Católicas, Rivera 2336 y Bulevar Artigas.

Lunes, Martes y Miércoles. — "Casa de Nazareth" del Movimiento Familiar Cristiano. Cuchilla Grande y Roma.

HORARIO. — Misa: 8 hs. Sesión: 9 a 12 hs. y de 14 y 30 a 19 y 30 hs.

INSCRIPCION. — $ 10; Estudiantes $ 4. Las personas que lo deseen pueden quedarse a comer pagando $ 4 por comida y $ 1 por desayuno o té

OFRECIO AYER UN COCKTAIL RAQUEL FERBER AROCENA

[illegible]

Té en honor de la Sra. del Embajador de Italia

[illegible]

La reunión de madres L. I. C.

[illegible]

Centro Eúskaro Español

Domingo a Domingo se vienen realizando en esta casa vasca matinées-danzantes que cuentan con verdadero éxito de público y animación, dentro de su característico ambiente familiar.

La Jazz Liber Roster amenizará el baile que se realizará hoy.

Reunión juvenil en lo de Bonaba - Romay

[illegible]

Ofrecieron un "souper" el Dr. Sergio Abal y Sra.

[illegible] ... Armando Aresti Freire, Sr. Gonzalo Seré Piñeyrúa, Dr. Mario Acevedo Ardila, Sr. Ernesto Paravís, Sr. Ernesto Trambauer Beherens.

Cumpleaños

La señora Delfina Marín Donato de Olaso Marín, no recibe hoy día de su cumpleaños.

LA REUNION DE AYER EN LO DE FERREIRA-PIAGGIO

[illegible] ... lo Alvarez Pujol, Martha Queirolo Howard y un grupo de caballeros.

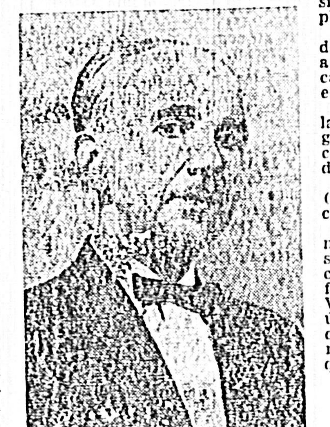
Viajeros

—Para Suecia el Ing. Enrique Goyret.

—Regresaron de Buenos Aires la señora Dora Lestido de Gaminara y la Srta. Carmencita Chiarino Milans.

[illegible] ... Berro, Josefina Clark Habiaga, Beatriz Illa Sufferns, Elena Folle de María, Margarita Powers Aznárez, Ana María Estrázulas Zorrilla de San Martín, Ana Terra Barreiro, Inés Sala Rucker, Susana Hughes, Inés Pereyra Iraola, María José Lorenzo Aldunate, ... ghes, Joyce Mac Gregor Mezzera, Raquel Inés Saavedra Bofil, Margarita y Anuette Faget Montero, Jeanene Caubarrére Pérez Castells, Elena Arocena Laserre, Lía Gómez Piñeyrúa, Isabel Clara Gallinal Artaagveytia, Mónica Carrozo Cuenca, Celia Denis Real de ...

El martes se presenta la Sinfonietta Zimbler



JOSEF ZIMBLER, fundador de la Sinfonietta de Boston.

[illegible]

La "Sinfonietta" será presentada como se viene anunciando pasado mañana martes por el Centro Cultural de Música en el Sodre, con un programa constituído por las siguientes obras: Corelli, Suite; Piston: Fantasía para corno inglés, piano y cuerdas; Mozart: Serenata para dos orquestas pequeñas de cuerdas; Boyce - Sinfonía Nº 1, Bach - Concierto para dos violines en Re menor; Tansman - Tríptico y Bah - Concierto Brandenburgues Nº 3 en Sol mayor.

"The Columbus Boychoir"

El "Columbus", famoso coro de niños de Estados Unidos de Norteamérica, que dirige el pianista y compositor Donald Bryant, interpretará en su primera presentación en nuestra capital la ópera de Gian Carlo Menotti "Amahl y los Visitantes de la Noche" escrita para la televisión, y que fuera estrenada en su rol principal por Chet Allen, miembro en aquel tiempo del Columbus Boychoir.

Gian Carlo Menotti instituyó una beca anual para los integrantes del Columbus Boychoir capaces de interpretar el rol de Amahl y es notable que para cada interpretación de esta ópera dirigida por él, ha elegido a un solista del Coro. Respecto al Coro, ha dicho Menotti: "...Al igual como Austria está justamente orgullosa de sus Niños Cantores de Viena y Francia de los Pequeños Cantores de la Cruz de Madera, América puede sentirse orgullosa del Columbus Boychoir, que es tan bueno como cualquiera de los conjuntos mencionados...".

Además de "Amahl y los Visitantes de la Noche" el Columbus Boychoir interpretará composiciones de Jacob Handl, Antonio Lotti, Giovanni Pergolesi, Gershwin y varios Negro Spirituals.

El celebrado Coro se presentará en el Estudio Auditorio del SODRE el próximo domingo 8 de setiembre a la hora 18 y 30, y el lunes 9 a la hora 19.

Giovannini grabará en la vecina orilla

Por su destacada actuación en el género lírico en Buenos Aires, una fuerte firma grabadora de esa plaza, propuso a Giovannini la grabación de un "Long Plaine" en el cual se incluirían algunas de las más famosas romanzas de zarzuela y ópera, habiéndose firmado ayer el contrato respectivo con un representante de la firma en cuestión en nuestra capital.

Es también este un motivo más para que sus adictos le manifiesten nuevamente su aprecio, en el recital que ofrecerá el lunes 9 de setiembre a las 21 y 30 en el Teatro Odeón.

Conciertos del Centro Cultural

SE DESPIDIO AYER EL COLLEGIUM M. HELVETICUM

[illegible]

PANORAMA TEATRAL

[illegible] ... se ofrecerá la comedia dramática en tres actos de Andrés Castillo, "La Cantera", bajo la dirección de Luis Zipitría, e interpretada por el elenco del Departamento de Ensayo de Teatro Universitario. Estos espectáculos se ofrecen en la sala de la Facultad de Humanidades, Cerrito y Lindolfo Cuestas, 2º piso, siendo la entrada absolutamente gratis.

Blanca Burgueño, debutará con su gran elenco de artistas profesionales con la actuación destacada del primer actor, el galán Aníbal Pardeiro y la damita Blanquita Lacoste, el 6 del corriente con dos funciones: vermouth a las 18 y 15 y noche a las 22, con la comedia dramática de Ramiro Lacoste: Soledad Montero (Llanto de España en los ojos).

"La Barca sin pescador" admirable obra del celebrado autor español Alejandro Casona y que encuentra un resonante éxito en Sala Verdi en la magnífica interpretación que le brindan Hortencia Martínez Zamora y Marcial Manent, y su calificado elenco, se ofrece hoy en sección vermouth a las 18 y 15 y en nocturna a las 22 hs.

[illegible] ... hoy a las 18 y 15 y a las 22 hs. se ofrecerá en dos cuidadas representaciones en el Teatro Solís, la hermosa y original obra en 3 actos de Sean O'Casey "Juno y el pavo real" que la Comedia Nacional viene brindando ante públicos compactos.

En virtud de la actual epidemia de "grippe" los títeres de Mase Pedro, que bajo la dirección de la Pfra. Irma Abirad venían cumpliendo tan destacada temporada en la sala del Teatro Stella d'Italia, han decidido de acuerdo con la Empresa del Teatro, suspender sus funciones de este fin de semana y dar por terminada su actual temporada.

Teatro de la Comedia Serafín y Joaquín Alvarez Quintero pondrá en escena en el Solís, el 9 de setiembre, "Doña Clarines" con el siguiente elenco: Violeta Ortiz, Ana R. Lasalle, María Luisa Aguirre, Fanny Saporta, Roberto Pérez, Soto, Miguel Alberto Oneto Jaume, Victoriano Blasco, Nelson Ordóñez y Antonio Bradot.

El próximo estreno de la Comedia Nacional en el Teatro Solís y que será también la última novedad del elenco oficial se basa en la obra de Be Jonson "Volpone".

La traducción de esta obra ha estado a cargo del intelectual compatriota Emir Rodríguez Monegal.

Ennio Gerelli, con la Opera de Cámara de Milán

Ennio Gerelli, diplomado en violín, composición y polifonía vocal, fue llamado en 1935 al Teatro Scala de Milán como maestro sustituto e inmediatamente como colaborador de la dirección.

Dedicado de lleno a la carrera de director orquestal, creó en 1941 la Orquesta del Angelicum de Milán. A fines de 1953 es nombrado Director Estable y artístico, destacándose ampliamente en su patria y en el extranjero.

Su actividad como director de orquesta es múltiple: actúa en los Festivales de Ostende, Siena, Internacional de Wiesbaden, Teatro de la Novitá de Bérgamo, etc., etc. En 1951 realiza una jira artística con la Orquesta del Angelicum, actuando en importantes centros musicales de Brasil; dirigiendo además en la Academia Nacional de Santa Cecilia, de Roma, Asociación Scarlatti de Nápoles, Teatro Comunal de Bologna, Teatro Regio de Torino, Teatro Verdi de Trieste, Teatro Massimo de Palermo; y en la radiodifusión de diversos países europeos y americanos.

El primer título que ofrecerá el conjunto italiano será "La Finta Semplice", ópera en tres actos de Mozart, que se interpretará el próximo jueves 5 de setiembre a la hora 21 y 15 en el Estudio Auditorio. Las localidades para esta primera función ya se encuentran en venta en las boleterías del Sodre rigiendo precios con la base de $ 15.00 la platea o tertulia primera fila.

El próximo martes se iniciará la venta de localidades para el segundo espectáculo de esta breve temporada que se realizará el sábado 7 de setiembre a la hora 18 y 30 representándose "Rita" de Donizetti y "L'Osteria Portoghese" de Cherubini.

Carlos Chavez vendrá a Montevideo

México, Agosto 30 (UP). — Con el objeto de realizar una gira artística por Sudamérica, partió de esta capital el maestro Carlos Chavez, quien actuará ante los diletantes de la música de Lima, Buenos Aires, Montevideo, Recife y Bogotá.

La primera actuación del maestro Chavez se realizará en la ciudad de Lima, Perú, y dirigirá la orquesta sinfónica nacional de ese país.

De ahí continuará hacia Montevideo, donde dirigirá la orquesta Sinfónica del Servicio Oficial de Radiodifusión Eléctrica de Uruguay considerada como una de las mejores de Sudamérica.

Interpretará dos conciertos sinfónicos del festival latino Americano de Música, que se efectuará en Montevideo. Durante la segunda quincena de Setiembre.

Partirá luego para la capital Argentina, en donde el día de la raza dirigirá la orquesta del Teatro "Colón", después, bajo el patrocinio de la organización argentina "LRA", volverá a presentarse.

Su siguiente actuación será en Recife, Brasil, y luego a Bogotá, donde dirigirá la orquesta sinfónica de ese lugar.

Después de una corta temporada de descanso en Acapulco, hará un viaje a Nueva York, en el mes de Enero de 1958, donde conducirá la Orquesta Sinfónica, que dirigía el maestro Arturo Toscanini.

Allí dirigirá dos de los seis conciertos de la serie organizada en el Carnegie Hall.

Recepción en honor del Comandante Fern

El Comandante James Edgar Miller acompañado del Comandante Benjamín Fern, su sucesor como Agregado Naval de la Embajada de los Estados Unidos y su esposa, en oportunidad de la recepción ofrecida por el Comandante Miller en el Club Naval del Uruguay, al Comandante Fern y esposa, para presentarlo a las autoridades navales del Uruguay.

Boda Goldaracena - L. T. C.

Mañana será bendecida con Misa de Esponsales, la boda de la señorita Zelmira Rodríguez Marques, con el señor Dr. Mario Goldaracena Carvallido.

La ceremonia religiosa se llevará a cabo en la Parroquia de la Medalla Milagrosa (Unión) actuando en ella de padrinos, el Sr. Juan C. Rodríguez Grolero, su esposa Zelmira Marques, la Sra. María Angélica Carvallido de Gutiérrez Mendoza y el Sr. Alberto Goldaracena.

En el acto civil serán testigos por parte de la novia las siguientes personas: Ing. Arturo Marques Ilarraz, Sra. Antonieta Rodríguez Grolero de Grierson, Sr. Julio Arteaga, Sra. Lola Ilarraz de Cortinas, Sra. Zelmira Cordero de Marques, Sr. Joaquín Marques Ilarraz, Sra. Celia Ilarraz de Mezzera, Srta. Marta Martínez Low, doctor José María Olaondo, Sr. Romeo F. Musso, Sr. Ruben Sterenstein; haciéndolo por el novio: Sr. Juan G. Carvallido, Dr. Pedro Cantonnet Blanch, Sr. José María Carvallido Olaondo, Agr. Jaime Maimó Quintela, Arq. Carlos Pérez Montero, Sr. Germán Vera Grandos, Sr. Joaquín Goldaracena, señorita María Sara Rodríguez Marques, Sr. Roberto Rompani Villegas, Sr. Carlos Gutiérrez Mendoza. Juan José Mendozo Haedo.

En lo de Ponce de León - Balparda

El señor Raúl Ponce de León y su esposa María Teresa Balparda, ofrecieron un cocktail en honor de sus hijas Matilde y Raquel, el que dió margen a una amable nota de sociabilidad. Estaban las Sras.: María Teresa Ponce de León de González, Dora Juambeltz de García Suárez, Matilde Rachetti de Ellis y Sitas.: María Inés Fabregat Ponce de León, Marta, Gloria, Beatriz y Elena Rachetti Balparda, María Sofía Carrera Hughes, Maruja Sáenz Gallinal, Gloria Aznárez Bechtold, Cristina y María Noel Vilar del Valle Balparda, Beatriz Ponce de León Martínez, Raquel de Mattos, Inés Carrau Beramendi, Macarena Bottaro Méndez, Isabel Antuña, Ana María Garayalde Mantero, Inés y Estela Sicardi Costa, Beatriz Sanguinetti Ponce de León, Lilia Fontela, Graciela Berohuet Puig, María Gortchacow, Graciela Estrada Carrera, María del Carmen Ravesca Bértoli, Mónica Milans, Matilde y Mariana Balparda Berro, Inés Tadeo Poppelka, Matilde Zapatta Beltrán, Carmen Pérez Ponce de León, Irma Deluchi Rodríguez, María del Huerto Balparda Pomoli, María Delfina Deéia Barviet, Alicia Sotelo Ferriolo, Vilma Rapshey, Cecilia Galimberti Di Victori, Rosario Ponce de León Serratosa, María Rosa Dabezies Antía, Beatriz Antonaccio Méndez, Beatriz Carrera Le Bas, Marta Ponce de León Baraibar y un grupo de caballeros.

Azúa, Sara Chouhy Terra, Estela Sbárbaro Antuña, Rosina Lussich Payssé, Moira Pérez del Castillo Morgan, Cristina Giave Larravide, María Jesús Etcheverry Ferber, Rosario Estrada Barreiro, Gilda Vázquez Barriére Arouxa, Lizzi Gorlero Capdeville, Zelmira Ferrés Terra, Virginia Perry, Cristina Carrau Carve, etc., etc.

Ofrecerá un té la Sra. de Cardoso

La Sra. Lily Delgado Brum de Cardoso ofrecerá el martes próximo un té en su apartamento de la calle Soca, para agasajar a la Sra. Maruja Mañé de Caldeyro, con motivo de su llegada de Europa. Viene siendo invitado un extenso núcleo de figuras de nuestros altos círculos.

Homenaje recordatorio

Hoy a las diez de la mañana, se efectuará en el Cementerio del Buceo, un homenaje a la memoria de Alberto Moirano, frente a la tumba que guarda sus restos. Se lo ofrecerán quienes fueron sus compañeros en Aliverti S. A. para testimoniarle al mes de su fallecimiento, un tributo de hondo recuerdo, reflejo de todo el afecto y el cariño que en vida supo inspirar con su noble conducta y su inalterable bondad de sentimientos.

Recepción en la Legación de Israel

El Encargado de Negocios a. i. de Israel y la señora de Barroni ofrecerán una recepción en honor de la Delegación del Parlamento de Israel (Kenesset), el jueves 12 del corriente de 19 a 21 horas, en la sede diplomática d dicha representación. Para asistir a la misma vienen siendo invitados calificadas figuras del cuerpo diplomático y de nuestra sociedad.

Nacimientos

—Con la llegada de una niña que llevará el nombre de María del Socorro se ha visto alegrado el hogar de los esposos Cantisani Arrieta - Facal Camejo.

—El hogar de los esposos Nogues Berchesi - Garrido Siri, se ha visto alegrado con el advenimiento de una hermosa niña que será bautizada con el nombre de María Adela.

Docencia

Concurso en la F. de Medicina.

Provisión Titular de un cargo de Auxiliar 1o. Laboratorista del Instituto de Neurología; Escalafón técnico y administrativo. Sueldo: $ 300.00. Plazo de inscripción hasta el 2 de setiembre.

Facultad de Derecho y Ciencias Sociales. — Esta institución llama a aspirantes para la provisión, con un profesor titular, de una cátedra de Derecho Constitucional 1º y 2º cursos. Los aspirantes deben presentar su solicitud adjuntando una relación de títulos, méritos, trabajos realizados y antecedentes de docencia, dentro del período que finalizará a la hora 19, del próximo 30 de setiembre.

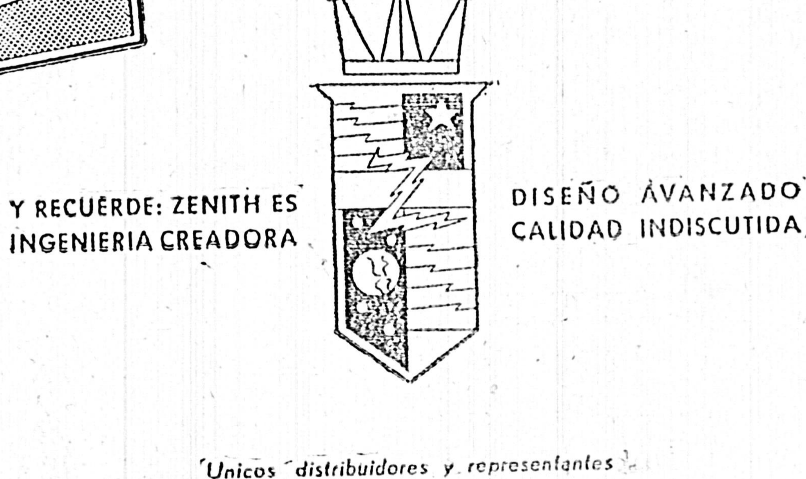
Cursillo de Títeres para Maestros. — Curso práctico y montaje, martes y viernes a las 19, en los Institutos Normales (Colonia y Cuareim).

Concurso en la Fac. de Medicina. — Provisión interina de dos Ayudantes Técnicos del Curso para ...

Los Estudiantes postergan el Cine-Forum del Domingo

SE REALIZARA EL DIA 15 DE SETIEMBRE

Debido a inconvenientes insalvables, el anunciado Cine-Forum organizado por las Federaciones Uruguaas de Estudiantes de Acción Católica, y anunciado para hoy domingo, ha sido postergado para el día 15 de setiembre.



Se inició ayer el Congreso de Farmacias

Quedó inaugurado ayer el Congreso de Farmacias de Montevideo, e Interior que se lleva a cabo en los salones del Hotel Ermitage. La sesión preparatoria tuvo lugar a las 16 horas y por la noche le fue ofrecida una cena de honor a las delegaciones del interior.

Hoy a las 9 horas, se celebrará la sesión plenaria de este Congreso organizado por el Centro de Farmacias de Montevideo y el Sindicato de Farmacias del Interior. El temario a considerarse es el siguiente:

1º) Posición de la Farmacia Uruguaya frente a las últimas actuaciones de la Autoridad Pública. a) Respecto a la denuncia aceptada por la Comisión de Contralor de Medicamentos de un particular y elevación de antecedentes a la justicia. b) Derogación del decreto 31920 (5/VI/56) que congelaba los precios de los medicamentos. c) consideración del Decreto del Consejo Nacional de Gobierno (16/V/57) d) Precio único (ijo) e) Aspira. Industria Farmacéutica y los intermediarios en su comercialización).

2º) Fines de creación de la Comisión de Contralor de Medicamentos.

3º) Contribución de la Farmacia Uruguaya a la asistencia del paciente.

4º) Asuntos varios.

El Congreso culmina hoy mismo con un almuerzo en el cual harán uso de la palabra los presidentes de las instituciones organizadoras.

Renovación de las hojas de Cupones de Deuda Pública

La Dirección de Crédito Público pone en conocimiento de los señores tenedores de títulos de las deudas:

Bonos pavimentación Ciudades del Interior, Empréstito Interno Frigorífico Nacional 5 o/o 1941; Deuda Interna de Consolidación 5 o/o 1941, 2ª Serie; Deuda Interna de Consolidación 5 o/o 1941, 1ª serie; Deuda Obras Públicas 5 o/o 1940, que están disponibles en esta Dirección a efectos del recuponamiento las nuevas hojas de cupones de las deudas mencionadas. Se advierte a los tenedores que la entrega de las nuevas hojas de cupones se hará a la sola presentación de los talones de renovación.

Cierran mañana la Emb. de EE. UU. y la B. Artigas - Wáshington

Mañana lunes 2 de setiembre permanecerá cerrada la Embajada de los Estados Unidos de América, con motivo de celebrarse el Día de los Trabajadores en los Estados Unidos.

Asimismo se notifica a los lectores de la Biblioteca Artigas-Washington, que el lunes 2 de setiembre permanecerá cerrada con motivo de celebrar el Día de los Trabajadores en los Estados Unidos de América.

Exposiciones

EXP. DE NUMISMATICA

En la Biblioteca y Museo Pedagógicos (Plaza Cagancha, costado norte), se exhiben monedas, medallas, premios condecoraciones, billetes de banco, etc.

EXPOSICION INDIGENA

De material indígena de Tribus de Matto Grosso, en el hall del cine Ambassador, de 13 a 24 horas.

EXPOSICION RETROSPECTIVA DE PINTURA NACIONAL

realiza en el Subte Municipal, con obras de Barradas, Causa, Rivello, Bellini, Berett y Laborde.

ARTE MODERNO

Se realiza en Galerías Montevideo (Colonia 995), con obras pictóricas de Vicente Martín y Adolfo Haity (uruguayos) y de Aldemur Martins, Alvaro Delgado, Streichman, Ubede y otros (extranjeros). De 9 a 12 y de 15 a 19.30 horas.

III SALON DE ARTES PLASTICAS

Organizado por la Asoc. Estud. de Preparat. Nocturnos, en Eduardo Acevedo 1419, de 9 a 23 horas hasta el 31 de agosto.

DE AERONAUTICA

En el Palacio Municipal, Av. 18 de Julio y Ejido, en horas de la tarde y noche. — Entrada libre.

DEL PINTOR MAÑE KATZ

Se realiza, a las 19 en Galería Moretti: presenta 27 obras.

DEL DECORADOR FRANCES JEAN ROYERE

Hoy, a as 19 horas, en Galerías "Amigos del Arte" (Cacacay 1340) dibujos y fotografías de este artista parisién.

DE GRABADOS CHILENOS

Mañana, en el Subte Municipal (Av. Agraciada y Julio H. y Obes) muestra de grabados de artistas chilenos.

DEL PINTOR VIRGILIO GRAZIOLI

En 25 de mayo 569.

FOLKLORICA GUATEMALTECA

Se realizará en el Subte Municipal del 5 al 15 de setiembre. Se exhibirán tejidos, muñecos indígenas, trajes regionales, instrumentos musicales, etc.

LABORATORIO DE EXPRESION INFANTIL

El viernes a las 15, en el Ateneo, acto dedicado a alumnos y profesores normalistas del interior del País.

CURSO PRE-ESCOLARES

En a Asoc. Crist. Femenina, para niños de 4 a 7 años, los martes y viernes de 9 a 11, o los lunes y jueves de 15 a 17 hs. Informes, Paraguay 1433, teléf. 9.81.96.

CURSO DE ITALIANO

En la Facultad de Arquitectura por la Dra. María Moli de Candido. Inscripción del 20 al 30 del corriente de 8 a 12 hs. en a Facultad.

—Desde el 26 del cte., en la Facultad de Ciencias Económicas, los lunes a las 18 y los viernes a las 19 hs. Profesor Dr. Guido Zanonier.

"RENOTROFINA E HIPERTENSION ARTERIAL"

Hoy jueves, a las 18, en el Anfit. de Fisiología de la Facultad de Medicina, disertará sobre este tema el Profesor Dr. E. Braun Menéndez.

Las posibilidades de riego en el Uruguay

El lunes 9 del cte., en el Salón de Actos de la Facultad de Agronomía, el Dr. Ing. Yerald Christiansen, disertará sobre el tema "Posibilidades de riego en el Uruguay".

El Dr. Ing. Yerald Christiansen, técnico que ha sido contratado especialmente por F.A.O., dentro de su programa de cooperación, para realizar estudio sobre riego, drenaje y aprovisionamiento de agua para el ganado, vino al Uruguay desarrollando una activa función como Asesor en temas de su especialidad, dentro del Instituto Nacional de Colonización, en donde está trabajando desde hace más de 2 meses.

J. E. Christiansen se graduó en Ingeniería en el Instituto Técnico de Idaho, prosiguió estudios en la Universidad de California, obteniendo en 1928 el título de Mester y en 1935 logró el título de Ingeniero Civil.

Dentro de la intensa actividad técnica desplegada por el Dr. Christiansen cabe destacar en apretada síntesis que fue Asistente del Colegio de Agricultura de la Universidad de California; Ing. en Riego y Drenaje en el Laboratorio de Salinidad de Riverside; Consultor en el Estado de Nebraska; Profesor y Decano de la Escuela de Ingeniería y Tecnología del Colegio de Agricultura de Utah, actuando en el presente como Ing. Consultor.

Además ha actuado como miembro activo en Instituciones Profesionales y científicas, siendo autor de 24 publicaciones como autor único y 15 en colaboración con otros técnicos.

Dada la prestigiosa personalidad del Dr. Christiansen y la observaciones que ha recogido en su permanencia en el Uruguay es de esperar que su conferencia arrojará importantes conclusiones y será de positivos beneficios para el país.

18 aniversario de la agresión a Polonia

Al cumplirse el 1º de setiembre el nuevo aniversario de la agresión a Polonia, la Agencia Telegráfica Polaca PAT de Londres comunica el texto del mensaje del Presidente de Polonia en el exilio don August Zaleski, quien recordando la triste fecha afirma la trágica situación de los polacos en el país, afectados nuevamente por los acontecimientos en Lodz y similares en otras ciudades, que comprueban la miseria que sufre el pueblo obrero bajo el régimen comunista.

Advirtiendo a los compatriotas que no se dejen arrastrar por las corrientes "liberales" denominadas el "socialismo polaco", para no experimentar una triste desilusión, destaca la obligación de los polacos en el exterior de clamar por la liberación de sus hermanos oprimidos. No deben ceder en esta elevada misión.

La Voz de Polonia en el Uruguay recordará la tragedia de Polonia en una trasmisión extraordinaria por CX-32 Radio Sur, el 1º de setiembre a las 19 hs. invitando a los amigos de la libertad y de Polonia a escuchar esta audición.

Protesta médica ante la habilitación del pabellón T. B. C. en Colonia

COLONIA. — El cuerpo médico de esta ciudad, se ha dirigido al Ministro de Salud Pública, Dr. Vicente Basagoiti, expresando su opinión contraria a la habilitación del Pabellón de T.B.C.

La nota enviada dice: "El cuerpo médico de Colonia, ante la inminente habilitación del pabellón T.B.C., se encuentra en la obligación moral de expresar su opinión y considerando: 1º) Que no llena las condiciones higiénicas mínimas exigibles para la correcta internación del bacilar. 2º) Que no ofrece garantías de aislamiento externas e internas con el resto del hospital. 3º) Que invalida las obras de acondicionamiento hospitalario en que la población está empeñada, al exponer al peligro del contagio las salas de niños y de Maternidad. 4º) Que reduce sustancialmente la capacidad del hospital, ya de por sí insuficiente ante el aumento vegetativo, al sustraerle un pabellón en el cual las necesidades habían impuesto la internación de agudos. Resuelve: Comunicar su opinión contraria a dicha habilitación al señor Ministro de Salud Pública."

Firman el telegrama y declaración los siguientes médicos: Dr. Fernando P. Bassahun, Dr. Luis Cassanello, Dr. Daniel Fosalba, doctor Reinaldo Gaggero, Dr. Miguel Gel, Dr. Luis Mazza, Dr. Gervasio Cassinello, Dr. José Quian, Dr. José María Pereyra Granotich.

Problema Gremial en Juan L. Lacaze. — La mesa coordinadora de gremios, recientemente integrada en esta ciudad con representación del Centro Obrero de Papeleros y Celulosa, agremiación de Obreros del Cuero, Agremiación Obrera Textil y Unión de Repartidores y Empleados de Panaderías, formuló una declaración pública, fijando su posición en el panorama gremial de la localidad.

En dicha declaración se expresa, entre otras cosas, que "Las organizaciones que integran la comisión Coordinadora Gremial de Juan L. Lacaze, declaran que en su seno todas las organizaciones contarán con el mayor respeto, los mismo que las opiniones, iniciativas y colaboración que se ajusten al marco estrictamente gremial y sirvan para la obtención de mejoras, sociales y económicas, que afirmen los principios de solidaridad sindical y que prescindan en forma absoluta de planteamientos de carácter político partidista, que esta Comisión rechaza categóricamente, por ser atentatorio a su estructura estrictamente gremial y que afectaría el desarrollo de la unidad de acción, de las organizaciones obreras de Juan L. Lacaze".

Pago de Asignaciones en Carmelo. — En el día de ayer cobraron sus meses de asignaciones familiares atrasadas desde febrero, el personal policial de esta ciudad y demás seccionales del departamento de Colonia.

Asociación de E. Públicos, en Minas. — Las nuevas Autoridades de la Asociación de Funcionarios Públicos para el período 1957.58 son las siguientes: Presidente: Escribano Daoiz Libran Bonino, Vice Presidente: Agr. Alfredo Rodríguez Luciani; Secretario General José J. Gomez; Tesorero José C. Vilche; Pro Tesorero Antonio B. Fernández; Secretario de Actas Ademar Tonar; Vocales: Saul Cardama, Isabelino Mazul Selem y Alfonso de Iñigo.

La epidemia gripal en Carmelo. — Como en todo el país, es altamente significativa la cantidad de personas afincadas en esta ciudad Termina diciendo el periódico de referencia, que la inspección técnica municipal debería estudiar ese ... enfermos de "grippe" aunque todos ellos en forma benigna.

Los facultativos, no dan abasto con los llamados que tienen.

Cañada que se desborda en Trinidad. — El periódico local "La Idea Nueva" destaca los perjuicios que causa una calzada de hormigón, ubicada sobre la cañada "La Pedrera".

Una o dos veces por año, la cañada se desborda impidiendo el vado por el antiguo paso de la Pedrera; para poner término a esa situación la ex Intendencia Municipal construyó la referida calzada.

Lamentablemente, debido a la forma en que fue construída, esta calzada que casi nadie utiliza produce más perjuicios que beneficios. Los caños de desagüe de la misma son muy estrechos, y en vez de facilitar el paso de las aguas, lo dificulta; haciendo prácticamente de represa.

Las aguas empujan, y al no poder salir libremente se vuelcan sobre los campos vecinos causando verdaderas inundaciones.

Los vecinos se quejan de que cada vez que llueve con alguna intensidad, sus sembrados son dañados por las aguas. ... problema a efectos de encontrarle una solución.

Intensas lluvias en Fray Bentos. Ha llovido en forma intensa en las distintas zonas del Departamento. Las cantidades registradas son las siguientes: Ciudad 29 mm. Cañitas 40, Nuevo Berlín 37, San Javier 20, Young 58 y Paso de la Cruz 14 milímetros.

Sobre proyecto de Seguros en Fray Bentos. — La Comisión Directiva de la Asociación de Funcionarios Públicos de esta capital, resolvió hacer llegar a los representantes nacionales por este departamento, Dres. Guillermo L. Ruggia y Roberto Zefferino, las comunicaciones que se relacionan con la resolución adoptada con respecto al proyecto presentado sobre seguro a los funcionarios públicos.

Como se informó en su oportunidad, los funcionarios públicos de esta ciudad entienden unánimemente, que el proyecto presentado no contiene ningún beneficio para los servidores del Estado.

REUNION BENEFICA EN LO DE CATTANEO-GUASQUE

Como ya hemos anunciado se realizó la tercera reunión de Tea-Rummy-Canasta y Bridge en la residencia de la Sra. Sara Guasque Caillava de Cattáneo pro obras Escuela Industrial "Domingo Savio". Se adhirieron a esta reunión las siguientes personas:

Josefina Grela de Fernández Crespo, Yoyanda Turenne Puig, Dinorah Ferreiro Serrato de Mac Coll, Mirtha Apesteguy de Rodríguez López, Sara Fossatti de Abadie Santos, María Josefina Ponce de León de Algorta, Carolina Simeto de Martí Ayala, Esther Ken de Váldez Olascoaga, María Amalia Ponce de León, Susana Rubio Percovich, Quela Hernández de Trelles, Estela Pereda Valdez de Esculer Núñez, Lily Cattaneo de Borelli, María del Carmen Islas Pastoriza, Ema Noya de Crotogini, Elsa Krall de Bombao, Carmen Couture de Iglesias, Elida Cattaneo, Xenia Lippi de Acerenza, Elena de la Hora de Fabini, Blanca Celia Islas de Farell, Delia García Quintana de Dos Santos, Beba Borelli de Granelli, Mirtha Islas Ayala, Blanca Martí Ayala, María Elena Mérola de Caja Sarasola, Pura Cortinas de Inchausti, Maruja Berro de Volinté, María Esther Caillava de Meharu, Esther Meharú Caillava de Bañales, María Antonieta Borrás Fabini de Buela, Carmela Costa de Gorio, María Inés Segade de Pittamiglio, Raquel Pitaluga de Ferreiro Iraola, María del Carmen Rodríguez de Allaume, Julia Santiú de Alvarez, Rosa Dendi de Vázquez, Antonia Verdié, Tula Noceda de De Marco, Herminda Viscaya Delfino, Carmen Urrestarazú de Carriquiry, Susana Groso de Núñez, María Eugenia Barreré de Labat, Ofelia Rotem de Tochetti, Adela Acosta Ferreiro.

Como en reuniones anteriores atendieron a las numerosas invitadas las siguientes jovencitas: Susana Cattaneo Guasque, Graciela Ayala Simeto, Teresita Ballesteros Semeria, Blanca Rosa López Kahrs, Estelita Baraldi Rubio, Susana Islas Frugoni, Mirtha Guglielmetti, Socorrito Roca Couture, Susana Larrosa Fraga, Aurelita Rosa Couture, Celina Silva Canosa, Graciela Castro Lago, Malisa Itzaina Scarlatto.

Flechan las calles Nicaragua y Venezuela

La Direc. de Tránsito y Transporte, comunica a los usuarios de la vía pública que, conforme a lo resuelto por el Concejo Departamental, se ha dispuesto establecer un solo sentido de circulación en la calle Venezuela entre Magallanes y Pampas.

Igualmente se ha dispuesto establecer un solo sentido de circulación en la calle Nicaragua entre Francisco Acuña de Figueroa y Magallanes.

Los referidos flechamientos han sido fijados de Oeste a Este y su vigencia comenzará el día martes 3 de setiembre próximo.

Sobre aumento a las pasividades en la Caja Rural

En la Comisión de Previsión Social de la Cámara de Representantes prosiguió el estudio al respecto.

Se aprobaron las disposiciones fundamentales del proyecto de ley sobre aumento de las pasividades servidas por la Caja de Jubilaciones y Pensiones de los Trabajadores Rurales y Domésticos y de Pensiones a la Vejez, quedando pendientes de sanción algunos artículos en virtud de estimarse necesario recabar información complementaria.

Se acordó, además, proseguir con el estudio de este problema mañana lunes 2 de setiembre, a las 16 y 15 horas.

Defensa de la Caja de Jubilaciones Bancarias

El Consejo Directivo de la Asociación de Bancarios del Uruguay designó en una de sus últimas sesiones la integración de una Comisión que entenderá todo lo relacionado con los distintos proyectos que afectan a la Caja de Jubilaciones Bancarias. Dichos proyectos se encuentran radicados en las comisiones respectivas de ambas ramas legislativas; en el Poder Ejecutivo, y otros se están elaborando en distintos organismos públicos. La Comisión Permanente de Defensa de la Caja de Jubilaciones Bancarias se integró, en la Presidencia: Juan G. Varela, Vice-Pte.: Joaquín D'Alessio, Secretarios Raúl Ramos Berro, Ricardo Blanco Hughes y Jorge Irisity luego los Sres.: Roberto Poulastrou, Edmundo Dessent, Ramón Busch, Santos Chikiar, Rodolfo Gerosa, Adalberto Banchero, Romeo Gutiérrez Núñez, Antonio García Balmelli, Genaro Carcavallo, Aníbal Collazo, Carlos A. Gómez, Enrique Brito, Alfredo Aristeguieta, Bolívar Bruschera, Alberto Requeses, Luis Guerra, Leopoldo Azcurrain, Carlos A. Rodríguez Mallarini, Enrique Paseyro, Pedro Ballefín Galeano, Francisco Markl, Gerardo Malet, Gerardo Cedrola, Roberto Caparetti y Vicente Pastor. Dicha Comisión inició sus actividades en el correr de la semana pasada. La nota gráfica fue captada en la 1ª reunión plenaria luego de su constitución.

Clases que anuncia el Instituto de Estud. Superiores

El Instituto de Estudios Superiores anuncia los siguientes cursos para la semana que comienza:

LUNES 2
Genética, Dr. F. Sáez, hora 18.
Lecturas comentadas de Juan R. Jiménez, Dra. Esther de Cáceres, hora 19.
Idioma sueco, Prof. J. Ricci, 1er. año, 18 horas, 2º año, 19 horas.

MARTES 3
Filosofía e Historia de las Religiones, Prof. Julio Hiriart Corda, hora 19.
Literatura afro-americana, Prof. I. Pereda Valdés, hora 19.
Geografía de los mares, Prof. J. Chebataroff, hora 19.
Avañe e (Guaraní), Prof. Máximo Pereira, hora 18.
Idioma ruso, Prof. Tatiana de Karateef, 1er. año, hora 15 y 45; 2º año, hora 16 y 30; 3er año a la hora 17 y 15.

MIERCOLES
Historia del Arte Precolombino, Prof. Rafael Romano, hora 19.
Lengua Vasca, Profs. Mendiola Echeverría y Bañales, hora 18 y 30.

JUEVES 5
Psicología aplicada, Dr. Alfredo Cáceres, hora 19.
La Civilización Maya, Prof. Dr. Adolfo Berro García, hora 18 y 30.
Climatología Médica, Dr. Manuel Silva Ferrer, hora 18 y 30.
Historia del Arte Precolombino, Prof. Rafael Romano, hora 18.
Literaturas Neolatinas, Prof. H Petraglia Aguirre, hora 19.

VIERNES 6
Antropología General, Dr. Carlos Fein, hora 19.
Genética, Dr. Francisco Sáez, a las 18 y 30 horas.
Lengua Arabe Prof. A. Marchordon 1er año a las 18 y 40; 2º año a la hora 19 y 25.
Idioma Ruso, Profra. Tatiana de Karateff; 1er. año a las 15 y 45; 2º año a las 16 y 30; 3er. año a las 17 y 15 horas.
Las clases se dictan en Constituyente 1711.

Prorrogan hasta el 4 el cierre de liceos

El Consejo Nacional de Enseñanza Secundaria tomó la siguiente resolución en lo que respecta a la reiniciación de los cursos:
Visto el estado actual de la epidemia de gripe reinante, y de acuerdo con las consultas evacuadas por las autoridades sanitarias,
El Consejo Nacional de Enseñanza Secundaria resuelve:
1º) Prorrogar hasta el día 4 de setiembre inclusive, la suspensión de las clases en los Liceos o Institutos de la Capital.
2º) Facultar a los Sres. Directores de los Liceos e Institutos del Interior y Habilitados de todo el país para adoptar idéntica medida en el caso que la misma causal impida la marcha normal de los cursos, debiendo dar cuenta telegráficamente y por nota en forma pormenorizada de las disposiciones tomadas.

En honor del Dr. Velasco Ibarra

La escritora Paulina Medeiros que fuera huésped del Ecuador, cuando ejercía la presidencia de ese país el Dr. José María Velasco Ibarra, reunió en torno a su mesa a un núcleo de escritores, en agasajo íntimo al mencionado publicista de América. Fueron comensales junto al Dr. Velazco y a la Sra. Medeiros, los escritores Dora Isella Russell, José G. Antuña, Abelardo Rondán y María Sarah Llovet de Faget, transcurriendo el ágape en un ambiente de fina espiritualidad, donde fue tema preferente la proyección intelectual que irradia la Casa de la Cultura Ecuatoriana y cuya creación fue iniciativa feliz y altamente honrosa del Dr. Velasco Ibarra.

Estampillas "Europa" emitidas por Suiza

Dos estampillas de correo con la inscripción "EUROPA" han sido emitidas recientemente por la Administración suiza de Correos. Estas estampillas tienen por objeto servir de expresión a la idea de la comunidad europea. Los sellos corresponden al valor de 25 y 40 centavos suizos y sus efigies son obra de un artista muy conocido en Suiza.

NOVIOS
POR COLCHONES Y ELASTICOS
Vea calidad y precio en la misma fábrica.
"JOSE GAMIZ"
IUSTICIA 2075 - 83
casi NICARAGUA
TELEF: 4 51 26

Conferencia en la Exp. de Aeronáutica

Como parte del programa de actos que se desarrollan con motivo de la II Exposición de Aeronáutica, mañana lunes 2 del corriente mes a las 19 horas, en el Salón de Actos de la II Exposición Aeronáutica —Palacio Municipal— tendrá lugar la 2da. conferencia del ciclo que estará a cargo de prestigiosos profesionales y técnicos argentinos y nacionales.

Esta 2da. conferencia del ciclo será dada por el señor Comandante Jorge Sixto Fernández, Administrador de la Fábrica de Aviones de Córdoba, Rpca. Argentina, y versará sobre el tema "Evolución de la fábrica militar de aviones de Córdoba".

Conferencia del Dr. Benítez Vinueza

En el salón de actos del Museo Pedagógico, plaza Libertad, se realizará, en la primera quincena de setiembre, la nueva conferencia del ciclo que sobre el problema del indigenismo en América, propicia el Instituto Indigenista Uruguayo.

En este acto público hará uso de la palabra el embajador de Ecuador en nuestro país doctor Leopoldo Benítes Vinueza, quien disertará sobre el tema: "El problema indígena en el Ecuador. Trayectoria y histórica situación actual".

En las anteriores conferencias del ciclo, los oradores se refirieron a la situación de los autóctonos de Guatemala, Estados Unidos de América y Brasil. El ciclo proseguirá durante los meses venideros del año actual.

Cena en honor del Mayor Lerena Evia

Tendrá lugar el próximo miércoles 4 de setiembre, a las 21 horas, en el Restaurant del Centro Militar (Av. Agraciada 1540) una cena en honor del Mayor Manuel W. Lerena Evia. Con ello se desea expresar al distinguido ciudadano la estima y simpatía a que se ha hecho acreedor a lo largo de su vida, caracterizada siempre por el sentido cívico-militar que ha sabido imprimir a todos sus actos.
Los tickets se pueden retirar, hasta mañana lunes 2, en el Restaurant o en el Bar del C. Militar, o en el Casino de C.G.I.O.R.

SUB-AGENCIA TROUVILLE
Francisco Vidal 755
esq. JUAN M. PEREZ

Nueva dependencia que inaugura el Banco de Montevideo, para brindar el mejor servicio bancario en Trouville, Pocitos y Villa Biarritz.

GONG

BANCO DE MONTEVIDEO

Colecta pública de la Asoc. de Salvamentos

El próximo lunes, la Asociación Honoraria de Salvamentos Marítimos y Fluviales comenzará una colecta pública a los efectos de integrar fondos para la compra de embarcaciones de salvataje destinadas a cumplir con las finalidades que le son propias.

Al mismo tiempo se han cursado notas a diversas entidades estudiantiles y magisteriales de nuestro medio solicitando la colaboración de sus integrantes para formar equipos para participar en dicha colecta.

ADES cuenta nueva sede. — En una expresiva actitud, el Ateneo de Montevideo cedió a la Asociación Honoraria de Salvamentos un local en la calle Rondeau 1388. A través de dicha sede, la Asociación La misma se realizará el jueves 5 y el viernes 6 de setiembre y se cuenta ya con la colaboración de diversas entidades femeninas de nuestro medio, entre ellas las asociaciones españolas del Uruguay, las cuales están formando Comisiones de Damas para formar teams a los efectos de colaborar en dicha colecta. Otros voluntarios han pueso a disposición de ADES sus automóviles para trabajar en la referida colecta.
de Salvamentos podrá contar con su Secretaría en una zona céntrica y fácilmente accesible al público en general. Dicho local quedará habilitado en los próximos días.

Se compró una lancha en Inglaterra. — Ya ha sido ratificada la operación de la compra de la primer lancha de salvamentos en Inglaterra, por parte de ADES. La lancha será embarcada en el Reino Unido el 11 de setiembre próximo y su arribo se producirá a Montevideo a fines del próximo mes.

Pida este maravilloso libro para cromos en todas las librerías del país.
LIBRO....... $ 0.60
SOBRE DE 5 CROMOS: $ 0.15
DISTRIBUCION
MOSCA HNOS.
SOCIEDAD ANONIMA
18 de Julio 1578
SINTONICE todos los sábados a las 17.30 por CX 16 RADIO CARVE - "CLASICO CULTURAL" un programa con la participación de niños de todas las escuelas montevideanas

OYAMA
TRADICIONAL Vermouth DEL URUGUAY
OYAMA
IMPERIO LTDA

CARTELERA TEATRAL PARA HOY

TEATRO SOLIS. — Buenos Aires y Bartolomé Mitre. Tel. 83567 y 87753. (Bajo la dirección de la Comisión de Teatros Municipales). Hoy a las 10 y 45: Concierto por la Banda Municipal de Montevideo, con obras de Haendel, Berlioz, Prokofiev y Enesco. Dirección del Maestro Bernardo Freire López. Entrada libre. Las puertas del teatro se abrirán a las 10 horas. A las 18 y 15 y a las 22 horas: "Juno y el pavo real" (2C) obra en tres actos del autor irlandés Sean O'Casey — traducción española de Julián Ortiz — por la Comedia Nacional. Dirección y puesta en escena de Alberto Candeau Platea $ 1.50. Galerías $ 0.40.

SALA VERDI. — Soriano 914. Tel. 97453 (Bajo la dirección de la Comisión de Teatros Municipales). Hoy a las 18 y 15 y a las 22 horas: "La barca sin pescador" (2A), obra en tres actos de Alejandro Casona, por el elenco Zamora-Manent. Platea $ 1.50. Galería $ 0.80.

TEATRO ODEON. — Paysandú 767. Tel. 80766. Compañía de Comedias Cómicas Serrano - Córdoba - Miranda. A las 18 y 30 y a las 22 hs.: (Ultimas funciones): "La pequeña choza". Platea baja $ 3.00. Platea alta $ 3.00, $ 2.00 y $ 1.50. Mañana no hay función.

TEATRO STELLA D'ITALIA.— Empresa Rodolfo Baz. Mercedes y T. Narvaja. Tel. 44573 y 42649. Hoy a las 15 horas: "Ya tiene comisario el pueblo", comedia cómica de M. Paiva. Compañía "Vida Ciencia y Destino". Plateas numeradas $ 2.00. Generales $ 1.00 A las 18 horas y a las 22 horas: "Filumena Marurano". Versión original de la comedia en tres actos de N. de Filipo. "Circolo del Teatro Italiano". Dirección: Pina Criscciolo. Plateas numeradas 2.20. Generales 0.80.

TEATRO UNIVERSITARIO. — Facultad de Humanidades. Cerrito y Lindolfo Cuestas, 2º piso. A las 18 y 30 y 21 y 30: "La Cantera" de Andrés Castillo, por el Depto. de Ensayo. Entrada libre.

TEATRO LIBRE. — 18 de Julio y Minas. Tel. 405268. Hoy a las 18 y 30 y a las 22 horas: "La familia Conway" (2A) de J. B. Priestley. Dir. Carlos Muñoz. Plateas $ 1.50. Socios gratis.

TEATRO CIRCULAR. — Rondeau y Pza. Cagancha. A las 18 y 30 y a las 22 horas: "Gigi" (3) comedia en dos actos de Colette. Localidades en venta.

GRAN CINE CENSA. 18 de Julio y Magallanes. Tel. 404740. "Los Plateros", en la gran revista "Astros en el Censa", 1ª parte (2C); "Los Plateros" (1A). Todos los días funciones a las 19 y a las 22 horas. Localidades en venta, desde las 10 horas.

PLANETARIO MUNICIPAL. — Av. Gral. Rivera 3275. Tel. 415520 "Vida en otros mundos" será presentada los martes, jueves, sábados y domingos, a las 18 y a las 19 horas, siendo la entrada libre.

PROGRAMA DE SAETA, CANAL 10. — 19.25: Apertura. 19.30: Saeta Circus. 20.02: Nuestros tiempos. 20,30: Un programa excepcional, gentileza de Angescheidt con la actuación de Martín Morales, Juan Berdaguere y Héctor Coire. 21.55: Telehípica. 21.53: Recuerdos de juventud. (Dibujo). 22.07: María Vischnia simultáneamente con CX16 Radio Carve (Gentileza de Casa Praos).

CARTELERA DE CINES Y TEATROS PARA EL DIA DE HOY

CALIFICACION MORAL A CARGO DEL SECRETARIADO NACIONAL DE DEFENSA DE LA MORAL CRISTIANA

CONTINUADOS

AMBASSADOR. A las 13. 14.50, 16 y 40, 18.30, 20.30, 22.30: Deshojando la Margarita (4).
AZUL. A las 13, 14.35, 16.10, 17 y 50, 19.25, 21.5, 22.40: El delito en su mano (2A).
ARIEL. A las 12.15, 13.55, 15.35, 17.15, 19.10, 21, 22.50: El espía de Tokio (2B).
ALBENIZ. A las 12.45, 17.50, 22 y 55: Pasiones sin freno (2C); A las 14.50, 19.55: La carta delatora (2A); A las 16.15, 21.15: Semilla de maldad (2A).
ATENEO. A las 14, 18.15, 22.45: La quimera del oro (1A); A las 16.45, 21.15: Vuelo de Hong Kong (2C); A las 15.15, 19.45, Burla del diablo (2C).
ASTRAL. A las 13, 17, 21.20: Los valientes de Santa Fe A las 14 y 30, 18.40, 23: El tesoro de Montecristo (2B); A las 15.50, 20 y 10: El sendero de Robin Hood (1A).
BAHIA. A las 13.30, 16.50, 20.40: Sus doce hombres (1A); A las 15.5, 18.25, 21.45: La última cacería (Cpe) (2C); A las 20.10, Cortos
CALIFORNIA. A las 13.15, 15.30, 17.55, 20.15, 22.30: El tiempo de los asesinos (2C).
CENSA. A las 12.55, 14.45, 16.25: La hija del Embajador (2B); A las 19.22, Actuación de "Los Plateros" (1A); Espectáculo Teatral (2C).
COSMOPOLIS. A las 14. 18.25, 21: Leyenda de valentía (2A); A las 15.30, 19, 22.20: Trapecio (2C).
CENTRAL. A las 12.50, 14.20, 15 y 50, 17.40, 19.20, 21, 22.50: Pecado de Castidad (2C).
COVENTRY. A las 13.15, 15.10, 17, 19, 21, 22.50: Malvaloca (2A).
CERVANTES. A las 14.50, 17.55, 21: Mi desconocida esposa (2B); A las 13.20, 16.15, 19.20, 22.25: Una gallega en La Habana (2C).
COLONIAL. A las 13, 14.55, 16.50, 18.45, 20.40, 22.35: El niño y el toro (1B).
CONTINENTAL. A las 14.30, 17.50, 21.10: Yo fui novio de Rosita Alvarez. A las 13. 16, 19.20, 22 y 30: Rapto al sol (2C).
CAPITOL. A las 14, 16.55, 19.55, 22.55: Intermezzo (2C); A las 15 y 15, 18.15, 21.15: Corazones divididos (1B).
ELISEO. A las 13, 14.50, 16.40, 18 y 40, 20.40, 22.40: Anastasia, la princesa vagabunda (1B).
EL POLVORIN. A las 13.30, 15, 16 y 35, 18.10, 19.45, 21.20, 22.55: Escándalo en Milán (2B).
GRAND PALACE. A las 13, 14.25, 15.55, 17.35, 19.15, 20.55, 22.40: Marta Ferrari (2C).
GRAND SPLENDID. A las 12.50, 14.25, 16.10, 17.45, 19.30, 21.5, 22 y 50: La mujer y el mar (2B); (Domingo a las 10.30, C. Baby).
GLUCKSMANN PALACE. A las 13 y 25, 16.55, 20.40: La llamarada; (2A); A las 15.5, 18.45, 22.30: El Nilo en llamas (1B).
IGUAZU. A las 13, 14.35, 16.15, 17.55, 19.35, 21.15, 22.55: Urgente doctor (2B).
INDEPENDENCIA. A las 13, 16.50, 20.45: Orgullo contra orgullo (2B) A las 14.50, 18.45, 22.40: Beau Geste (1B).
INTERMEZZO. A las 14.45, 18, 21.15: A los cuatro vientos (2C) A las 13.15, 16.30, 19.45, 23: Hay angeles con espuelas (2B).
LUXOR. A las 13, 14.50, 16.45, 18 y 45, 20.45, 22.35: El bolero de Raquel (2C).
LOS ANGELES. A las 13.35, 17.10, 20.45: La hora de la venganza (2B); A las 15.10 18.45, 22.20: Cinco dedos (2A).
LIBERTY. A las 14, 17.30, 21: Catita es una dama (2A); A las 15.30, 19, 22.30: Cuando los duendes cazan perdices (1B).
LUTECIA. A las 13.20, 16.25, 19 y 30, 22.45: Ser o no ser (2A); A las 15, 18.5, 21.10: Africa ruge (1A). (10 y 30: (Cine Baby).
LEZICA. A las 18, 21.5: Cada bala una vida (2B); A las 19.30, 22 y 35: A un paso de la muerte: (2B).
MOGADOR. A las 12.45, 14.40, 16 y 45, 18.30, 20.30, 22.30: La mujer más hermosa del mundo (2C).
METRO. A las 12.30, 14.25, 16.20, 18.15, 20.10, 22.5, Not. Metro. Cortas. y Pecados del pasado (Estreno) (A las 10 Cine Baby).
MIAMI. A las 14, 18, 22.10: La gran tentación (2A); A las 16.25, 20.30: Barrio chino (Cpe) (2B).
MONUMENTAL. A las 15.20, 18.20, A las 13.55, 16.55, 19.55, 22.55: Mi tío Jacinto (1B).
PARIS. A las 13, 14.10, 15.20, 16 y 40, 18.10, 19.40, 21.10, 22.40: Tontos de altura (P).
PLAZA. A las 13.15, 15.30, 18, 20 y 15: 22.30: Livia (3).
RADIO CITY. A las 13, 14.55, 16 y 50, 18.55, 21, 23: Que hombres, qué mujeres! (Cpe) (2A); Not. Fox. y Cortas.
REX THEATRE. A las 13, 14.35, 16.10, 17.45, 19.20, 21, 22.40: Antro de perdición (2C).
RENACIMIENTO. A las 13.35, 16 y 40, 17.45, 20, 22.15: La pintura española. y Boris Godunov. (2A)
RADAR. A las 13.20, 17, 20.40: Pacto de sangre (2C): A las 15.10, 18.50, 22.30: La Strada (2B).
REDUCTO. A las 13.30, 15.10, 16 y 40: 18, 19.40, 21, 22.30: La espada vengadora (2A); Tarzán y los diablos de la selva (1B); y El Mago (3); Cantinflas (Domingo A las 10.30: C. Baby).
TROCADERO. A las 12.15, 13.55, 15.35, 17.15, 19.10, 21, 22.50: Crimen en las calles (2B).
TEATRO ARTIGAS. A las 13, 15 y 25, 17.50, 20.20, 22.45: Ataque; (2B); A las 14.45, 17.10, 19.35, 22.5: Cortas.
VICTORY. A las 13, 14.35, 16.10, 17.45, 19.20, 21, 22.40: París de tenis amores (2B).
YORK. A las 14.55, 17.55, 20.55: Los invasores de Marte (2A); A las 13.20, 16.20, 19.20, 22.25: Una ventana sobre el camino (1B).

SIGNIFICADO DE LAS CALIFICACIONES
1 A Admisible para todo público.
1 B Admisible para todo público. (Para mayores de 11 años).
2 A Admisible para adultos inclusive jóvenes. (Para mayores de 15 años).
2 B Admisible para adultos con reparos. (Para mayores de 21 años).
2 C Admisible para adultos, con graves reparos. (Para personas mayores de sólido criterio).
3 Recomiéndase encarecidamente no ver.
4 Prohíbese ver.

aceite URUGUAY mejor no hay

ZONA CORDON
PRINCESS THEATRE. Mat. 1ª Su peor enemigo (2B); 2ª Not. 3ª Sangre atormentada (2B); 4ª Fiebre de sangre (1B); 5ª La revancha de Don Camilo (1B). Noche: Hora 21: Cortas. 2ª Fiebre de sangre (1B); 3ª La revancha de Don Camilo (1B). — OPERA. Mat. 1ª Gasparin equilibrista 2ª Ruedas del destino (2B); 3ª El burlador de Venecia (2A); 4ª Beau Geste (1B); 5ª Orgullo contra orgullo (2B). Noche: 1ª Hora 20 y 45: Beau Geste (1B); 2ª Orgullo contra orgullo (2B). — AMERICAN. Mat. 1ª El gran estreno 2ª A. y Costello y la gallina de los huevos de oro (1B); 3ª El rifle (2B); 4ª Pillaje al sol (2B); 5ª El bribón del mar (2B). Noche: Hora 21: Pillaje al sol (2B); 2ª El bribón del mar (2B). — MOGAMBO. Mat. 1ª Cine Noticias 2ª Texas 1876 (2A); 3ª Uno más no importa (2A); 4ª La carga fatal (1B); 5ª El genio del crimen (2A). Noche: 1ª Hora 20 y 45: Cine Noticias 2ª La carga fatal (1B); 3ª El genio del crimen (2A). — VICTORIA. Mat. 1ª La novia del santo (2B); 2ª Tarzán en la selva secreta (1B). 3ª El pequeño proscripto (1B); 4ª El perro pastor (2B); 5ª El temerario y el valiente (2B). Noche: 1ª Hora 20 y 15: Al dar las doce 2ª El pequeño proscripto y el perro pastor; 3ª El temerario y el valiente (2B). —

ZONA SUR
ATENAS. Mat. 1ª Cortas. 2ª Fuego en la frontera 3ª El transgresor (2B); 4ª La tragedia del temor (2A); 5ª Pan, amor y Sophia Loren (2C). Noche: 1ª Hora 20 y 30: Cortas 2ª La tragedia del temor (2A) 3ª Pan, amor y Sophia Loren (2C). — CAPRI. Mat. 1ª Cortas. 2ª Llamada urgente (2A); 3ª Marciano - Walcott 4ª Destrucción oculta 5ª Arenas del desierto (2B); 6ª El que compró su muerte (2B). Noche: 1ª Hora 20 y 30: Corta y Marciano - Walcott 2ª El que compró su muerte (2B); 3ª El hombre del brazo de oro (2C). — ARTIGAS. Mat. 1ª Sol en la isla 2ª El secreto del Capitán Holland (2B); 3ª Las calles de Londres (1B); 4ª Raza bravía (2B); 4ª Comando rescate (1B). Noche: 1ª Hora 20: Las calles de Londres (1B); 2ª Raza bravía (2B); 3ª Comando rescate (1B). —

ZONA POCITOS
CASABLANCA. Mat. 1ª Muerte en el ring (2B); 2ª Tres vidas marcadas 3ª Fantasía carioca (2B); 4ª Corazones divididos (1B); 5ª Intermezzo (2C). Noche: 1ª Hora 21: Romeo y Julieta (2B); 2ª Intermezzo (2C); 3ª Corazones divididos (1B). — BIARRITZ. Mat. 1ª El secreto de una mujer (2B); 2ª Emelco; 3ª Il Seduttore (2C); 4ª El intruso (2A); 5ª El Nilo en llamas (Cpe) (1B). Noche: 1ª Hora 20 y 45: El intruso (2A); 2ª Emelco; y El Nilo en llamas (Cpe) (1B). — NOVELTY THEATRE. Mat. 1ª Emelco; 2ª De la misma sangre (1B); 3ª Suspenso (2B); 4ª El Nilo en llamas (1B); (Cpe) 5ª El intruso (2A). Noche: 1ª El intruso (2A); 2ª El Nilo en llamas (1B); (Cpe). — POCITOS. Mat. 1ª Sangre en la pradera (1B); 2ª El beso mortal (2B); 3ª Arenas del desierto; (2B); 4ª Vuelo a Hong Kong (2C). Noche: 1ª Hora 20 y 50: Cortas 2ª El que no sabía temer (2A); 3ª Vuelo a Kong Kong (2C). —

ZONA RIVERA
ARIZONA. Mat. 1ª El huérfano tragón 2ª Almas errantes (2B); 3ª Galante y audaz (2B); 4ª La gran tentación (2A); 5ª Barrio latino; (Cpe) Noche: 1ª Hora 20 y 30: El huérfano tragón 2ª La gran tentación (2A); 3ª Barrio latino (Cpe) (2B). — SAVOY PALACE. Mat. 1ª Palacio del ensueño 2ª El caballero del desierto (1B); 3ª Operación Tirpitz (1B); 4ª El oeste de Zanzibar (2B); 5ª El cantor de México (2B); (Cpe). Noche: 1ª Hora 20 y 45: Palacio del ensueño 2ª El cantor de México (2B); 3ª Notre Dame de Paris (2C); (Cpe). — RIVERA. Mat. 1ª Cortas. 2ª Alma de mi alma (2A); 3ª Rivales y amigos (1B) 4ª Himno de batalla (1B); 5ª El caudillo rebelde (Cpe) (1A). Noche: 1ª Rivales y amigos (1B); 2ª El caudillo rebelde (1A); 3ª Himno de batalla (Cpe) (1B). — VILLA DOLORES. Mat. 1ª Cortas. 2ª Avanzada de fuego 3ª El príncipe de la selva (1B); 4ª El castillo invencible (1B); 5ª Página negra (2A). Noche: 1ª El príncipe de la selva; (1B); 2ª El castillo invencible (1B) 3ª Página negra (2A). —

ZONA 8 DE OCTUBRE
TRAFALGAR. Mat. 1ª Dibs. 2ª A precio de sangre (2B); 3ª El Zorro (1A); 4ª La furia de los justos; (2B); 5ª Amame o déjame (Cpe) (2C). Noche: 1ª Hora 20 y 45: La furia de los justos (2B); 2ª Amame o déjame (Cpe) (2C). — BROADWAY. Mat. 1ª La casita del perro 2ª El circo de la muerte (2A); 3ª Forja de valientes (2B); 4ª El gran Caruso (1A); 5ª El estigma del arroyo (2A). Noche: 1ª Hora 20 y 10: Su gran oportunidad 2ª El estigma del arroyo (2A); 3ª El gran Caruso (1A). — METROPOL. Not. 2ª Juntos hasta la muerte (2B); 3ª Colt 45 (1B); 4ª El mundo de los animales (1B); 5ª Viento salvaje (2B). Noche: El mundo de los animales (1B); 2ª Viento salvaje (2B). —

ZONA AVENIDA ITALIA
PREMIER. Mat. 1ª Viaje interrumpido (2B); 2ª Emelco; 3ª Su peor enemigo (2B); 4ª Rapto al sol (2C) 5ª Feliz año amor mío (2C). Noche: 1ª Hora 20 y 50: Rapto al sol (2C); 2ª Emelco; y Feliz año amor mío (2C). — MAJESTIC. Mat. 1ª El Tibet Misterioso 2ª El fantasma de la opereta (1B); 3ª Venganza india (2A); 4ª Anastasia (1B); 5ª Cubitos de hielo (1B). Noche: 1ª Hora 20: Venganza india (2A); 2ª Anastasia (1B); 3ª Cubitos de hielo (1B).

ZONA AGUADA
ASTOR. Mat. 1ª Carlitos emigrante 2ª Peppino y Violeta (1A); 3ª La venganza del Corsario 4ª No hay lugar para Jennifer (2A); 5ª Amor con deshonor (2B); Noche: 1ª Hora 20 y 40: Naná (3); 2ª Mientras espera la noche (2A). — URUGUAYO. Mat. 1ª Emelco; 2ª Su alteza mi secretaria (A); 3ª El pecado de Cluny Brown (A); 4ª La marca del Zorro (2A); 5ª El cielo fue testigo (Cpe) (2A). Noche: 1ª Hora 20 y 50: Emelco; y La marca del Zorro (2A); 2ª El cielo fue testigo (2A). — MONTEVIDEO. Mat. 1ª Cortas. 2ª Angeles en el infierno (2A); 3ª Continente perdido (2A); 4ª Alegría muchachos (Oe); 5ª Duelo al sol (3). Noche: 1ª Hora 20: Cortas 2ª Madrugada infernal (2B); 3ª Duelo al sol (3). —

ZONA REDUCTO
MUNDIAL, (10 y 30 hs.: Cine Baby). Mat.: 1a. La casa de enfrente (2A); 2a. Crepúsculo de una gloria (2B); 3a. Casablanca (2B); 4a. Helena de Troya (cpe.) (2A). Noche: 1a. La jungla de acero (2B); 2a. Helena de Troya cpe.) (2B). — LARRAÑAGA. (10 y 30 hs.: Cine Baby). Mat.: 1a. Cortas; 2a. Jennie (2A); 3a. Héroe por accidente (1B); 4a. El mar de los barcos perdidos (1B); 5a. Contienda por un imperio (2A). Noche: 1a. El mar de los barcos perdidos (1B); 2a. Cinco rostros de mujer (Rtea) 3a. Contienda por un imperio (2A). — CINE OCEAN. Matinée: 1a. Corta; 2a. Idolos de la carretera 3ª Sangre y arena (2C). 4ª El cielo fue testigo (2A); 5ª La marca del Zorro (2A). Noche: 1ª Hora 20 y 50: Idolos de la carretera 2ª El cielo fue testigo (2A) (Cpe); 3ª La marca del Zorro (2A). — ROMA. Mat. 1ª La fiera del mar (2A); 2ª 1984 (2B); 3ª Esta es mi gente (2B). Noche: 1984; (2B); 2ª Esta es mi gente (2B); 3ª Que seas feliz (2C).

ZONA LA COMERCIAL
ORIENTAL. Mat. 1ª Cortas 2ª Mamita y papito en la feria (1A); 3ª Matar o morir (2B); 4ª Vida y música de B. Goodman (1A); 5ª Himno de batalla (Cpe) (1B). Noche: 1ª Hora 20 y 30: Cortas 2ª Vida y música de B. Goodman (1A) 3ª Himno de batalla (Cpe) (1B). — CENTENARIO. Mat. 1ª Cortas; 2ª Alborada de sangre (éB); 3ª Carne y furia (2A); 4ª La mujer serpiente (2A); 5ª Tu vida por la mía (2A). Noche: 1ª Hora 20: Carne y furia (2A); 2ª La mujer serpiente (2A); 3ª Tu vida por la mía (2A). —

ZONA BR. ARTIGAS Y GARIBALDI
ROI. Mat. 1ª La furia del mar (2A); 2ª Emelco; 3ª Su peor enemigo (2B); 4ª Fiebre de sangre (1B); 5ª La revancha de Don Camilo (1B). Noche: 1ª Hora 20 y 50: Emelco; 2ª La revancha de Don Camilo (1B) 3ª Fiebre de sangre (1B). — EDISON. Mat. 1ª Not. 2ª Batalla de acorazados 3ª Corresponsal extranjero (2A); 4ª Aventuras del Capitán Kidd (An); 5ª La mano del extraño (2A); 6ª La selva cruel (2C). Noche: 1ª La mano del extraño; (2A); 2ª La ciudad desnuda (2B); 3ª La selva cruel (2C). —

ZONA GRAL. FLORES
FLORES PALACE. Mat. 1ª Dibs. 2ª El ladrón (2B); 3ª Fuga hacia la muerte (2A); 4ª La noche del cazador (2B); 5ª La caída del caudillo (2B). Noche: 1ª Hora 20 y 50: La caída del caudillo (2B); 2ª El que no sabía temer (2A). — MARTI. Mat. 1ª Corta 2ª Hombre sin ley (2A); 3ª El Zorro (1A); 4ª Fiesta brava (1B); 5ª Semilla de maldad (2A). Noche: 1ª Fiesta brava (1B); 2ª Semilla de maldad (2A). —

ZONA MAROÑAS
JOCKEY CLUB. Mat. 1ª La novia incógnita (2B); 2ª Hombre de calamidades (2B); 3ª El gran Caruso; (1A); 4ª El estigma del arroyo (2A). Noche: Hora 21: Cortas 3ª El gran Caruso (1A); 3ª El estigma del arroyo (2A). — PIEDRAS BLANCAS. Mat. 1ª A reír tocan 2ª Pecadora sublime (2C); 3ª Resistir es vencer (2B); 4ª Tangayika (1B); 5ª La máscara púrpura (Cpe) (1B). Noche: A reír tocan 2ª Tangayika (1B); 3ª La máscara púrpura (Cpe) (1B).

ZONA CAPURRO Y PASO MOLINO
CAPURRO PALACE. Mat. Corsarios de Trípoli (2A); 2ª Un bebé en el buzón (1A); 3ª El tirano de la frontera (2A); 4ª Los sobrevivientes (Cpe) (2B). Noche: El tirano de la frontera (2A); 2ª Los sobrevivientes (Cpe) (2B). — SPLENDID THEATRE. Mat. Not. 2ª Billy perseguido 3ª Diario de una enamorada (2B); 4ª Bodas de oro (2C); 5ª Una gallega en La Habana (2C). Noche: Hora 20 y 50: Una gallega en La Habana (2C); 2ª Bodas de oro (2C). — ALCAZAR. Mat. El pecado de Cluny Brown (A); 2ª Cielo amarillo (2C); 3ª Canasta de cuentos mexicanos (2B); 5ª El revólver silencioso (2B). Noche: Hora 19 y 30: 1ª Canasta de cuentos mexicanos; (2B); 2ª El revólver silencioso (2B) 3ª Canasta de cuentos mexicanos; (2B). —

ZONA BELVEDERE
COPACABANA. Mat. Documental; 2ª Almas desviadas (2B); 3ª Escuadrón de combate (1B); 4ª Cada amanecer muero (2A); 5ª Cacería en los mares (Cpe) (2A). Noche: 1ª Hora 20 y 40: Documental 2ª El fantasma de la rue Morgue (2B); 3ª Cacería en los mares (2A). — BELVEDERE PALACE. Mat. Cortas. 2ª Jinetes redentores (An); 3ª Los verdes prados (1B); 4ª El revólver silencioso (2B); 5ª Canasta de cuentos mexicanos (2B). Noche: Cortas; 2ª Canasta de cuentos mexicanos (2B); 3ª El revólver silencioso (2B). — MIRAMAR. Mat. Dibujos 2ª Regreso del monstruo (1B); 3ª Not. 4ª Más allá de la tierra (1B); 5ª Deuda saldada (2B); 6ª Los asesinos (2A). Noche: Más allá de la tierra (1B); 2ª Los asesinos (2A); 3ª Deuda saldada (2B). —

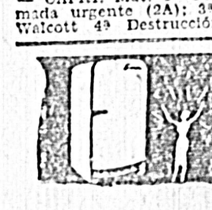
ZONA NORTE
HOLLYWOOD. Mat. Casa de los Roschild; 2a. Not.; 3a. Joven de suerte; 4a. El cisne negro 2B); 5a. Qué verde era mi valle (2A). Noche: El cisne negro (2B); 2a. Que verde era mi valle (2A). — MILLAN PALACE. Mat.: 1a. Juntos hasta la muerte (2B); 2a. Besos en la oscuridad (2C); 3ª La última patrulla (2A); 4ª Su majestad de los mares del sur (2A). Noche: La última patrulla (2A); 2ª Su majestad de los mares del sur (2A). —

ZONA COLON Y PEÑAROL
LEZICA. Mat.: 1a. La ciudad cautiva (2B); 2a. El grito de la victoria (1B); 3a. Cada bala una vida (2B); 4a. A un paso de la muerte 2B). Noche: 1a. Cada bala una vida 2B); 2a. A un paso de la muerte (2B). — PEÑAROL. Mat.: 1a. Noche de verano; 2a. La última noche (2B); 3a. Música, alegría y maro (2C); 4a. La rubia atómica (2C); 5a. La batalla del Río de la Plata (1A). Noche: 1a. La rubia atómica (2C); 2a. La batalla del Río de la Plata (1A). — DORE. Mat.: 1a. Bomba y los elefantes (1B); 2a. Hombres de combate (1B); 3a. La locura del tango (2B); 4a. El cañonero de Giles (1B). Noche: 1a. Hombres de combate (1B); 2a. La locura del tango (2B); 3a. El cañonero de Giles (1B).

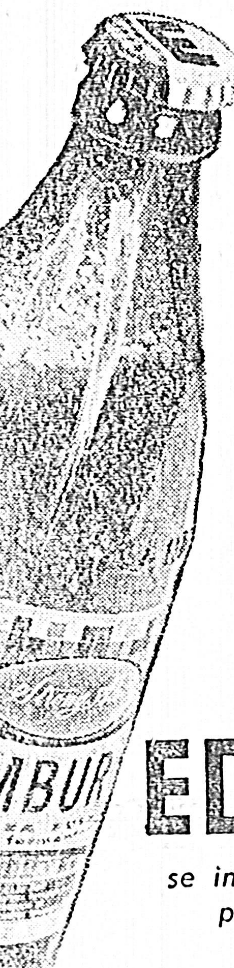
ZONAS: CARRASCO Y MALVIN
CARRASCO. Mat.: 1a. Francisquito entre faldas 1A); 2a. Proa al sol (1B); 3a. Sol contra el mundo (1B). Noche: 1a. Proa al sol (1B); 2a. Solo contra el mundo 1B). — MALVIN. Mat.: 1a. Mercado negro (2B); 2a. Cara marcada (2B); 3a. Chucho el remendado (3); 4a. El triunfador 3). Noche: 1a. Chucho el remendado (3); 2a. El hombre virgen (2C). — MARACANA. Mat.: 1a. Cuna de campeones; 2a. Hombres de mar; 3a. Huracán en las almas; 4a. Miguel Strogof. Noche: 1a. Huracán en las almas; 2a. Miguel Strogoff.

ZONA CERRO
CERRENSE. Mat. Cortas. 2ª La casa de enfrente (2A); 3ª El valiente de Oklahoma (2A); 4ª El guardián enmascarado (1B); 5ª Más allá de las lágrimas (Cpe) (2C); Noche: Hora 20 y 20: El guardián enmascarado (1B); 2ª Más allá de las lágrimas (Cpe) (2C. —

DEPARTAMENTOS DEL INTERIOR
ASTRO. Mat.: 1a. Cortas; 2a. Leonardo asesino (1B); 3a. Historia de la radio (1B); 4a. La morocha (2C); 5a. El aventurero de Hong Kong 2C). Noche: 20 y 45: La morocha (2C); 2a. El aventurero de Hong Kong (2C). — ARTIGAS. Mat.: 1a. Hermanos de sangre (1B); 2a. Luz en las sombras (2B); 3a. Tres marineros y una chica (2C); 4a. Al este del paraíso (cpe.) (2B). Noche: Tres marineros una chica 2A); 2a. Al este del paraíso (2B). — LUX. Mat.: 1a. Muerto de miedo (2A); 2a. Cortas; 3a. Envidia de oro verde (1B); 4a. Sendas amargas 2B). Noche: [illegible] vidia de oro verde (2A); 2a. Sendas amargas (2B). — VICTORY. Mat.: 1a. Kit Carson (1B); 2a. Pájaros bobos (B); 3a. El mejor papá del mundo (2B); 4a. La casa grande (2A). Noche: 1a. Pájaros bobos 1B); 2a. El mejor papá del mundo (2B); 3a. La casa grande (2A). — PALACE. Mat.: 1a. Antro de ladrones (2A); 2a. El monstruo magnético; 3a. Cortas; 4a. Odio entre hermanos (2B); 5a. El hombre del brazo de oro (2C). Noche: 1a. Odio entre hermanos (2B); 2a. Cortas; 3a. El hombre del brazo de oro 2C). — 18 DE JULIO. Mat.: 1a. La [illegible] (2B); 2a. Ataque en mares [illegible] (1B); 3a. Su último refugio (1B); 4a. La gata 2C). Noche: 1a. Su último reugio 2B); 2a. La gata (2C). — MODERNO. Mat.: 1a. Noche [illegible] Cortas; 3a. La llama y la [illegible] (2C); 4a. Las minas del rey Salomón (1B); 5a. Rescate (2A). Noche: 1a. Las minas del rey Salomón (1B); 2a. Rescate (2A). — AVENIDA. Mat.: 1a. Cómicas; 2a. Cortas; 3a. Pie de gato (2C); 4a. Pecado imperdonable (2B); 5a. Cha cha cha pum (2C). Noche: Pecado imperdonable (2B); 2a. Cha cha cha pum (2C). STONE CITY Mat. 1ª Not. 2a. El Hombres sin bandera (1B); 4a. Cinco deber de matar (1B); 4a. Cinco tumbas (2B). Noche: 1a. El deber de matar (1B); 2a. Cinco tumbas (2B). — EMPIRE THEATRE. Mat.: 1a. Proa a las nubes (2A); 2a. Cuando canta el corazón. — PAN DE AZUCAR. Mat.: 1a. Cortas; 2a. Soy del tiempo de Gardel (2B); 4a. Chingolo (2B). Noche: 1a. Una noche en Casablanca (2B); 2a. Chingolo (1B). — CERRILLOS. Mat.: 1a. Cortas; 2a. El alma del rodeo (1B); 3a. Venganza india (2A); 4a. La mujer sin lágrimas (2B). Noche: 1a. Venganza india 2A); 2a. La mujer sin lágrimas (2B). — TROCADERO. Mat.: 1a. Cortas; 2a. Tarántula (2A); 3a. El patriota (2B); 4a. A. y Costello contra la momia (2A). Noche: 1a. A. y Costello contra la momia (1A); 2a. Hoy amo ayer (2B). — ATLANTIDA. 18 y 45: Cortas. Mi amante es un bandido (2A); 3a. Hasta la última bala (2B). — CANTEGRIL. Mat.: 1a. Y los años pasaron (2A); 2a. No cíate para mí (2A); 3a. Sucedió un domingo (2B). Noche: 1a. Solo en la noche 2B); 2a. Sangre de mi sangre (2C). — OCEAN. Mat.: 1a. Tarzán y la cazadora (Oe); 2a. Episodios; 3a. Entregan contra reembolso (2B); 2a. Not.; 3a. Amores de un canalla (2C). — PIRIAPOLIS. Mat.: 1a. Cortas; 2a. Sangre en la pradera (1B); 3a. Hermanos contra hermanos (2B); 2a. Intimidad de una estrella (2C).



el mejor refrigerador. SIAM-NORGE con un plan de financiacion de acuerdo con sus posibilidades
Siam URUGUAY 1123



¡Ahh!

¡ésta sí que es cerveza!

Fuerte... excitante desde su aroma... Nueva y distinta desde el primer sorbo... Crea buen humor y aligera el espíritu.

CERVEZA FUERTE
EDIMBURGO
se impuso por su sabor incomparable.
¡tómela!

PAGOS QUE SE ANUNCIAN

Inciso 3: Ministerio de Defensa Nacional; Región Militar Nº 1; Servicio de Sanidad Militar; Inspección G. de Marina; Prefectura G. Marítima; Servicio Geográfico Militar; Batallones de Infantería 2 y 3; Batallón de Ingenieros 2; Región Militar Nº 2; Grupo de Artillería 2; Regimientos de Caballería 4 y 6; Regimiento de Infantería 1.
Inciso 4: Administración de Lotería; Dirección G. de Aduanas.
Inciso 5: Dirección G. de Correos.
Inciso 6: Fiscalías del Crimen 1º y 4º turno; Dirección G. de Institutos Penales.
Inciso 7: Jefaturas de Policía de Colonia Rocha y Flores.
Inciso 10: Maternidad y Policlínica de Santa Lucía; Centros A. de Salud Pública de Alguá; J. Batlle y Ordóñez, Carmelo, Castillos, Libertad y Minas de Corrales; Instituto de Endocrinología; Hospital Maciel; Servicio de Asistencia Externa; S. A. P. A. (Dirección de S. Externos); Colonia Saint Bois; Servicio de Asistencia y P. a la Madre; Centro de Investigaciones Clínicas.
Inciso 11: Dirección de Agronomía; Dirección de Ganadería.
Inciso 13: Juzgado L. de Menores 1er. turno; Juzgados L. de 1ra. I. en lo Civil 2º, 3º, 4º, 5º y 7.o turno; Juzgados L. de Instrucción y Correccional 1º, 3º y 4º turno; Juzgados L. N. de Hacienda y de la C. A. de 1º, 2º y 3º. turno; Juzgados de Paz de Montevideo de las Secciones 6ª, 8ª 11ª, 1ª, 19ª y 21ª; Juzgados L. de 1ra. Intancia de Salto (1er. turno), Paysandú (1º y 2º turno) y Artigas.
Inciso 15: Consejo N. de Enseñanza Primaria y Normal.
Inciso 21: Asociación de Sordomudos del Uruguay; AUPI; Cruz Roja Uruguaya; Comisión Nacional de Fomento Rural; Caja de Pensiones Militares.
Inciso 25: Consejo Permanente de Asociaciones Americanas de Comercio y Producción.

JUBILADOS—
Setiembre 2—
Del 5.001 al 23.000 de 8.00 a 15.00
Setiembre 3—
Del 5.001 al 23.000 de 8.00 a 11.15
Setiembre 4—
Del 3.001 al 29.000 de 8.00 a 11.15
Setiembre 5—
Del 9.001 al 33.300 de 8.00 a 11.15
Setiembre 6—
Del 8.301 al 36.500 de 8.00 a 11.15
Setiembre 7—
Del 5.501 al 40.000 de 8.00 a 11.15
Setiembre 9—
Del 0.001 al 42.500 de 8.00 a 11.15
Del 2.001 al 42.500 de 8.00 a 11.15
Setiembre 10—
Del 2.501 al final de 8.00 a 11.15
PENSIONISTAS—
Setiembre 2—
Del 1 al 4.800 de 14.15 a 17.00
Setiembre 3—
Del 4.801 al 8.899 de 14.15 a 17.00
Setiembre 4—
Del 8.900 al 13.000 de 14.15 a 17.00
Setiembre 5—
Del 13.001 al 16.800 de 14.15 a 17.00
Setiembre 6—
Del 16.801 al 20.400 de 14.15 a 17.00
Setiembre 9—
Del 20.401 al 23.700 de 14.15 a 17.00
Setiembre 10—
Del 23.701 al 25.500 de 14.15 a 17.00
Setiembre 11—
Del 25.501 al final de 14.15 a 17.00
ANTICIPOS MENSUALES Y ART. 30
Setiembre 12 en horas de Oficina.
ATRASADOS—
Jubilados: 14 y 17 de Setiembre en horas de Oficina.
Pensionistas: 16 y 18 de Setiembre en horas de Oficina.
PAGOS A EFECTUARSE EN ZONAS
Cerro (Grecia 3387). — Unión (Comercio 2475). — Cerrito de la Victoria (Avda. Gral. Flores 3991).
Jubilados, de 8 y 30 a 9 y 30 hs.: Setiembre 11.
Pensionistas, de 9 y 30 a 11 horas, Setiembre 11.
Lunes 2—
Del 15.200 al 16.899 de 7.30 a 9.00
Del 16.900 al 18.599 de 9.00 a 10.30
Del 18.600 al Final de 10.30 a 12.00
Del 300.001 al 302.299 de 14.00 a 15.30
Del 302.300 al 304.399 de 15.30 a 17.00
Del 304.300 al 306.499 de 17.00 a 18.00
Martes 3—
Del 306.500 al 308.799 de 7.30 a 9.00
Del 308.800 al Final de 9.00 a 10.30
Del 400.011 al Final de 9.00 a 10.30
Del 500.001 al Final de 10.30 a 12.00
Del 600.001 al Final de 10.30 a 12.00
Del 700.001 al Final de 10.30 a 12.00
SERV. DOMESTICO—
Del 1 al 202.699 de 14.00 a 15.00
Del 200.001 al 202.699 de 14.00 a 15.00
Del 202.700 al 204.799 de 15.30 a 17.00
Del 204.800 al Final de 17.00 a 18.00
LOS PAGOS EN LAS AGENCIAS CERRO Y SAYAGO SE INICIARAN
EL JUEVES 29
AGENCIA BELVEDERE
Lunes 2—
PENSIONES S. DOMESTICO—
Del 1 al Final de 13.00 a 14.00
Del 5.500 al 9.999 de 14.00 a 15.00
Del 10.000 al 13.199 de 15.00 a 16.00
Del 13.200 al 15.699 de 16.00 a 17.00
Del 15.700 al 18.699 de 17.00 a 18.00
Martes 3—
Del 18.700 al Final de 13.00 a 14.00
Del 400.000 al Final de 13.00 a 14.00
Del 500.000 al Final de 13.00 a 14.00
Del 700.000 al Final de 13.00 a 14.00
Del 200.000 al 202.499 de 13.00 a 14.00
Del 202.500 al Final de 14.00 a 15.00
Del 300.000 al 306.899 de 15.00 a 16.00
NOTA: Los que no cobraron en su turno de 17 a 18.
AGENCIA CERRO
JUBILACIONES—
Lunes 2—
Del 71.000 al 75.999 de 13.00 a 14.00
Del 76.000 al Final de 14.00 a 15.00
Del 200.000 al Final de 15.00 a 16.00
Del 200.000 al Final de 15.00 a 16.00
Del 300.000 al Final de 15.00 a 16.00
Del 400.000 al Final de 16.00 a 17.00
Del 500.000 al Final de 16.00 a 17.00
Del 600.000 al Final de 16.00 a 17.00
SERV. DOMESTICO—
Del 1 al Final de 16.00 a 17.00
Martes 3—
PENSIONES I. Y COMERCIO—
Del 1 al 6.499 de 13.00 a 14.00
Del 6.500 al 12.499 de 14.00 a 15.00
Del 12.500 al Final de 16.00 a 17.00
Del 200.000 al Final de 16.00 a 17.00
Del 200.000 al Final de 16.00 a 17.00
Del 400.000 al Final de 16.00 a 17.00
Del 500.000 al Final de 16.00 a 17.00
Del 600.000 al Final de 16.00 a 17.00
Del 700.000 al Final de 16.00 a 17.00
Lunes 2—
Del 1.800 al 6.999 de 13.00 a 14.00
Del 7.000 al 11.299 de 14.00 a 15.00
Del 11.300 al 14.599 de 15.00 a 16.00
Del 14.500 al 17.199 de 16.00 a 17.00
Del 17.200 al Final de 17.00 a 18.00
Martes 3—
Del 200.000 al 204.299 de 13.00 a 14.00
Del 300.000 al 301.899 de 14.00 a 15.00
Del 302.000 al 304.999 de 15.00 a 16.00
Del 305.000 al 308.299 de 16.00 a 17.00
Del 308.300 al Final de 17.00 a 18.00
Del 400.000 al Final de 17.00 a 18.00
Del 500.000 al Final de 17.00 a 18.00
Del 600.000 al Final de 17.00 a 18.00
Del 700.000 al Final de 17.00 a 18.00
SERV. DOMESTICO—
Del 1 al Final de 17.00 a 18.00
AGENCIA UNION
JUBILACIONES—
Lunes 3—
PENSIONES—
Del 1 al 6.699 de 13.00 a 14.00
Del 6.700 al 10.699 de 14.00 a 15.00
Del 10.700 al 13.499 de 15.00 a 16.00
Del 13.500 al 16.599 de 16.00 a 17.00
Del 13.500 al Final de 16.00 a 17.00
Del 16.000 al Final de 17.00 a 18.00
Martes 3—
Del 200.000 al 203.999 de 13.00 a 14.00
Del 204.000 al Final de 14.00 a 15.00
Del 400.000 al Final de 14.00 a 15.00
Del 500.000 al Final de 14.00 a 15.00
Del 600.000 al Final de 14.00 a 15.00
Del 700.000 al Final de 15.00 a 16.00
Del 300.000 al 301.799 de 15.00 a 16.00
Del 301.800 al 305.999 de 16.00 a 17.00
Del 306.000 al Final de 17.00 a 18.00
SERV. DOMESTICO—
Del 1 al Final de 17.00 a 18.00
AGENCIA SAYAGO
JUBILACIONES—
Lunes 2—
PENS. I. Y COMERCIO
Del 1 al 13.999 de 13.00 a 14.00
Del 14.000 al Final de 14.00 a 15.00
Del 200.001 al Final de 15.00 a 16.00
Del 300.001 al Final de 16.00 a 17.00
Del 400.001 al Final de 16.00 a 17.00
Del 500.001 al Final de 16.00 a 17.00
Del 600.001 al Final de 16.00 a 17.00
Del 700.001 al Final de 16.00 a 17.00
SERV. DOMESTICO—
Del 1 al Final de 16.00 a 17.00
PENSIONES A LA VEJEZ—
Oficina Central: (Av. Uruguay 978)
Día 2 de setiembre—
Del 1 al 76.500 de 8.00 a 10.00
Del 76.501 al 89.000 de 10.00 a 12.00
Del 89.001 al 99.000 de 12.00 a 14.00
Del 99.001 al 109.000 de 14.00 a 16.00
Día 3 de setiembre
Del 109.001 al 116.000 de 8.00 a 10.00
Del 116.001 al 122.000 de 10.00 a 12.00
Del 122.001 al 129.000 de 12.00 a 14.00
Del 129.001 al 134.000 de 14.00 a 16.00
AGENCIAS
Malvín (Dr Decloiry 4971 de 8 a 10): del 1 al final, día 2 de setiembre.
Carrasco (C. Carrasco 5503 de 10 a 12): Del 1 al final día 2 de set.
Cerro (C. M. Ramírez 1597 de 13 a 16): Del 1 al 125.000, día de set; Del 125.501 al final día 3 de set.
Cerrito, (Gral. Flores 3991 de 13 a 16): Del 1 al 103.000, día 2; Del 103.001 al 136.600 día 3; Del 136.001 al final, día 4.
Unión, (Comercio 2475 de 13 a 16): Del 1 al 95.100, día 2; Del 95.001 al 118.000 día 3; Del 118.001 al 144.000, día 4; Del 144.001 al final, día 5.
Paso de la Arena (Cno. Tonkinson Nº 2434, de 13 a 16): Del Nº 1 al final, día 2 de setiembre.
Paso del Molino, (Agraciada 3700 de 13 a 16): Del 1 al 118.500 día 2; del 118.501 al final, día 3.
Sayago, (Br. Propios 4925, de 13 a 16): Del 1 al 125.500, día 4; Del 125.501 al final, día 5.
PAGO DE PENSIONES DE LA LUCHA ANTITUBERCULOSA
Se comunica a las familias pensionadas por esta Comisión Honoraria que los pagos de pensión correspondientes al mes de agosto se harán efectivos en las fechas que a continuación se detallan:
Setiembre 2 (lunes) del 1 al 8.300 de 12 a 16 hs; Setiembre 3 (martes) del 8.301 al 12.100 de 12 a 16 horas; Setiembre 4 (miércoles) de 12.101 al 13.100 de 12 a 16 horas Setiembre 5 (jueves) del 13.101 a final, de 12 a 16 horas.

LLEGAN LOS ULTIMOS
Plymouth
en el Vapor nacional Punta del Este
Coupé de Negocios desde $ 24.695
Sedan 4 puertas, con gomas blancas impinchables, pintura en dos tonos, reloj eléctrico, etc. desde $ 25.695
En estos precios no están incluidos el Impuesto Suntuario ni el impuesto de Venta.
Infórmese de los nuevos precios! Y si lo prefiere use nuestro liberalísimo plan de financiación. Su PLYMOUTH lo espera!
Más potente, más hermoso, más grande, más económico que nunca!
CARLOS MA. TRAVIESO S. A.
Importadores Exclusivos
Cerro Largo 751 esq. Ciudadela
Tel. 9 65 11
CAP

Farmacias abiertas hasta el viernes 6

SEGUNDO TURNO
Zona Nº 1. — CIUDAD VIEJA. (De Aduana a Florida y Ramblas).
IMPERIAL, 85012, Pérez Castellano 1349 esq. Sarandí. — REY, 84658, 25 de Mayo 387 casi Zabala. — VIRTUS, 89581, Rincón 742 casi Ciudadela.
Zona Nº 2. — CENTRO. (De Florida a Ejido, de La Paz a Ramblas).
BEISSO Y CIA., 90079, 18 de Julio 952 esq. Río Branco. — CALVEIRA, 86507, Río Negro 1550 esq. Paysandú — ROUX, 86215, Soriano 1101 esq. Paraguay. — ITALIANA, Cuareim 1600 esq. Cerro Largo. — YI, 92717, Yi 1267 casi San José.—GARATE, 85624, Ejido 1401 esq. Colonia.
Zona Nº 3. — CORDON, PARQUE RODO. (De Ejido a Br. Artigas, de La Paz a Ramblas y adyacentes). —
INTERNACIONAL, 44685, 18 de Julio 2057 casi Municipio. — ACROPOLIS, Bulevar Artigas esq. Dante — YORK, 47735, Cerro Largo 1600 esq. Minas. — MOYA, 42586, Uruguay 1377 casi Sierra. — DEL ESTE, 47204, Constituyente 1527 casi Salto.— RAMBLA SUR, Maldonado 1465 casi Médanos. — BLANES, 402397, Blanes 1250 esq. Guaná. — CARRERAS, 44823, Canelones 2193 esq. J Paullier.
Zona Nº 4. — AGUADA, COMERCIAL, VILLA MUÑOZ. (De La Paz a Br. Artigas, de Bahía a Br. Artigas y adyacentes). —
LOS CARMENES, Agraciada 2073 casi Madrid. — AGRACIADA, 25530, Agraciada 2002 esq. Tapes. — SAN PEDRO, Miguelete 1913 casi Justicia. — DEL AGUILA, 25643, Guaviyú 2400 esq. Blandengues. — PAEZ, 26978, Rivadavia 2200 y Garibaldi.— MITRE, Hocquart 1951 esq. Defensa. — BUEN PASTOR, 45181, Defensa 1799 esq. Galicia. — ROVETA, 24764, Gral. Flores 1841 casi Ceibal — ZEUS, 24831, Gral. Flores 2670 casi Vilardebó. — CENTENARIO, 23691, San Martín 2755 esq. Burgues.
Zona Nº 5. — CAPURRO, PRADO, BELVEDER, CERRO. (Bahía, Br. Artigas y Propios hacia afuera y adyacentes).—
DEL SOL, Av. Carlos Ma. Ramírez 199 esq. Real. — SUSAETA, 226341, Gral. Batlle 3439 y Juan C. Blanco. — MASTIL, 224433, Agraciada 3873 casi A. Salvo.—PARIS, 224900 Uruguayana 3361 esquina Larrobla. — DELBA, Larrañaga 4026 (bis), casi Darwin.—ATAHUALPA, 223602, Millán 3685 esq. Reyes. — STILLO, Molinos de Raffo 655 esq. Domingo Torres. — BRASIL, Atahona 3601 casi Trápani. — MARBEN, Carlos María Ramírez 1665 casi Grecia. — FRANCO - BELGA, 221161, Grecia 4090 esq. Burdos. — GONZALITO, Carlos Ma. Ramírez 2356 casi Bulgaria. — CENTRAL, 221140, Grecia 3551 casi Viacaba. — DEL LEON, 225037, Carlos Ma. Ramírez 160 casi C. de la Vega. — GARZON, Gral. Garzón 337 y Emancipación. — CASABO (Sucursal), 224264, Simón Martínez 6505 y Tomkinson. — DEL CERRO (Suc.) Carlos Ma. Ramírez 1665 casi Grecia.
Zona Nº 6. — SAYAGO, PEÑAROL, COLON. —
SAYAGO, 223080, P. Bergiano 4940 casi 28 de Febrero. — PEÑAROL, 223028, C. Raíz 1607 esq. Av. Aparicio Saravia. — RIPOLL, 220072, Av. Garzón 1951 y Lezica.
Zona Nº 7. — 8 DE OCTUBRE, UNION, MAROÑAS, CERRITO, PIEDRAS BLANCAS Y MANGA. (Br. Artigas y Propios, 8 de Octubre y Cno. Maldonado y adyacentes).
LARRAÑAGA, 51295, Av. Larrañaga 4140 esq. F. Rodrigo. — CONSTITUCION, 45383, Pte. Berro 2551 esq. Gral. Urquiza. — AMERICA, 8 de Octubre 3884 casi L. Forteza.— INDIANA, 8 de Octubre 4534 casi Habana. — SAN ANTONIO, 51575, 8 de Octubre 3407 casi Propios. — CONSTITUCION SUR, Cno. Maldonado 5503 casi Cellar. — ESTACION MANGA, Cuchilla Grande 5157 esq. Servidumbre. — ITUZAINGO, 51425 Besares 3602 esq. Estapé. — MAGISTRAL, San Martín 4152 esq. E. Vera. — YALTA, Monte Caseros 2550 esq. Lucas Piriz. — MILLAN, 27373, Gral. Flores 4158 casi Industria. — INSTRUCCIONES, José María Silva 4258.
Zona Nº 8. — PARQUE BATLLE Y ORDOÑEZ. (De Br. Artigas a Larrañaga, de 8 de Octubre a Ramblas y adyacentes). —
CLINICA, 49350, Avda. Italia 2309 casi Av. Centenario. — SANTA ROSA, 417105, Feliciano Rodríguez 3125 frente a 2 de Mayo
Zona Nº 9. —POCITOS, PUNTA CARRETAS. (De Br. Artigas a Larrañaga, de Rivera a Ramblas y adyacentes). —
SPORTING, 21 de Setiembre 2453 casi Libertad. — BRITO DEL PINO, 411864, Gral. Rivera 2649 esq. Brito del Pino. — GARCIA DONATI, 415157, Guipuzcoa 420 casi S. García. — MARESCA, 410742, Gral. Brito del Pino esq. Baldomir. — LUNOR, 410150, Rivera 3212 casi A. Rossell y Ríus — CACERES, 411941, J. B. Blanco 928 casi Av. Brasil. — FEHLING, 416343 Buxareo 1192 casi 26 de Marzo.
Zona Nº 10. — BUCEO, MALVIN, PUNTA GORDA, CARRASCO, - (De Larrañaga a Arroyo Carrasco, de Timoteo Aparicio a Ramblas y adyacentes). —
RILO AGUIAR, 419346, Larrañaga 1752 esq. Comodoro Coé. — COMERCIO, 55078, Comercio 2038 esq. Miguel Angel. — ARTIGAS, Propios 1999 esq. Barroso. — REX, 413333, Rivera 3648 esq. P. Bustamante. — LANG, 53858, Almería 4600 esq. Yacó. — ARES, Avda. Italia 4757 esq. 18 de Diciembre. — GLORIA, 505083 Grito de Gloria 1399. — BASAÑEZ, Camino Carrasco 4178 y Clay. — SANTO DOMINGO, Camino Carrasco 5022 bis casi Itú. — VIRTUS, 501249 Av. Arocena 1554 esq. Sáez. — LAENNEC, 502902, Av. Bolivia 1659 casi Germinal. — LANG 53858, Almería 4600 y Yacó. — SAGASTISERRY, 502676, Michigan 1583 casi Decroly.
SERVICIO NOCTURNO
De 23 a 1 hora de lunes a viernes y de 22 a 1 h. de sábados a domingos
CENTRO. — (De Florida a Ejido, de La Paz a Ramblas).—
MAYO, 85659, Andes 1397 esq. Colonia
ROMANA, 83954, S. José y Andes
LAUSANA, Agraciada 1607 y Cerro Largo.
VIRTUS (Suc. Central), 81833, 18 de Julio casi Paraguay.
GARATE, 85624, Ejido 1401 esquina Colonia.
VIRTUS, 90662, 18 de Julio 1325 casi Ejido.
CORDON, — (De Ejido a Br. Artigas, de La Paz a Ramblas). —
SAN ROQUE, 42843, 18 de Julio 1555 esq. Tacuarembó.
PALUMBO (hasta las 2 hs.), 43356 18 de Julio esq. Gaboto.
ACROPOLIS, 8 de Octubre y Dante
AGUADA, COMERCIAL. — (De La Paz a Br. Artigas, de Bahía a Br. Artigas).—
SAN ALBERTO, Justicia 2000 esq LISTER, 23740, Gral. Flores 2453 Lima
POCITOS. — (De Br. Artigas a Larrañaga, de Rivera a Ramblas). MORATO, 412233, Av. Brasil 2853 VICTOR HUGO, 415559, Rambla Wilson 645, casi 21 de Setiembre.
LIEN, Juan Ma. Pérez 2937, casi J. B.Blanco.
CERRO. —
GONZALITO, Carlos María Ramírez 356
AIROSANT, Simón Martínez 4720 A. frente a Yapeyú.
UNION. —
SAN ANTONIO, 51575, 8 de Octubre 3407 y Propios.
MALVIN.—
SANTA MARIA, Santiago Gadea 3504 casi W. Beltrán.
SERVICIO PERMANENTE TODA LA NOCHE
CENTRO. — (De Florida a Ejido, de La Paz a Ramblas). —
BEISSO (SUC. ANDES), 80368, 18 de Julio 841 casi Andes. Sábados y vísperas de feriados hasta las 2 hs.
CERRO. —
DEL CERRO, 221530, Carlos María Ramírez 1636.
SERVICIO A PUERTA CERRADA TODA LA NOCHE
URBIA (de 1 a 8 horas), 41876, Ramón Anador 3652.
SANTA RITA DE CASIA, General Paz 1512 y Germinal.
CANADA, 502475, Avda. Bolivia Nº 450 esq. Canadá.
RONCOSO, 502776, Juan M. Pérez 2543.

FARMACIAS VIRTUS
DROGUERIA SUIPACO SOC. LTDA.
Está de turno
FARMACIA VIRTUS
CASA CENTRAL
RINCON 740
Teléfonos: 89581 al 89586
SUCURSAL CARRASCO
AVDA. AROCENA 1554
Teléfono 501249
ABIERTAS DURANTE TODA LA SEMANA
SUCURSAL DIECIOCHO
18 DE JULIO 1325
Y
SUCURSAL CENTRAL
AVDA. 18 DE JULIO 1087
EN SERVICIO NOCTURNO

COPIA DEL EXTRACTO OFICIAL DE LA LOTERIA SORTEADA AYER

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17

Premio Mayor
7191
$ 200.000

[illegible]

Situación del mercado de haciendas al finalizar los negocios semanales

Durante la semana se han reducido aún más que en la anterior las entradas de ganados al Mercado Nacional de Haciendas. Los fríos y humedad propios de la estación invernal no permiten la preparación de los animales de faena. Sólo pocos lotes abrigados en su alimentación por las praderas artificiales, forman la casi totalidad de la oferta.

Frente, pues, a esa gran escasez de reses gordas, ha quedado como único comprador el Frigorífico Nacional, que llevó en estos días el mayor porcentaje de los arribos. El resto correspondió a las adquisiciones de terneros empulpados por las fábricas de elaboración de carnes de conserva de porcinos y a un pequeño lotecito de 127 reses que llevó la Compañía Swift.

Los precios, como se deduce fácilmente de los detalles de esta misma información, no han sufrido cambios. El Frigorífico nombrado en primer término trata de estimular así a los productores pecuarios a fin de lograr la mayor normalidad posible en estos meses de dificultades para cumplir con el abasto a la capital.

El mercado de porcinos que se esperaba se afirmara ante la escasez de carnes vacunas, a pesar de que la oferta fue reducida no registró operaciones interesantes, especialmente para cerdos que se siguieron cotizando a $ 1.35 como límite máximo. En cambio por lechones se llegó tanto el lunes como el martes a $ 1.40 por lotes especiales.

Las perspectivas no ofrecerían cambios para los ganados vacunos, las entradas seguirán siendo limitadas. En cuanto al interés que puedan despertar los cerdos, no sería difícil que fuera mayor, porque, indudablemente, las fábricas no pueden estar bien abastecidas. Además siempre se nota más movimiento en los primeros días de cada mes.

Como puede observarse en el transcurso de la semana no ha entrado un solo lote de lanares, cosa que viene ocurriendo desde hace algún tiempo, debido a la proximidad de las esquilas.

MOVIMIENTO SEMANAL EN EL MERCADO N. DE HACIENDAS

VACUNOS

Detalle de entradas por establecimiento:

Frigorífico Nacional	4.159	reses
" Swift	127	"
Fábricas	336	"
Interior	10	"
Totales	4.632	reses

Detalles de entradas por categoría:

Novillos	3.365	reses
Vacas	827	"
Terneros	568	"
Bueyes	5	"
Toros	67	"
Totales	4.632	reses
Entrada semanal	4.632	reses
Semana anterior	6.301	"
Diferencia	1.669	reses

COTIZACIONES

VACUNOS

Haciendas de abasto:

Novillos especiales	—	—	a	560	mls
" bien gordos	de	535	"	550	"
" gordos	"	530	"	540	"
Vacas especiales	—	—	"	520	"
" bien gordas	—	—	"	500	"
" gordas	de	450	"	470	"

Haciendas de industria:

Novillos	—	—	a	410	mls
Vacas	—	—	"	350	"
Terneros	de	470	"	480	"
Bueyes	—	—	"	300	"
Toros	de	300	"	320	"

CORDEROS

Durante la semana no entró ningún lote de lanares.

PORCINOS

Cerdos	1.433	cabezas	a	$	1.35
Lechones	402	cabezas	a	$	1.35
Total	1.835				

Las Comisiones del Ministerio de G. y Agricultura que realizaron reunión

En el transcurso de la semana se reunieron varias comisiones del Ministerio de Ganadería y Agricultura, actuando en secretaría el Sr. Alejandro Garófalo. Dichas comisiones fueron las siguientes: Junta Honoraria Forestal, Comisión Nacional Protectora de la Fauna Indígena y Comisión Nacional Asesora de Fomento Avícola e Industrias Afines.

En el transcurso de la semana se reunieron varias comisiones del Ministerio de Ganadería y Agricultura, actuando en secretaría el Sr. Alejandro Garófalo, Comisión Nacional Protectora de la Fauna Indígena y Comisión Nacional Asesora de Fomento Avícola e Industrias Afines.

Junta Honoraria Forestal. — Presidida por el titular Sr. Antonio Volpe Ricci, se reunió la Junta Honoraria Forestal. De sus restantes miembros asistieron el Sr. Eduardo Villarino y los ingenieros agrónomos Raúl Tanoira Alonso, Antonio Durán Rubio, Julio Lafitte, Oscar Rodríguez Lopez, Víctor Selasco e Isacc Morón.

En esa sesión se dió a conocer el programa a desarrollar el 21 de setiembre, con motivo de la celebración del "Día del Arbol" y en adhesión a los actos del bicentenario de Maldonado. Dicho programa será el siguiente: Hora 10: Inauguración de la Exposición en la Escuela de Silvicultura, con trabajos de los alumnos y materiales didáctico y técnico. Harán uso de la palabra el presidente de la Comisión Delegada de la Escuela de Silvicultura, concejal Sr. R. Ramón Gomez Tizzo y el estudiante de la mencionada escuela, D. Henry Fort. Hora 12: Almuerzo ofrecido por el comité del Bicentenario a las autoridades departamentales y nacionales y a los delegados de la Junta Honoraria Forestal en el local de la Sociedad Criolla "El Ceibo". Hora 14 y 30: Inauguración del Bosque Escolar al lado del Bosque Indígena Municipal (ofrenda de los niños de Maldonado en el bicentenario de la fundación de esta ciudad). Cantos y recitados a cargo de escolares; y discurso del presidente y delegado de la Junta Honoraria, Sr. Antonio Bolpe Ricci. Hora 16: Homenaje a los primeros forestadores de Maldonado: descubrimiento de una plaza alusiva y discurso del Director de la Escuela de Silvicultura Ing. Agr. Isacc Morón en nombre del Comité del Bicentenario y de la Universidad del Trabajo del Uruguay. Hablará también un delegado de la Junta Honoraria Forestal.

En la reunión de que damos cuenta se trataron también otros asuntos de la competencia del organismo.

Comisión Nacional Protectora de la Fauna Indígena. — La reunión de la Comisión Nacional Protectora de la Fauna Indígena fue presidida por el Dr. Abó García en ausencia de su titular, Dr. Conrado Silva, que se encuentra en Bs. Aires. Asistieron, además el Prof. Emilio Bustos, Ing. Agr. Agustín Ruffinelli y el Sr. Juan Lazarini.

Fue aprobado el registro de nuevos criaderos de nutrias y carpinchos; y se consideraron otros asuntos relacionados con los cometidos de esta comisión.

Comisión Nacional Asesora de Fomento Avícola e Industrias Afines. — Realizó la 22ª sesión la Comisión Nacional Asesora de Fomento Avícola e Industrias Afines. Presidió el Sr. Jorge R. Deambrosis y asistieron los señores Manuel E. Sosa, Ing. Agr. Tomás Claramunt, Ramón Errecarte, Ing. Agr. Faustino Sanchez Gonzalez, Ing. Agr. Francisco Mosquera, Enrique W. Bretshneider, Walter Rapetti, Aníbal Sosa, Ing. Agr. Ricardo Abella y el Dr. Hebert Trenchi, asesor de la Comisión; excusaron sus inasistencias, los Sres. Juan José Mallarini y Mario C. Trobo. En la secretaría administrativa, actuaron los Sres. Alejandro Garofalo y Daniel Pérez.

En primer término se aprobó la nota redactada por la Mesa a remitirse al Ministerio de Ganadería y Agricultura, solicitando la formación de un sotck de harina de carne para atender las necesidades de la industria avícola.

Se dió cuenta de la reunión realizada por la Subcomisión de Extensión, a la que asistieron los Sres. Pablo Vera, Jorge R. Deambrosis, César Corrales Durán y el Ing. Agr. F. Sanchez Gonzalez. Se consideró la posibilidad de realizar cursos de avicultura para niños, jóvenes y adultos, esperando poder contar con la colaboración de la Universidad del Trabajo, por intermedio de las Escuelas Granjas también se consideró en dicha Subcomisión, la posibilidad de abrir un registro de aspirantes a becarios, que por espacio de 15 días a un mes, convivirían en un establecimiento avícola. Asimismo, se formuló la aspiración de que fuera creada una Escuela de Avicultura, especializada, a cargo de la Universidad del Trabajo. Estos puntos seguirán siendo considerados por la citada Subcomisión de Extensión.

Quedó para ser tratado en una próxima sesión el pedido para que el trigo para los avicultores se comercialice al mismo precio que para el Servicio Oficial de Distribución de Semillas.

No hubo acuerdo con respecto a la posibilidad de fijarse los preciso de la actual zafra de huevos, estando en discusión el problema relacionado con costos de producción, pues mientras un productor situaba en 130 a 135 huevos el promedio anual por ave, ascendiendo el costo a $ 1.63 la docena de huevos, otros productor estimó los costos en $ 0.90 la docena, promedio anual.

La próxima sesión se realizara el martes 3 de setiembre a la hora 9, considerándose en forma preferencial, 1º) Clasificación de huevos y 2º) Mejoras a incorporar a los Servicios Avícolas de Pando y Toledo, 3º) Precio de Comercialización de los huevos.

Semillas de legumbres tienen a la venta en el Servicio Oficial

El Servicio Oficial de Distribución de Semillas pone en conocimiento de los interesados, que dispone en la actualidad para la venta de las siguientes semillas:

LEGUMBRES	El kilo
Porotos blancos "Bolitas"	$ 0.33
Porotos blancos "Manteca"	" 0.46
Arvejas	" 0.41
Lentejones	" 0.76
Habas	" 0.58

Estos precios se entienden por mercadería a retirar de depósito o sobre vagón Estación General Artigas.

Se recomienda a los agricultores que adquieran estas semillas, que deben abstenerse de destinarlas para la alimentación por estar tratadas con productos de alta toxicidad.

Los pedidos deben efectuarse en los formularios respectivos.

Los aforos para declaraciones juradas de lanas

Aforos a registrarse ante el Contralor del 2 al 7 de setiembre (decreto 27/12/56).

LANAS LAVADAS — AFOROS F.O.B. EN DOLARES POR CADA 10 KGS. (1)

Lanas depiladas (lavadas a fondo, semi - lavadas o sucias), garras y lanas no especificadas: la Comisión Honoraria de Aforos aforará cada partida específica de estas lanas de las que se presente declaración.

Lanas semilavadas, depiladas y garras. — La Comisión Honoraria de Aforos, aforará cada partida específica de estas lanas de las que se presente declaración. — Montevideo 31/8/57.

En la semana pasada se vendieron en "La Esmeralda" $ 289.180.-

Debiendo sufrir las consecuencias del temporal que azotó a la zona de Young desde el martes hasta el jueves, se realizó este último día la venta en subasta pública de la zafra de reproductores Shorthorn en todas sus variedades y de la raza Corriedale en "La Esmeralda" de David Stirling S. en C.

La inclemencia del tiempo no sólo impidió el arribo hasta las pistas de venta de muchos compradores, por el estado de los caminos sino que obligó también a que, luego de suspenderse hasta la tarde del miércoles el remate, después de una hora de ventas, a las 15 horas, ante una oscuridad que no permitía ver los números de los animales, debió suspenderse el acto nuevamente hasta el día siguiente.

No obstante, a pesar de que muchos compradores no pudieron llegar y otros que estando en el pueblo de Young, se volvieron ante el temor de la crecida de los arroyos, el volumen de la cifra de ventas fue de $ 289.180.00 y los promedios fueron también buenos.

El promedio de los toros P. Shorthorn de pedigree fue de $ 1.151; de los Shorthorn de pedigre $ 914; Shorthorn pxc $ 565; Dairy Shorthorn de pedigree y pxc, respectivamente, $ 735 y $ 525; vaquillonas P. Shorthorn y Shorthorn, respectivamente, $ 373 y $ 449.

Carneros Corriedale pedigree $ 1.605; idem MO. $ 147; ovejas de pedigree $ 389; borregas M. O. $ 112 y carneros y borregos sin tatuar, respectivamente, $ 73 y $ 44.

En resumen un remate de zafra muy interesante, pero que habría obtenido un éxito total, si no hubiera conspirado el temporal en la zona.

Fué de escaso volúmen la oferta de ayer en el mercado N. de haciendas

Terminaron las actividades de la semana, en el Mercado de Haciendas, sobre la base de una oferta de muy poca entidad, ya que se comercializaron solamente 235 novillos, adquiridos por el Frigorífico Nacional a 555 y 560 milésimos el kilogramo en pie.

Al referirnos en este comentario, a la forma en que se realizaron los negocios durante la semana, debemos expresar, que, los novillos y vacas de buena preparación y gordura, se vendieron con facilidad y dentro de precios que se estiman firmes. En lo que tiene relación con las haciendas aptas para manufactura y conserva, a pesar que la entrada fue de muy poca importancia, las transacciones se hicieron con lentitud y con precios en descenso.

Desde el lunes al sábado inclusive se comercializaron en total 4.632 reses bovinas, discriminadas de la siguiente forma: 3.365 novillos, 627 vacas, 568 terneros, 5 bueyes y 67 toros.

Las adquisiciones que realizaron los diferentes establecimientos durante la semana, se distribuyen de acuerdo a este detalle:

ENTRADA DE VACUNOS

Frigorífico Nacional	4.159
Compañía Swift	127
Frig. Ottonello Hnos.	241
Frig. La Unidad	10
Fábrica Cristiani Hnos.	85
Interior e invernar	10
TOTAL	4.632

ENTRADA Y VENTA DE HACIENDAS

De Río Negro. — De Miguel A. Rodríguez Tellechea: 23 novillos prom. 398 ks. a 560 mls. Nacional.

De Fermín Dotta: 25 novillos prom. 332 ks. a 555 mls., Nacional.

De Soriano. — De Alcides Madrid: 70 novillos prom. 320 ks. a 555 mls., 75 id. prom. 331 ks. a 560 mls., Nacional.

De Reynaldo J. Bonino S. A. 42 novillos prom. 447 ks. a 560 mls., Nacional.

La importación de carnes en el Reino Unido en el primer semestre del año

Las importaciones de carnes en general del Reino Unido en los primeros seis meses del año actual representaron una cifra un 6% mayor que las correspondientes al mismo período de 1956. Se estima, además, que en el tértimo mes, julio, los suministros provenientes del exterior fueron un 32% mayores que en julio de 1956, principalmente como consecuencia de grandes arribos de carne vacuna.

Siempre en el rubro de carne vacuna, el principal proveedor foráneo en este primer semestre, lo fue Argentina con 126.283 toneladas de enfriado y 4 mil de congelado. La siguen en importancia Australia con 3.014 toneladas de enfriado y 35.337 de congelado y Nueva Zelandia con 16.065 toneladas de enfriado y 8.553 de congelado (además 1.625 toneladas de ternera). Por su parte, nuestro país, el cuarto proveedor en orden de importancia, exportó al Reino Unido en estos primeros seis meses 3.040 toneladas de chiledd y 1.311 de congelado. Cabe señalar que el Uruguay no registró envíos en el primer semestre de 1956 y que en el mismo período de 1955 solo envió 571 toneladas de congelado sin realizar embarques de chilled con este destino. Las cifras expuestas parecerían indicar, en consecuencia, que con cierta lentitud vamos recuperando paulatinamente el ritmo de nuestras exportaciones de carnes al Reino Unido.

Argentina ha visto crecer progresivamente sus exportaciones de enfriado en el último trienio (21.380 y 106.134 toneladas para 1955 y 1956 respectivamente, primer semestre) aunque en cambio ha visto reducirse las exportaciones de congelado (38.438 y 16.876 para el mismo período de 1955 y 1956 respectivamente). Las exportaciones de chilled australiano al Reino Unido también aumentaron algo en el último trienio.

En lo que respecta a la carne ovina, Nueva Zelandia es por lejos el principal proveedor, con alrededor de 160 mil toneladas en el semestre. Argentina, figura con 30.300 toneladas y Australia con 15 mil. El Uruguay, por su parte, ha exportado 1.700 toneladas, cifra que es menor a la del correspondiente período de 1956 (2.82 toneladas) y mayor que la de 1955 (300 toneladas).

En el comercio de carne porcina incrementó muy apreciablemente sus exportaciones de este primer semestre con 7.116 toneladas comparadas con 1.645 del mismo período de 1956 y 631 en 1955. Suecia hizo su aparición en el mercado británico con 1.378 toneladas. Nuestro país no participa en este comercio con el Reino Unido.

Con respecto al bacon, los proveedores han sido como siempre los países europeos, notablemente Dinamarca, y luego Polonia y Holanda, figurando también con cantidades menores Irlanda y Suecia.

En el rubro de menudencias, el Uruguay en estos primeros seis meses de 1957 exportó 400 toneladas contra 20 toneladas en el mismo período de 1956 y 122 en 1955. Argentina y Australia han sido los principales provedores en lo que corresponde a las menudencias provenientes de animales vacunos, mientras que en las de origen ovino Nueva Zelandia ocupa el primer lugar.

Las importaciones británicas de carnes envasadas en el primer semestre de 1957 fueron un 7 o|o mayores que las del mismo período del año anterior. Argentina dominó el mercado en las de origen vacuno, cubriendo con sus mayores envíos la disminución experimentada por los suministros australianos, que decrecieron sensiblemente. Argentina, con 23.015 toneladas, casi duplicó las cifras de los años anteriores, ([illegible] en el primer semestre de 1956 y 12.659 en el mismo período de 1955). En cambio, nuestro país vió declinar sus exportaciones de este producto al Reino Unido pasando de 3.400 toneladas en el primer semestre de 1956 a 2.795 toneladas en el mismo período de este año, aunque esta última cifra es mayor a la correspondiente de 1955 (1.054 toneladas).

Suministros uruguayos en el mes de julio. — De acuerdo a los embarques uruguayos registrados por esta Embajada, los envíos correspondientes al mes de julio de 1957 alcanzan a la cifra aproximada de 1.230 toneladas. Se esperan también arribos de alguna consideración en el corriente mes de agosto y principios de setiembre cerrándose prácticamente con ellos el ciclo de nuestras exportaciones en el año actual.

REUNIONES

De alumnos de la Maestra E. F. de Castelli. — Se invita a todos los exalumnos de la Escuela Pública Nº 129, que cursaron estudios bajo la dirección de la señora maestra doña Elida Fossatti de Castelli, para que concurran a una importante reunión, que se realizará el sábado 7 de setiembre a las 16 horas, en el local de dicha Escuela, ubicada en las calles José Mª Guerra esq. Av. Gral. Flores.

La comisión organizadora de esta reunión, espera que todos los ex alumnos de esta vieja y apreciada maestra, concurrirán a la misma.

Bibliotecas Municipales

"Joaquín de Salteráin": De 8 y 30 a 22 y 30. Sábados de 8 a 12 y de 14 a 18. Avenida 8 de Octubre 2297.

"F. A. Schinca": De 13 y 30 a 18 y 30. Sábados de 8 a 12. Avda. 8 de Octubre 3569.

"M. S. de Munar": De 14 y 45 a 19 y 15. Sábados de 8 a 12. Castillo Parque Rodó.

"Prado": De 13 y 30 a 18 y 30. Sábado de 8 a 12. 19 de Abril 1179 (Jardín Botánico).

"Ing. Monteverde" (Colón): De 13 y 30 a 18 y 30. Sábados de 8 a 12. Avda. General Flores 2751

"Cerro": De 13 y 30 a 18 y 30. Sábados de 8 a 12 horas. Maracalbo 1806.

Se vendieron $ 57.894 en la Estan. "D. Esteban"

PAYSANDU, 31 (ANI). — Por valor de 57.894 pesos, se subastaron haciendas en el remate de reproductores de los Sres. Alfredo de Souza y Raúl Haedo en la estancia "Don Esteban" de Estación Menafra. Asistieron a la subasta compradores de Salto, Río Negro, Soriano, Rivera y Paysandú, que pagaron precios corrientes, comprando la totalidad de la oferta.

Los promedios fueron los siguientes: Borregas tatuadas 104 pesos, borregas doble tatuaje 271 pesos, borregos de 70 a 80 pesos borregos tatuados 102 pesos y carneros le doble tatuaje 466 pesos.

OPERACIONES BURSATILES DE LA SEMANA

MERCADO DE VALORES

[illegible]

Noticias comerciales

INFORMACION DEL BANCO DE LA REPUBLICA O. del URUGUAY
CIRCULAR Nº 62/76

Decreto del 9.7.957. — Prima a abonar por los industriales hilanderos por sus importaciones de algodón en rama.

De conformidad con lo dispuesto por el Decreto de fecha 9 de julio de 1957, publicado en el Diario Oficial Nº 15165 del 23 de ese mismo mes, y relacionado con la prima que deberán abonar los industriales hilanderos por sus importaciones de Algodón en Rama, cúmplenos hacer conocer lo dispuesto por el Banco sobre el particular:

1º) Se establece el Nº de Código 40 para las primas de $ 0.10 por cada Kg. de algodón importado.

2º) La Sección Contralor de Cambios exigirá que en el formulario A 1049 (autorización y denuncia de importación) correspondiente a las importaciones del subrubro 91.038 — Algodón en Rama— se deje constancia de dicho código de prima en el casillero correspondiente.

3º) Los importadores deberán efectuar los depósitos respectivos con anterioridad a la presentación de la Solicitud de Cobertura Definitiva. Dichos depósitos se efectuarán en la Sección Cambios proporcionando la siguiente información:
Firma importadora;
Número de importador;
Número de la Declaración Jurada;
Cantidad de kilos que se importa;
Importe a depositar.

Del aludido depósito le serán entregados dos ejemplares, uno para uso contable y otro para ser adjuntado a la Solicitud de Cobertura Definitiva.

CIRCULAR Nº 62/75

Prórroga sobre el tratamiento cambiario para la lana sucia hasta el 30 de setiembre de 1958.

Decreto del Consejo Nacional de Gobierno.

"MINISTERIO DE HACIENDA. Montevideo 15 de agosto de 1957. VISTO el decreto de 9 de abril de 1957 que prorrogó el tipo de cambio a regir para las exportaciones de lana sucia de producción nacional con carácter provisorio hasta el 15 de agosto de 1957. CONSIDERANDO que es necesario proceder a la fijación del tipo de cambio que ha de regir para las exporta- [illegible]

BOLSA DE BUENOS AIRES

TITULOS

[illegible]

Declaraciones juradas de exportación de lanas

[illegible]

NUEVA YORK

[illegible]

Movimiento Marítimo

[illegible]

Europa y el mundo de hoy

[illegible]

Atiende mañana Deudas C. Público

[illegible]

Industria lanera del Uruguay S. A. I. L. D. U.

AVISO

[illegible]

CAJA NACIONAL DE AHORROS Y DESCUENTOS

[illegible]

CAJA NACIONAL DE AHORROS Y DESCUENTOS

[illegible]

AVISOS BREVES

[illegible]

Cotizaciones de cambio en Buenos Aires

[illegible]

JAURIA DICHOSA - por Walt Disney

—Piensa en el heno como nuestro pago y en la leche como nuestro impuesto.

COTIZACIONES EN EL MERCADO DE CAMBIOS

RESUMEN DE LA SEMANA QUE VENCE

[illegible]

DECLARACIONES JURADAS DE VENTAS DE LANAS, TOPS, CUEROS Y CERDAS

RESUMEN DEL 2 AL 17 DE AGOSTO

[illegible]

VENTAS DE CARNES REGISTRADAS DESDE EL 2 AL 17 DE AGOSTO

[illegible]

NACIONAL Y CERRO SE ENFRENTAN HOY EN EL ESTADIO

SIN CONVENCER PEÑAROL SE IMPUSO A WANDERERS POR CIFRA EXAGERADA

EL "GRAN PREMIO JOCKEY CLUB" PROMETE RESPONDER A SU ENJUNDIOSA TRADICION

El invicto Valley, por su consagración

Maroñas estará hoy de fiesta, con la disputa del "Gran Premio Jockey Club", segundo escaño de la "triple corona" y segunda gran carrera, en importancia, de las reservadas a la nueva generación.

La selectiva competición se disputa sobre los clásicos dos kilómetros y cuenta con la rica prima de $ 25.000 para el ganador. Es historia tan extensa como lo es la del propio Hipódromo.

[illegible]

VALLEY, POR SU CONSAGRACION

[illegible]

FIO, RIVAL FORMIDABLE

[illegible]

LA SORPRESA: JAVANES

[illegible]

COTE ROYALE, HEROINA DE LA POLLA

[illegible]

IMAGINADO, ETON Y GLOBE

[illegible]

LAS INCOGNITAS: SALEROSO Y PANTAGRUEL

[illegible]

LOS "OUT-SIDERS"

[illegible]

VARIOS CAMBIOS PRESENTARA EL EQUIPO ALBO QUE TENDRA EN CERRO RIVAL DE SUMO RIESGO

[illegible]

DETALLES DEL ENCUENTRO

Cerro - Nacional, Estadio Centenario. Hora: 15.20. Jueces: Esteban Marino, Orosmán Rivera, Fasoli y Eduardo A. Porro.

CERRO: Bernardino; Vilches y Vilariño; Waldemar González, Otto Vázquez y Soria; Ariel Fernández, Pippo, Nelson García, Carranza y Portaluppi.

NACIONAL (Probable): Walter Taibo, Horacio Troche y Edelbert Di Fabio; Héctor O. Ramos, Néstor Carballo y Luis A. Cruz; Héctor, Núñez, Javier Ambrois, Julio Acosta, Guillermo Escalada y Luis O. Puime.

2ª División: Hora 13 y 20. Jueces: Charquero, Benítez y Carnevale.

PROGRAMA PARA LA REUNION DE HOY EN EL H. DE MAROÑAS

1ª CARRERA — 1.600 metros — Premio "Bakelita" — Hora: 13.30

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
debut	1 Chambord	56	I. Rey	1 El enemigo
3|5|.|.	2 Dominó	56	A. López	2 Ha mejorado
4|6|6|4	3 Jaimito	56	E. Gandini	3 No la vemos
2|2|2|4	4 Judge Torres	56	H. Rivas	4 Gran carta
debut	5 Negrero	56	T. Espino	5 N. candidato
"	6 Ruiseñor	56	No correrá	6 No nos gusta
"	7 Voleur	56	J. Montero	7 La sorpresa

CANDIDATO: NEGRERO. Debuta. Es por Cervantes y Negrura, hermano de vientre de tantos buenos racers. Anda muy bien y si responde a su casta debe ser el ganador. — ENEMIGO: CHAMBORD. Es otro debutante por Colo y Touraine, al que Alberto Milla, inicia en las lides como él sabe hacerlo.

2ª CARRERA — 1.700 metros — Premio "Aguijón" — Hora: 14.00

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
1|4|1|2	1 Báltico	59	C. Ashfield	1 N. candidato
6|2|5|3	2 (Estoril	55	A. C. García	2 El enemigo
3|1|1|1	3 (Máspoli	55	L. Silva	3 Con el anterior
3|6|3|1	4 Oasis	53	J. Velázquez	4 No descartar
3|5|6|1	5 Rofranjo	50	A. Aguiar	5 La sorpresa

CANDIDATO: BALTICO. Es buen caballo el Blackamoor, pasa por gran momento y viene de ganar su forma espectacular. — ENEMIGO: ESTORIL. Reprisa bien puesto y formará con el velocísimo MASPOLI una yunta sumamente respetable.

3ª CARRERA — 1.500 metros — Premio "Reembarque" — Hora 14.30

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
7|1|3|3	1 Cachada	57	G. Riboira	1 Gran carta
5|2|7|3	2 Yula	57	E. Claro	2 La enemiga
4|2|0|4	3 Fina	55	O. de los Santos	3 N. candidata
8|.|.|.	4 Pirompeya	54	H. Castro	4 Tiene chance
6|5|0|1	5 Demi Sec	53	L. Silva	5 La sorpresa
8|7|8|5	6 Vicuña	53	F. Lancaster	6 Corrió mal
9|8|5|5	7 Figural	52	B. Quezada	7 No nos gusta
4|2|2|1	8 A. S. C.	50	J. Cruz	8 Poca chance
9|3|8|7	9 Pacífica	50	A. Aguiar	9 Hha progresado

CANDIDATA: FINA. Contará con un pilotaje eficiente y enérgico que es lo que precisa esta indigna hija de Castigo, y si la suerte la favorece debe rehabilitarse de sus fracasos recientes. — ENEMIGA: YULA. Por su regularidad es de las mejores cartas del encuentro.

4ª CARRERA — 2.200 metros — Premio "Petróleo" — Hora 15.00

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
6|1|1|0	1 Sibilino	57	T. Espino	1 N. candidato
1|0|6|5	2 Nervo	56	G. Fuentes	2 El enemigo
2|7|0|4	3 Tango Guapo	55	E. Claro	3 La sorpresa
4|4|6|8	4 La Garza	54	G. Riboira	4 Peligrosa
5|7|5|6	5 Sterling	54	B. Quezada	5 No correrá
7|9|5|5	6 Trombón	53	L. Silva	6 Indicado
5|8|5|5	7 Palospatos	50	O. Matteucci	7 Puede ganar

CANDIDATA: GRI GRI. Regresó ganando cerca pero con sobras en valecer al cabo la mayor garra del mazarino ante oponentes de mediocres para abajo. — ENEMIGO: NERVO. Por su buen triunfo último surge como carta de primer orden.

5ª CARRERA — 1.400 metros — Premio "Inglaterra" — Hora: 15.30

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
1|3|1|1	1 (Gri Gri	60	M. de Santis	1 N. candidata
3|7|3|5	2 (Tarida	50	L. Silva	2 Como ayuda
3|1|1|1	3 Baturrica	56	H. Castro	B. Quezada
1|1|1|2	4 Guanabara	53	G. Riboira	I. Rey
3|8|3|3	5 White Cloud	53	X.X.	L. Silva
4|3|1|1	6 Sometida	50	A. Aguiar	E. Perdomo

CANDIDATA: GRI GRI. Regresó ganando cerca pero con sobras en 1'24". Es pese al top eight la favorita lógica puesto que más de una vez hizo proezas en distancias similares. — ENEMIGA: GUANABARA. Viene brillando en cotejos inferiores y tendrá aquí su prueba de fuego. Va liviana y ha de ser una enemiga bravísima.

6ª CARRERA — 2.000 metros — Gran Premio "Jockey Club" — H. 16.3

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
1|.|.|.	1 D'Artagnan	57	A. C. García	1 No nos gusta
1|2|2|3	2 Duplicado	57	B. Quezada	2 Difícil
3|3|1|1	3 Eton	57	I. Rey	3 Correrá bien
2|1|.|.	4 Fio	57	L. Silva	4 El enemigo
4|2|2|3	5 Globe	57	E. Perdomo	5 Indicado
5|1|1|5	6 Imaginado	57	T. Espino	6 Peligroso
1|1|2|2	7 Javanés	57	E. Claro	7 La sorpresa
1|2|2|.	8 (Nereo	57	O. Matteucci	8 No lo creemos
1|1|1|1	9 (Valley	57	M. de Santis	9 N. candidato
1|3|.|.	10 Pantagruel	57	A. Aguiar	10 Puede ser
1|.|.|.	11 Saleroso	57	G. Riboira	11 Ojo con éste
3|2|3|3	12 Serrano	57	H. Castro	12 Difícil
1|3|4|.	13 Cote Royale	54	No correrá	13 Peligrosa

7ª CARRERA — 1.400 metros — Premio "Bizancio" — Hora: 16.45

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
2|2|5|6	1 (Barbarroja	62	I. Rey	1 N. candidato
5|1|2|1	2 (Tout Seul	59	G. Riboira	2 Gran ayuda
3|1|1|2	3 Ballenero	55	B. Quezada	3 La sorpresa
1|1|2|1	4 Guallipen	54	V. Iriarte	4 El enemigo
5|7|1|5	5 Chiloé	52	J. Velázquez	5 Cotejo severo
4|3|5|3	6 Agnano	50	A. Aguiar	6 Va liviano

CANDIDATO: BARBARROJA. Forma con TOUT SEUL una yunta calificadísima pues ambos han reiterado sus excelentes condiciones de "sprinters". — ENEMIGO: GUALLIPEN. Si resisten sus débiles remos, será enemigo difícil, máxime con 54 kilos.

8ª CARRERA — 1.500 metros — Premio "Scooter" — Hora 17.20

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
0|9|4|.	1 Onda Brava	57	E. Perdomo	1 No descartar
7|2|6|3	2 Sor Juanita	57	T. Espino	2 Gran carta
2|6|9|7	3 La Polla	55	S. Trasante	3 Temible
9|4|8|9	4 Zenda	55	L. Leites	4 No la vemos
3|2|3|4	5 Chinche	54	L. Silva	5 La enemiga
0|6|9|5	6 Chispeada	53	E. Claro	6 No nos seduce
4|5|5|.	7 Tronera	53	D. Domínguez	7 N. candidata
9|6|4|9	8 Gazelle	52	A. Aguiar	8 La sorpresa
8|0|8|7	9 Señaleja	52	A. A. Rodríguez	9 Es ordinaria
8|4|5|0	10 Bacanaza	51	J. Doriles	10 No la vemos
6|7|6|0	11 Mi Paloma	51	V. Iriarte	11 Puede arrimar
6|9|.|.	12 Titana	50	O. Matteucci	12 No la creemos

CANDIDATA: TRONERA. De reprise fue 4ª de China Mía. Ha progresado y cuenta con buenos ejercicios, de modo que en tan ordinaria compañía es capaz de salir airosa. — ENEMIGA, CHINCHE. Siempre se entrevera en estos cotejos y puede haberle llegado el día de la victoria.

9ª CARRERA — 1.400 metros — Premio "Eforión" — Hora 18.00

Últ. p.	Competidores	K.	Jockeys	CHANCES
8|3|1|3	1 Ficción	57	A. Texeira	1 No la vemos
2|2|2|7	2 Mendocina	56	E. Perdomo	2 N. candidata
7|6|8|1	3 Vicky	55	A. Aguiar	3 La sorpresa
6|5|3|1	4 Ahora	54	G. Riboira	4 Puede ser
3|6|4|2	5 J. D'Arc	54	H. Castro	5 La enemiga
3|1|9|4	6 Coleta	53	O. de los Santos	6 No descartar
4|2|8|8	7 T'nochadora	53	V. Mederos	7 Temible
4|3|7|5	8 Vengaora	53	C. Martínez	8 Tiene chance
5|1|6|6	9 Asamblea	59	O. Matteucci	9 Va liviana

CANDIDATO: MENDOCINA. Viene de escoltar aunque lejos a Guanabara, y es por su regularidad la chance que más seduce de este cotejo. — ENEMIGA: JEANNE D'ARC. Viene actuando en handicaps para todo caballo de tiros intermedios, y la última vez fue tercera de Monseigneur. Entre las de su sexo, es carta formidable.

SOBRE LA HORA PUDO ASEGURARSE EL TRIUNFO

Peñarol logró en la tarde de ayer imponerse a Wanderers por 3 tantos contra 1. Y decimos que "logró" imponerse porque hasta pasada la media hora del segundo tiempo, no se veía claro el triunfo. [illegible]

... la de Wanderers y muy recuperada la de Peñarol, que, después de largo tiempo, volvió a contar con línea media, integrada con un centro medio en el papel de tal, que maniobraba en el centro del campo apoyado por Vanoli y por Balseiro, y dos laderos que cumplían con lo suyo. Dentro de este panorama improvisado, a los 22', Monzón, por indecisión, erró un gol cantado. Poco después, a los 30' un gran tiro de Balseiro se perdió fuera del campo.

[illegible]

DETALLES DEL PARTIDO

[illegible]

Se recaudaron $ 9.784,25 producto de 8.042 entradas vendidas.

EL BIEN PUBLICO

Domingo 1º de Setiembre de 1957

EL TIEMPO

[illegible]

CON BRILLO EL CLUB GOES INAUGURO AYER SU ESTADIO

[illegible]

CONFERENCIA DE PRENSA

[illegible]

EL ESTADIO

[illegible]

TORNEO CUADRANGULAR

[illegible]

Buena etapa se cumple en Primera B

[illegible]

son capaces de [illegible] que Central tratará de rehabilitarse ante un Bella Vista en baja, pero que luchará con ahinco ya que su incómoda situación le exige esfuerzo para obtener el triunfo. Central cuenta con más equipo, pero el ataque no rinde lo esperado si reacciona ese quinteto entonces la chance aumenta visiblemente y deberá imponer su mayor capacidad.

Canillitas vs. River completan la etapa en otro encuentro que será de ardua lucha. River no reacciona y debe ganar pues su situación es muy crítica. Canillita de buena actuación hasta hace pocas fechas ha descendido en su juego, pero está habilitado para recuperarse. El match promete acciones intensas y gustará a los aficionados.

DETALLES DE LA ETAPA

MIRAMAR - SUD AMERICA.— Parque Central. (1ª div.). Jueces: Pablo Víctor Vaga, Alfredo Frezza y Samuel Benasús. (2ª div.). Jueces: Vicente Abal, Dante R. Demoro y A. Francisco Garaza.

COLON - PROGRESO. — Parque Saroldi. (1ª div.). Jueces: Juan Lorenzo Castaldi, Héctor Millán y Juan López. (2ª div.). Jueces: Oscar Anido, Juan J. Blanco y Manuel Jaén.

CENTRAL - BELLA VISTA. — Parque Palermo. (1ª div.). Jueces: F. Cacheiro Sánchez, Guzmán Homero López y Mario A. Piada. (2ª div.). Jueces: Luis A. Abil, Andrés C. Noya y Víctor Verocay.

CANILLITAS - RIVER PLATE.— En el Fortín. (1ª div.). Jueces: Carmelo Giordano, Walter Pedemonte y Alfonso Besada. (2ª div.). Jueces: José R. L. Barba, Jesús Aguilar y Leopoldo González. Hora: 2ª div. a las 13 y 20, y 2a. a las 15 y 20.

PROGRAMA DE ENCUENTROS EN LAS DIVISIONES INFERIORES

En las Divisiones Intermedia, Tercera y Cuarta "A" habrá actividad en el día de hoy. Con encuentros de sumo interés continuará la disputa de los Torneos Uruguayos de estas divisionales. Estos son los detalles de los encuentros:

DIVISION INTERMEDIA

[illegible]

Cerrito. Jueces: Luis Mario Sosa, Hugo Falagián y José S. Damiani. Juez de 2ª: José S. Damiani.

J. Imparcial - La Luz. — Cancha de Colón. Jueces: Washington Ferrín, Jesús Aguilar y Fabián Robaina. Juez de 2ª: Fabián Robaina.

Mar de Fondo - Tellier. — Parque Rodó. Jueces: Francisco Pardiñas, Félix Brancato y Angel Rodríguez. Juez de 2a: Angel Rodríguez.

H. Buceo - Artigas. — Cancha de U. Montevideo. Jueces: Alberto Boullosa, Héctor L. Garabal y B. Hermida Gómez. Juez de 2ª: Belgrabé Hermida Gómez.

Hora: 2ª a las 13 y 30, y 1ª a las 15 y 30.

TERCERA DIVISION "A"

Cerro - Sud América. — Parque Cauceglia. Jueces: José Cid González, Armando Peña Rocha y Martirena Mariño.

Rácing - Rampla Juniors.—Parque O. Roberto. Jueces: Nelson Machado, Juan Carlos Sosa y Alfonso Oliva.

Wanderers - Peñarol. — Parque Viera: Jueces: Nelson Espinosa, Roberto Delfo Saravi y Andrés Píriz.

Nacional - Fénix.—Parque Central. [illegible]

CUARTA DIVISION

[illegible] Cuevas, Roberto Tapia y Félix Brancato.

Rampla Juniors - Rácing.—Parque Nelson. Jueces: Manuel Bello, Luis A. Espíndola y Héctor Luis Garabal.

Peñarol - Wanderers. — Las Acacias. Jueces: Gregorio Porte-[illegible] Hilario Franco y Aquilino Britos.

Fénix - Nacional. — Parque Capurro. Jueces: Mario Wilfredo Picherno, Hugo Falagián y Alberto Luis Rey.

Defensor - Liverpool. — Parque Rodó. Jueces: Estanislao Romero, Jesús Aguilar y A. Juan Carlos Bruzzone.

Hora: 9 y 20.

RAMPLA JUNIORS Y DEFENSOR OFRECERAN BUEN ENCUENTRO

[illegible]

RAMPLA JUNIORS vs. DEFENSOR

[illegible]

LIVERPOOL vs. DANUBIO

[illegible]

FENIX vs. RACING

[illegible]

Primer gol de Peñarol

Carlos Borges mediante shot penal abre el score a los 44 minutos de la primera etapa, del match que Peñarol le ganó ayer a Wanderers.

Concurso Oficial de Pronósticos que organiza el Jockey Club

Diarios	1ª carrera	2ª carrera	3ª carrera	4ª carrera	5ª carrera	6ª carrera	7ª carrera	8ª carrera	9ª carrera
EL BIEN PUBLICO	Negrero	Báltico	Fina	Sibilino	Gri Gri	Valley	Barbarroja	Tronera	Mendocina
Acción	Negrero	Báltico	Yula	La Garza	Guanabara	Valley	Barbarroja	Tronera	J. d'Arc
La Mañana	J. Torres	Báltico	Cachada	Trombón	Guanabara	Valley	Guallipen	Chinche	Mendocina
El Plata	Negrero	Báltico	Yula	T. Guapo	Guanabara	Valley	Barbarroja	Sor Juanita	Mendocina
El Nacional	Negrero	Máspoli	Yula	La Garza	Sometida	Fio	Guallipen	Chinche	Mendocina
El País	Negrero	Báltico	Pacífica	T. Guapo	Guanabara	Fio	Guallipen	Chinche	J. d'Arc
El Disco	Dominó	Báltico	Yula	Sibilino	Gri Gri	Fio	Guallipen	O. Brava	J. d'Arc
El Debate	Negrero	Máspoli	Yula	Sibilino	Guanabara	Pantagruel	Barbarroja	Sor Juanita	Mendocina
El Popular	Chambord	Estoril	Pirompeya	Sibilino	Gri Gri	Valley	Guallipen	Chinche	Mendocina
La T. Popular	Negrero	Báltico	Cachada	T. Guapo	Guanabara	Fio	T. Seul	Chinche	Mendocina
La Fija	Negrero	Báltico	Yula	Sibilino	Gri Gri	Valley	Barbarroja	Chinche	Mendocina
El D. Español	Negrero	Báltico	Yula	Trombón	Guanabara	Valley	Barbarroja	Tronera	J. d'Arc

MIAMI, el lugar ideal para combinar las actividades

Pequeños y grandes encuentran en esta bella ciudad, el lugar apropiado para sus diversiones y gestiones mercantiles

En los últimos años la bella ciudad de Miami, en el sur de la Florida, ha venido formando parte de la tradición latinoamericana cuando se piensa en vacaciones, pero al propio tiempo ha ido evolucionando hacia una nueva idea que encierra otras actividades. Por ejemplo, durante el pasado verano las estadísticas demostraron como más y más hombres de negocios, dedicados a la industria y comercio en la América Hispana, combinaron su visita de placer con gestiones mercantiles en general.

Desde el aire a muchos kilómetros de distancia del Aeropuerto Internacional de Miami donde aterrizan los Clippers de la Pan American World Airways, se respira el ambiente festivo de todo el área. En tierra, todo resulta familiar y fundamentalmente el carácter de sus residentes va tornándose similar al nuestro, quizás por la posición geográfica y la aproximación territorial al área del Caribe; quizás por las 75.000 familis de origen latinoamericano que son residentes permanentes, o quizás por la necesidad de comerciar para subsistir, pero lo cierto es que se opera la transformación vertiginosamente.

Durante algunos años, Miemi y Miami Beach eran ciudades con vida en los meses de invierno. Hoy día no existe diferencia impuesta por las estaciones del año.

DIVERSIONES

Los espectáculos, los hoteles, los deportes, y la animación general constituyen un programa permanente durante los doce meses, ya que no abarca solamente estas dos grandes y populares ciudades del sur, sino una docena más de ciudades que están ubicadas en sus alrededores y proximidades y que también ocupan un lugar en la industria turística de la Florida.

Cada año la capacidad de hoteles, restaurantes, playas y parques públicos es mayor. Como prácticamente la vida de estas ciudades depende de una masa flotante de turistas, supera por día las facilidades al visitante y ofrece mayores ventajas dentro de una competencia abierta.

NEGOCIOS

En cuanto a lo que pudiera interesar de Miami a los hombres de negocio hemos visto como se han establecido más bancos, mas casas de cambio, más representaciones de las grandes factorías del norte, más agencias de exportación e importación, más círculos sociales y una casi completa representación consular de toda la América Latina.

Consideramos que señalar por sus nombres a negocios específicos envueltos en o al servicio del turismo, sería discriminatorio para miles de bien organizadas instituciones similares, que no podrían aparecer en estas líneas por falta de espacio. En otras palabras, Miami, Miami Beach y las ciudades aldeañas han logrado un estado de perfección en cuanto al manejo del turismo se refiere y constituyen una gran oportunidad para hacer una visita con fines combinados.

A tales fines los mejores lugares de información ya en Miami, son las propias oficinas de la Pan American World Airways, en el corazón de la ciudad, y el departamento de Asuntos Internacionales de la Cámara de Comercio de Miami y el Condado de Dade.

Uno de los populares centros de recreo de los Estados Unidos es la famosa ciudad de Miami Beach, que ofrece al visitante una magnífica playa así como diversiones de todo género y hoteles para todos los gustos. Esta vista aérea capta el panorama que observa el viajero desde la ventanilla del Clipper momentos antes de aterrizar en Miami, base principal de la División Latinoamericana de la Pan American World Airways.

La grey infantil puede sentirse feliz en Miami y Miami Beach, donde a cada paso existe un parque, una playa u otro motivo de diversión. Uno de los más populares entre todos es el famoso Crandon Park, compuesto de una playa de extraordinarias proporciones, un parque infantil y un zoológico.

EL BIEN PUBLICO
MONTEVIDEO, DOMINGO 1º DE SETIEMBRE DE 1957
2a. SECCION
Para la Mujer

El presidente Coty enseña a su nietecito Hubert Le Marechal cómo debe apagar las velas de su pastel de cumpleaños. Las otras personas sentadas a la mesa son familiares del Presidente.

El presidente de Francia, Rene Coty, contempla a su nietecito de dos años, Hubert Le Marechal, que da de comer a las gallinas de la finca de Vizille, cerca de Grenoble, en donde la familia pasa unas vacaciones.

☆

FOTOS PARIS-MATCH (Derechos reservados en el Uruguay por "EL BIEN PUBLICO).

De Mujer a Mujer

A pesar de todo lo escrito acerca de los problemas femeninos, parece que nunca se aclaran suficientemente ciertos conceptos fundamentales. Una carta de una lectora, luego de exponer su situación y dificultades con respecto a su novio, dice textualmente así: "...qué importa todo eso si al fin llegará a ser el padre de mis hijos". Al mismo tiempo me ha llegado una revista europea en la cual se comenta un film francés titulado "El caso del Dr. Laurent" cuyo argumento puede bien relacionarse con las reflexiones precedentemente mencionadas.

El concepto subterráneo mente sustentado por ambos es el de una maternidad, o mejor, procreación, por sí misma suficiente a la expansión y florecimiento de la personalidad femenina.

El film se propone demostrar las ventajas del parto indoloro, según el método psicoprofiláctico, con todo lo que el mismo aporta a la futura madre para disminuir sus dolores, para ayudarla psicológicamente a dominar toda aprensión, incluso a aceptar y desear el hijo por esta cooperación más consciente y activa en las transformaciones de su organismo. Presenta dos situaciones opuestas: primero, la de un matrimonio normal, pero desequilibrado por un parto difícil y doloroso, el cual lleva a la mujer a reacciones psicológicas de oposición con respecto a su marido. En segundo lugar, el caso de una joven soltera en víspera de ser madre, quien encuentra, merced al método mencionado, el equilibrio de su personalidad y descubre la alegría de la maternidad, bajo su influencia. Además, esta toma de conciencia de sí misma la lleva a reclamar sus derechos (asignación por maternidad) y lo que es más sorprendente aún como reacción, a rechazar el casamiento con el padre de su hijo, vuelto hacia ella con intenciones reparadoras. El film termina —según el comentario de la revista— en la euforia del alumbramiento, en un clima de exhibicionismo por el nuevo método.

Sin entrar a considerar la eficiencia del método, positivo en muchos casos, lo que se deplora aquí es la unilateralidad o la forma exclusivista de presentación que involucra el peligro de una atribución exagerada de sus ventajas y la deformación del pensamiento o concepto de la maternidad. Podemos formularnos una pregunta: ¿el hijo es suficiente a su madre y la madre lo es a su hijo? Interrogante valedero también para el caso de nuestra lectora.

Si este dilema se resolviera afirmativamente, no estaríamos lejos, por ejemplo, de la aceptación y tolerancia de la fecundación artificial. Y esta técnica tan sin consideración de la dignidad humana, podría tomar carta de ciudadanía en la civilización del hombre prometeico para deshumanizar un acto y una función eminentemente humana donde dos personas están realmente comprometidas en virtud de la naturaleza y exigencia profunda de las cosas. O bien, sin llegar a este punto, podría concluirse un matrimonio sólo en vista de la procreación y, aunque salvado su fin primario "no sólo corre el riesgo de degenerarse —como dice Gabriel Marcel— porque no reposa sobre una base espiritual sólida, sino que también constituye un atentado al orden específicamente humano en lo que tiene de más venerable. Hay algo de ultrajante para la dignidad misma de la persona en el hecho de considerar a su cónyuge como mero instrumento de reproducción".

Desde ningún punto de vista basta el hijo a su madre. Una personalidad adulta necesita intercambios que sólo otra en las mismas condiciones puede proporcionarle. El don mutuo de dos personas que se aman, esposo y esposa, realiza maravillosamente la expansión plena de la naturaleza humana individual. Y es esta expansión completa de la pareja la que comporta la transmisión de la vida. Como decía una joven esposa: "quisiera un hijo de él"; no simplemente un hijo, como si sólo la sexualidad biológica hablase en ella o como si el "llamado de la especie" se encarnase un momento en su amor. Su "anhelo creador" significa un fusionar su deseo de maternidad y su amor. El hijo no tendrá todo su valor más que si el don de sí, del cual será el fruto, va más allá de la carne, más lejos del instinto de multiplicación de la vida y alcanza el centro de la persona amada. Según feliz expresión de R. Biot: "la mujer ama en su marido, a la vez, al hombre encarnado del cual busca su ternura y al marido que le hace fisiológicamente fecunda y al esposo de quien recibe esta aureola incomparable de la maternidad y al cónyuge que, por la procreación de un hijo, ella hará crecer espiritualmente".

He ahí expuestos los fundamentos sobre los cuales puede elaborarse la solución al problema planteado. Nada más conviene agregar para que la lectora, autora de la carta en cuestión, y todas aquellas interesadas por el mismo asunto o tentadas de "maternalismo", puedan reflexionar, no sólo con la razón, sino con todo el ser, espíritu y exigencias vitales incluídas, acerca de esta cuestión tan capital para la mujer.

Dra. VERA PSIKE.

Organización de mujeres Universitarias

WASHINGTON. - En este mes de setiembre llegará por vía aérea a los Estados Unidos una bibliotecaria brasileña para cursar estudios superiores, gracias a una beca, en el Colegio Universitario de Simmons situado cerca de Boston, Massachusetts.

La llegada a este país de la señorita Ruth Feige de Curitiva, Brasil, demuestra la extraordinaria amplitud de actividades que está llevando a cabo una patriótica organización de mujeres universitarias, la denominada American Association of University Women.

Entre sus numerosas actividades, la A.A.U.W. viene pagando año tras año, desde 1917, el costo de una beca —"Latin American Fellowship"— a una mujer de cualquier otro país del Hemisferio Occidental que se haya hecho merecedora del honor. Gracias a esta beca, la señorita Feige estudiará los procedimientos más modernos empleados en las bibliotecas del país, tales como los referentes a la catalogación de discos fonográficos, dispositivos y composiciones musicales. Cuando regrese a su país, la señorita Feige proyecta implantar estos sistemas en la biblioteca recientemente construída en Curitiba.

El año pasado la beca fue otorgada a la señorita Anita G. Franco, de Bahía, Brasil, quien después de cursar estudios de endocrinología clínica en los Estados Unidos regresó a su país para organizar un nuevo laboratorio de esta rama. El año precedente la beca correspondió a una profesora universitaria de Chile.

Cuando el verano actual se congregaron en la ciudad de Boston más de 2.000 miembros de la AAUW para celebrar el 75 aniversario de la organización tuvieron ocasión de hacer una reseña de un período pletórico de logros.

Las delegadas, entre las que había muchas damas que habían venido de Bolivia, Brasil, la República Dominicana y Chile en calidad de observadoras, oyeron con satisfacción que el número de miembros de la organización ascendía actualmente a 140.000 y que se habían establecido 1.335 filiales en cada uno de los Estados de la Unión, así como en el Distrito de Columbia, Hawai, Alaska y Guam.

En el terreno internacional, la AAUW ha realizado actividades importantes, patrocinando el intercambio de maestras desde 1920, fundando su propio centro femenino en París, asistiendo a las mujeres que huyeron de la dominación comunista en el Este de Alemania y a las que fueron arrancadas de sus hogares en Corea. La Asociación participa también activamente en la International Federation of University Women (con domicilio social en Londres) que ayudó a organizar en 1920, y está afiliada a otras 47 organizaciones nacionales femeninas que trabajan en pro de la armonía internacional y de la paz. En la Organización de las Naciones Unidas mantiene su propia observadora.

En lo que respecta a cuestiones nacionales, dedica preferentemente atención a "la institución de normas elevadas de enseñanza". Las mujeres universitarias han realizado esfuerzos eficaces para mejorar los planteles de enseñanza pública, la paga y condiciones de trabajo de los maestros, la constitución de juntas escolares competentes, la creación de programas educativos de televisión, la ampliación de bibliotecas y del profesorado en las universidades y el apoyo y estímulo de alumnos estudiosos.

Dando mayor alcance todavía a sus actividades, ha puesto de relieve las responsabilidades que como ciudadana incumbe a la mujer, ha procurado inducir a las mujeres a participar en la política, ha procurado obtener el nombramiento de mujeres para cargos administrativos y ha incitado a sus asociadas a "participar inteligentemente en cuestiones públicas".

En problemas de esta naturaleza, la AAUW se esfuerza para que se pongan en práctica sus recomendaciones. La Asociación se guía en su política de la siguiente máxima: "El estudio es inútil sin la acción: la acción sin el estudio es fatal".

En Boston, la representante de la Federación Boliviana de Mujeres Universitarias, la señora Walter González, de La Paz, tributó el siguiente elogio a la AAUW: "Estas norteamericanas de iniciativa nos han sido de suma utilidad tanto a nosotras mismas como a todas las mujeres del mundo. Los adelantos que están realizando las mujeres de mi país, junto con el interés que actualmente despliegan en la obtención de títulos universitarios beneficiarán a toda la nación y contribuyen a elevar el nivel de vida de todo ciudadano... De este modo se habilitan mejor para desempeñar debidamente su cometido como esposas y labran un porvenir mejor para sus hijos".

Nocturno

¿De quién es esta voz que me consigo
Por el desierto de la noche obscura?
¿De quién es esta voz que me asegura
La certidumbre de lo que persigo?

¿De quién es esta voz que no consigo
Reconocer en la tiniebla impura?
¿De quién es esta voz cuya dulzura
Me recuerda la voz del pan de trigo?

¿De quién es esta voz que me serena?
¿De quién es esta voz que me levanta?
¿De quién es esta voz que me enajena?

¿De quién es esta voz que, cuando canta,
De quién es esta voz que, cuando suena,
Me anuda el corazón y la garganta?

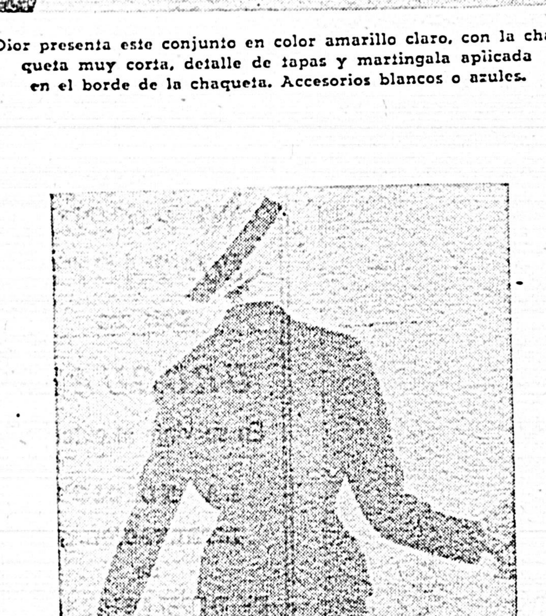
FRANCISCO LUIS BERNARDEZ

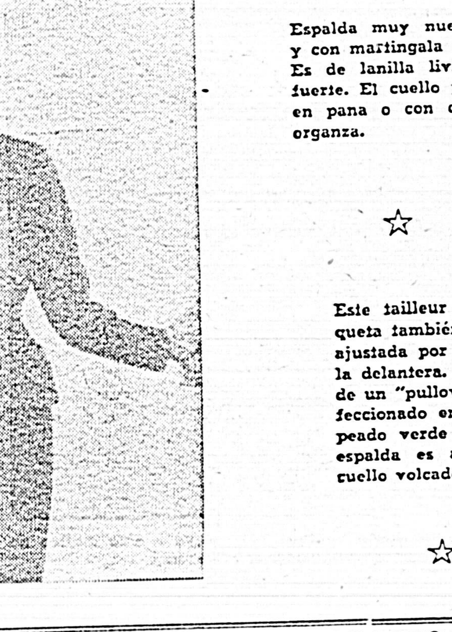
París anticipa la moda de Primavera

Las recientes colecciones realizadas en París, señalan lo que ha de prevalecer en primavera. Como siempre el "tailleur" ocupa un lugar de privilegio. Estos cuatro modelos muestran la nueva línea que ha de llevarse: espalda floja y amplia; cuellos fantasía, martingalas, tejidos "flexibles" y mucho "jersey".

Dior presenta este conjunto en color amarillo claro, con la chaqueta muy corta, detalle de tapas y martingala aplicada en el borde de la chaqueta. Accesorios blancos o azules.

En color rubí se ha realizado este tailleur que se destaca por su sencillez. El cuello termina en pequeña bufanda.





Este tailleur tiene la chaqueta también muy corta y ajustada por dos pinzas en la delantera. Su línea es la de un "pullover". Está confeccionado en "jersey" jaspeado verde y blanco. La espalda es abusada y el cuello volcado.

Espalda muy nueva: floja y con martingala en forma. Es de lanilla liviana azul fuerte. El cuello puede ser en pana o con detalle de organza.

Alimentación sin Dogmatismo

La comida no hace al hombre

HAMBURGO.— La Sociedad Alemana de Alimentación, la corporación de bromatólogos más importante de la República Federal, acaba de celebrar en Mangueña una de sus reuniones anuales. El profesor Dr. Grote habló sobre la alimentación del hombre en las diversas edades, y se opuso a toda clase de dogmatismos en la alimentación, tal como frecuentemente —casi como una especie de sucedáneo de la religión— se suele predicar en la actualidad, con lo que determinados intereses comerciales se han adherido ya de buena fe. La llamada alimentación "natural", el dogmatismo de los vegetarianos y partidarios del régimen crudo constituyen principios de alimentación que no pueden sostenerse desde el punto de vista científico. Mucho más importante es armonizar la alimentación, tanto cualitativa como cuantitativamente, con la edad y el género de vida de cada individuo, para lo cual puede uno confiarse en términos generales a las tradiciones milenarias que, sin mucho barullo de vitaminas y trazas de substancias ha dado hace ya mucho tiempo con lo justo en un régimen alimenticio mixto que asegura la ingestión de todas las substancias necesarias para el organismo.

El hombre de ciencia considera todos los dogmas alimenticios que tienen como consecuencia una alimentación unilateral como el resultado de actitudes sociales e influencias regionales. Lo único que se sabe con seguridad es que el hombre necesita en su alimentación "substancias estructurales" y "substancias activas". La albúmina, el azúcar, las grasas, determinados minerales y el agua son substancias estructurales con las que el cuerpo edifica sus células y se renueva constantemente. Las vitaminas, los fermentos y las trazas de elementos son substancias activas, la mayor parte de las cuales son necesarias en muy pequeñas cantidades, y sirven para activar los complicados procesos bioquímicos del organismo, pero sin aportar nada a la materia o al aprovisionamiento de energía.

TAMBIEN DEPENDE DE LA CLASE DE TRABAJO

Un adulto centroeuropeo de 70 kilos de peso necesita diariamente por término medio 80 gramos de albúmina, 400 gramos de glucosa (hidratos de carbono, tales como azúcar, almidón, etc.) y 60 gramos de grasa. Las personas que realizan trabajos corporales necesitan algo más de todo, especialmente de hidratos de carbono. El trabajador intelectual es mejor que coma más albúmina y menos hidratos de carbono. Una ingestión diaria de 2.400 calorías de valor nutritivo es suficiente e incluso quizá algo elevada. En los países del círculo cultural noratlántico puede considerarse hoy como garantizada una alimentación suficiente de la población en épocas normales.

El tipo mejor de alimentación es, en opinión del profesor Grote, la alimentación mixta animal y vegetal. Una tercera parte aproximadamente de la albúmina deberá ser de procedencia animal; la alimentación exclusivamente vegetal no suministra, a pesar de que las plantas contienen albúmina, todos los componentes de la albúmina animal, especialmente de la carne; su carácter albumínico incompleto se compensa ampliamente con otras de sus ventajas. La albúmina consta de una serie de los llamados ácidos amínicos, ocho de los cuales son esenciales y absolutamente necesarios para el organismo. Algunos de ellos se encuentran de manera insuficiente en determinados alimentos, como por ejemplo en la albúmina vegetal. Una alimentación vegetariana sin queso, leche y mantequilla es fisiológicamente falsa y a la larga perniciosa para la salud. Hay sin embargo gentes que con auxilio de intensas ideas éticas y espirituales pueden resistir este género de alimentación sin experimentar mayores perjuicios. Grote se manifestó también en contra de la creencia de un "instinto sano" entre los pueblos primitivos con referencia a la alimentación. Estos pueblos no están sanos porque se alimentan primitivamente, sino que se alimentan primitivamente porque son primitivos. Lo primero que hacen cuando se adaptan a la civilización es adoptar también los usos culinarios civilizados. El vegetarianismo y el régimen de alimentación cruda no hacen al hombre puro —afirma el científico—; por ciertas personas pueden abstenerse de la carne por motivos puros. Su alimentación se convierte entonces en un exponente de su vida espiritual, pero al pretender advertir relaciones causales científicamente defendibles con su carácter, etc., son puras fantasías. En contra del aforismo goethiano, cabe decir que la comida no hace al hombre.

En el período de desarrollo, el hombre necesita mucha albúmina. Grote recomienda la leche como alimento altamente nutritivo para todas las edades, y muy especialmente para la niñez y juventud. Otros científicos, sin embargo, consideran la leche como alimentación para los adultos, si bien no como perjudicial, sí como no tan importante. En el período de vida activo, comprendido entre 18 y los 55 años, se puede comer de todo según el gusto y las preferencias. El metabolismo es todavía grande: come pues de todo lo que te guste.

LA VEJEZ EXIGE MODERACION

Otras son las circunstancias entre los 55 y los 70 años, pe-

(Continúa en 8ª pág.)

LA COCINA PRACTICA

por María Luisa

Sorpresa de picadillo

Ingredientes

Masa

2 tazas de harina.
4 cucharaditas de royal.
1/2 cucharadita de sal.
2 cucharadas de manteca.
1/2 taza de leche.

Preparación

Se ciernen juntos la harina, el royal y la sal, se le agrega la manteca y se trabaja como masa de scons y por último se le agrega la leche. Se estira a un espesor de un centímetro. Se cortan cuadrados. En el centro de cada uno se pone una cucharada de picadillo y se tapa con otro cuadrado, colocándolo en sentido contrario. Se colocan en una fuente que pueda ir al horno caliente; cuando empieza a dorarse se cubre con 1 taza de salsa de tomate y 1/4 litro de crema de leche y se espolvorea con queso rallado y se termina de gratinar.

Relleno

Se pasa por agua hirviendo 1/4 kilo de pulpa picada, se cuela y se dora en un poco de manteca. Se retira del fuego, se agrega sal, pimienta y 1 cucharada de cebolla picada y 1 cucharadita de Savora.

Hojaldre con grasa de cerdo

(Especial para tartas y tarteletas)

Ingredientes

250 gramos de harina.
200 gramos de grasa de cerdo.
1 yema de huevo.
1 taza de agua fría.
1 cucharadita de vinagre.
1 cucharadita de licor de anís.
1/2 cucharadita de sal.

Preparación

Se hace sobre la mesa un círculo en la harina y en el centro se van echando los ingredientes excepto la grasa, que se conserva en sitio fresco; se mezclan éstos y se recoge la harina formando una masa, sin trabajarla demasiado; se deja reposar 1/2 hora; se estira del grosor de 1/2 centímetro y se extiende una tercera parte de la grasa, se le da una vuelta doble y se deja reposar 15 minutos en la heladera; luego se vuelve a estirar a 1/2 centímetro de espesor, se cubre con grasa, se vuelve a dar otra vuelta en tres y se lleva a la heladera durante 15 minutos y a la tercera vez la otra tercera parte de grasa igual que las anteriores. Reposado por tercera vez se le da vuelta, pero esta vez sin grasa. Ya queda pronta para cualquier elaboración.

El gran ravioli

Ingredientes

2 1/2 tazas de harina.
2 huevos y 1 clara.
1/2 taza de leche.
1 cucharada de aceite.

Preparación

Poner la harina en un bols, agregar todos los líquidos y unir con un tenedor, volcar sobre la mesa y amasar bien; dejar descansar hasta preparar el relleno.

Se pasan por la máquina de picar carne 6 atados de espinacas cocidas, 1 pancito remojado en leche, 1 seso cocido, después se pone en una servilleta y se le escurre todo el líquido. Esta verdura se reahoga en un sartén con 1/2 taza de aceite, 1 cebolla picada y 2 dientes de ajo; después se retira del fuego, se le agrega 1 cucharadita de sal, pimienta, nuez moscada, 1/3 taza de queso rallado y 2 huevos y se mezcla bien. Se estira la masa con un palote de amasar y se extiende el relleno sobre la masa, dejando 1 centímetro del borde de la masa; se arrolla como un arrollado de jalea, se envuelve en un filtro de lienzo, se atan bien las puntas y se le pasa un hilo por el centro. Se cocina en una cacerola con 4 litros de agua hirviendo con sal durante 40 minutos; pasado ese tiempo se retira de la cacerola, se le saca el filtro, se corta en rodajas de 1 centímetro, se acomoda en una fuente y se cubre con salsa de estofado y bastante queso rallado.

Ruedas a la cacerola

Ingredientes

1 kilo de rueda de ternera.
2 cebollas en rodajas.
1/2 taza de aceite.
1/3 taza de harina.
2 cucharaditas de sal.
4 zanahorias.
1/2 litro de leche.
1 kilo de papas.
2 yemas.
2 cucharadas de queso.
2 cucharadas de manteca.

Preparación

Se dora la carne en un sartén bien sellada con la harina y sal de ambos lados, se pone en una cacerola y se le agrega la cebolla frita, las zanahorias en rodajas, se le agrega la leche y se deja cocinar lentamente por espacio de 40 minutos bien tapada la cacerola, en olla a presión durante 15 minutos. Se decora con puré a la Duquesa. Cocinar las papas, hacer un puré, agregar las yemas, la manteca, el queso y batir bien, ponerlo en una manga de boquilla rizada y hacer rosas alrededor de la rueda y poner la salsa en el centro de la rueda.

Rosquitas de aceite

Ingredientes

2 huevos.
4 cucharadas de azúcar.
4 cucharadas de aceite.
Ralladura de 1 limón.
1/8 cucharadita de sal.
2 1/2 tazas de harina.
2 cucharaditas de royal.

Preparación

Batir los huevos con el azúcar hasta que estén color limón, agregar la ralladura de limón, la sal y el aceite, retirar el batidor y mezclar la harina con el royal de a poco hasta tener una masa con la que se puedan hacer las rosquitas con las manos; aceitarlas, freírlas en aceite caliente y espolvorearlas con azúcar impalpable.

Tarteletas especiales

Ingredientes

300 gramos de masa de hojaldre.

Relleno

1/4 kilo de manteca.
1/4 kilo de azúcar.
5 huevos.
250 gramos de harina de almendra tostada.
1 taza de crema pastelera.
1/2 taza de mermelada de naranja.

Preparación

Forrar moldes de molletes con la masa de hojaldre y rellenar con la siguiente preparación: batir a crema la manteca, agregar de a poco el azúcar y los huevos de a uno batiendo bien, mezclar la harina de almendra y por último la crema pastelera fría, la mermelada y 1 cucharadita de vainilla. Con esto rellenar las tarteletas y llevar a horno moderado o sea 350ºF durante 30 minutos.

Torta de pescado y mariscos

Forrar un molde con masa de hojaldre, colocar en el fondo pescado cocido y por encima rodajas de 3 huevos duros; esparcir 1 taza de salsa portuguesa y bastante mariscos, almejas, ostras y pimientos dulces, adicionando otro poco de salsa. Tapar con otra capa de la misma pasta, pintar con huevo batido y cocinar en horno a 275ºF durante 40 minutos.

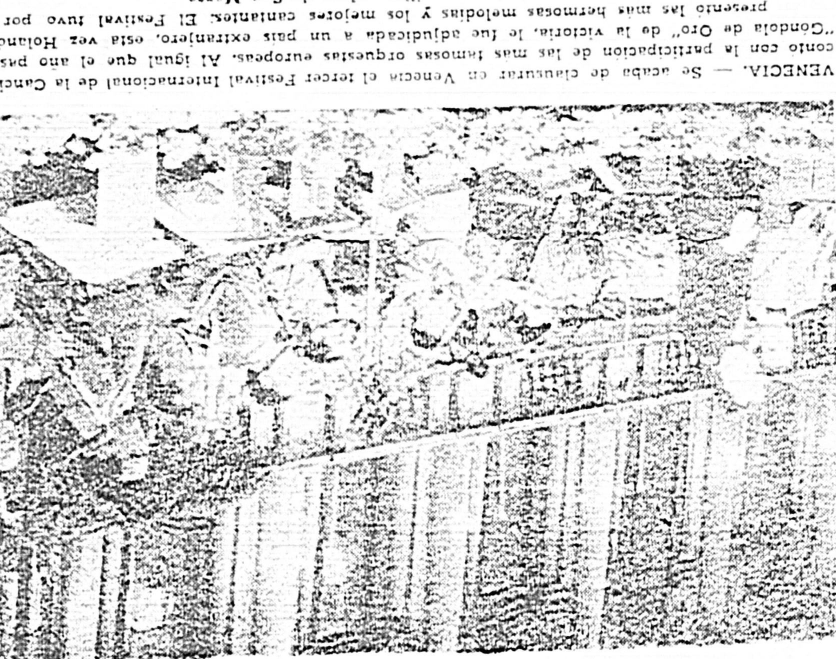
Hechos y personas

NOTICIAS DEL MUNDO

MILAN.— Cuarenta señoras y señoritas milanesas, han obtenido el diploma de cocineras perfectas en la escuela técnica "Bertarelli". Cuando se pensó instituir un curso de gastronomía, nadie se imaginó que tendría tanto éxito. Fue necesario hacer tres turnos para dar cabida a todas las participantes.

En estos tiempos de la igualdad de sexos, de las reivindicaciones femeninas, del sufragio universal, existen mujeres que desean ser buenas cocineras, para ser buenas mujeres. Junto a las mujeres juristas, embajadoras, a las jefas de industrias es sintomático el hecho de que muchas jóvenes piensen que la felicidad conyugal puede depender también de los buenos platos.

LONDRES.— El Instituto Nacional de Investigación Láctea de Gran Bretaña, contando con el apoyo financiero de la Corporación Nacional de Investigación y Desarrollo, ha descubierto un procedimiento para congelar la leche, el que permite conservarla sin deterioro por lo menos durante doce meses. El proceso en líneas generales es el siguiente: la leche pasteurizada es sometida a un tratamiento de ondas ultrasónicas, vertida luego en bolsas de politeno y helada rápidamente en un baño de salmuera. La patente del nuevo método ha sido cedida a la corporación, la cual ha dado licencia a dos empresas británicas para empezar a trabajar con él. Asimismo ya se han recibido consultas del extranjero y está en consideración la concesión de licencias fuera del país. Entre las posibilidades comerciales del nuevo procedimiento de congelación se cuentan la provisión de leche a los pasajeros en largos viajes marítimos, el almacenamiento de leche durante los períodos de superproducción y la exportación de la misma a países donde es difícil o imposible obtener leche fresca de buena calidad.



ROMA. — Darío, el pequeño hijo del popular cómico italiano Darío Dapporto, fue protagonista de una extraña aventura: jugando con su hermanito, quedó encerrado dentro de un gran baúl-ropero. Su madre pese a todos sus esfuerzos no logró abrirlo. Finalmente, el portero, tras grandes trabajos consiguió hacer saltar la cerradura. Vemos en la foto al niño Dapporto sonriendo a su salvador.

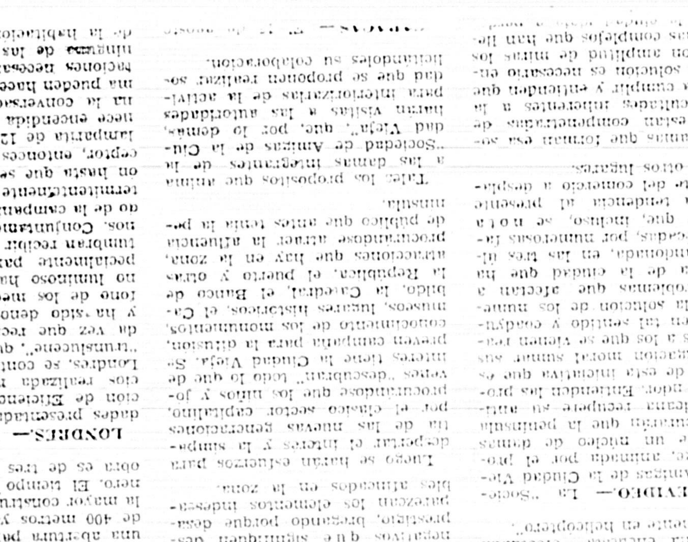
PARIS.— M. Dupont-Sommer, profesor de la Sorbona, ha presentado a la Academia de Inscripciones y Bellas Artes la traducción de un texto arameo del siglo VIII antes de J.C. descubierto en Siria, cerca de Alep.

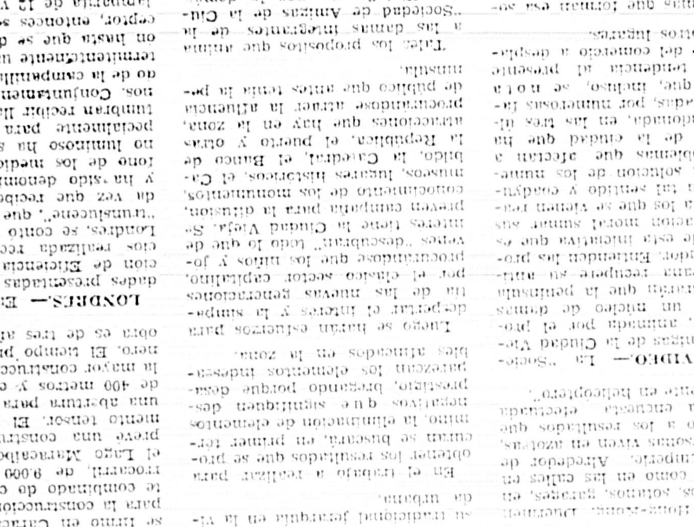
Se trata de un tratado de vasallaje impuesto al rey de Arpad por un soberano llamado Bar-Gar-Ayah, cuya existencia era desconocida hasta ahora por los historiadores.

FRIBURGO.— Una película suiza acaba de ser premiada. Se trata de una cinta sonora, en colores, que acaba de obtener una medalla de plata en el Tercer Festival Internacional del Film Médico-científico. Dicha película expone el método de aplicación de un riñón artificial, método ideado por un hombre de ciencia sueco y ha sido rodada en el policlínico de la Universidad de Berna por la sociedad cinematográfica de Zurich en colaboración con médicos y con una gran fábrica de productos farmacéuticos.

GINEBRA.— El Presidente de la Comisión Internacional católica para la migración, M. James J. Norris acaba de dirigir a la Conferencia del Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas, un llamado para la realización de una acción internacional en favor de los refugiados chinos en Hong-Kong. Norris pide que este punto sea puesto en la orden del día de la Conferencia.

"Se estima que esos refugiados llegan a más de medio millón, o sea más de un cuarto de la población de Hong-Kong. Duermen en graneros, sótanos, garages, en cuevas así como en las calles en plena intemperie. Alrededor de 200.000 personas viven en azoteas, de acuerdo a los resultados que arrojó una encuesta efectuada recientemente en helicóptero".





PARIS. — Una conocida dama, Cocó Chanel, famosa diseñadora de modas, no parece preocuparse por exhibir sus creaciones a la mayor brevedad posible. Aquí aparece, a la izquierda, con sombrero blanco, con un grupo de modelos, mientras varios expertos copian algunos de sus nuevos trajes. (FOTO PARIS-MATCH).

MONTEVIDEO.— La "Sociedad de Amigas de la Ciudad Vieja", surge, animada por el propósito de un núcleo de damas que procurarán que la península montevideana recupere su antiguo esplendor. Entienden las promotoras de esta iniciativa que es una obligación moral sumar sus esfuerzos a los que se vienen realizando en tal sentido y coadyuvar en la solución de los numerosos problemas que afectan a esa zona de la ciudad que ha sido abandonada, en las tres últimas décadas, por numerosas familias y que, incluso, se nota marcada tendencia al presente por parte del comercio a desplazarse a otros lugares.

Las damas que forman esa sociedad están compenetradas de las dificultades inherentes a la misión a cumplir y entienden que para su solución es necesario encarar con amplitud de miras los problemas complejos que han llevado a la ciudad vieja a perder su tradicional jerarquía en la vida urbana.

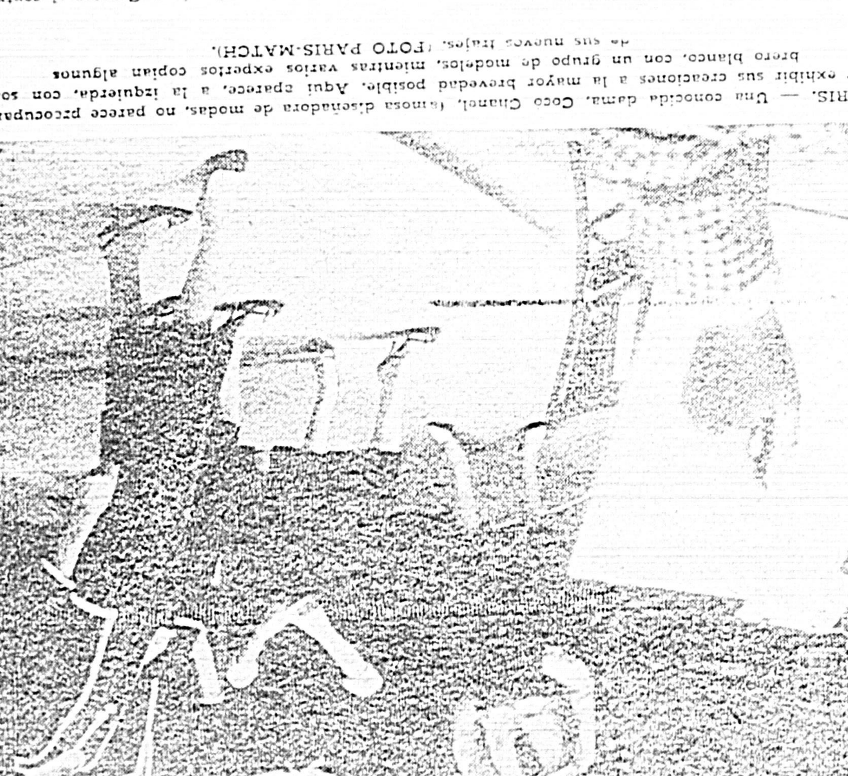
En el trabajo a realizar para obtener los resultados que se procuran se buscará, en primer término, la eliminación de elementos negativos que signifiquen desprestigio, bregando porque desaparezcan los elementos indeseables afincados en la zona.

Luego se harán esfuerzos para despertar el interés y la simpatía de las nuevas generaciones por el clásico sector capitalino, procurándose que los niños y jóvenes "descubran" todo lo que de interés tiene la Ciudad Vieja. Se preven campaña para la difusión, conocimiento de los monumentos, museos, lugares históricos, el Cabildo, la Catedral, el Banco de la República, el puerto y otras atracciones que hay en la zona, procurándose atraer la afluencia de público que antes tenía la península.

Tales los propósitos que anima a las damas integrantes de la "Sociedad de Amigas de la Ciudad Vieja", que, por lo demás, harán visitas a las autoridades para interiorizarlas de la actividad que se proponen realizar solicitándoles su colaboración.

CARACAS.— El 15 de agosto se firmó en Caracas el contrato para la construcción de un puente combinado de carretera y ferrocarril, de 9.000 metros sobre el Lago Maracaibo. El proyecto prevé una construcción de cemento tensor. El puente tendrá una abertura para la navegación de 400 metros y es hasta ahora la mayor construcción de este género. El tiempo previsto para la obra es de tres años.

LONDRES.— Entre las novedades presentadas en la Exposición de Eficiencia en los Negocios realizada recientemente en Londres, se contó un teléfono de "trunslucene", que se ilumina cada vez que recibe una llamada y ha sido denominado "el teléfono de los médicos". El teléfono luminoso ha sido ideado especialmente para quienes acostumbran recibir llamados nocturnos. Conjuntamente con el sonido de la campanilla se ilumina intermitentemente un tubito de neón hasta que se descuelga el receptor, entonces se enciende una lamparita de 12 voltios y permanece encendida hasta que termina la conversación. En tal forma pueden hacerse todas las anotaciones necesarias sin encender ninguna de las luces principales de la habitación.



VENECIA. — Se acaba de clausurar en Venecia el tercer Festival Internacional de la Canción que contó con la participación de las más famosas orquestas europeas. Al igual que el año pasado, la "Góndola de Oro" de la victoria, le fue adjudicada a un país extranjero, esta vez Holanda, que presentó las más hermosas melodías y los mejores cantantes. El Festival tuvo por escenario la maravillosa plaza de San Marco.

Para los niños

UN CUENTO DE ELOISA

por Angela Cáceres

COMO su mamá estufo enferma, Eloísa pasó muchos días en casa de los abuelos.

La menuda abuela de ojos pensativos, enseñó muchas y antiguas cosas a Eloísa.

Recordó, en su honor, los viejos y extraños cuentos de su niñez.

Y le mostró sus tesoros.

Y los tesoros del abuelo.

Misteriosos tesoros, muy amados: las trenzas cálidamente rubias de la abuela, que la asombrada Eloísa tocó y comparó, secretamente...

La primer pelusa de mamá... (sí, de mamá!). Y un largo rizo de la tía Clara.

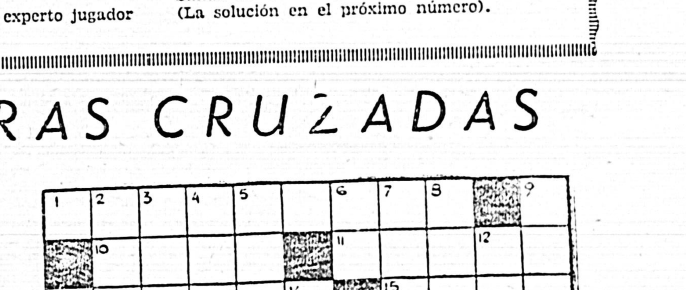
(De cuando la tía Clara tenía ¡los mismos años que Eloísa!).

—ooo—

Eloísa sostuvo, con sus pequeños dedos temblorosos, los enormes abanicos de la abuela.

El azul, (que según el abuelo, hacía juego con los ojos de la abuela).

El de varillas perfumadas, y el de gasa color lila, con estrellas.



El de raso granate, con pájaros pintados. Y el pequeñito, de nácar con lentejuelas blancas, prometido por la abuela.

Sostuvo también, el alto misal de cuero perfumado, lleno de espas amarillas, la leve mantilla de encaje, y el antiguo rosario de cuentas gruesas y pesadas.

—ooo—

De noche, los ojos azules de Eloísa, se cerraban entre princesas de rubias cabelleras, y entre hechiceras de ojos de esmeralda.

—"¿Qué es una hechicera, abuela?"

—"Y una esmeralda ¿qué es?

Y desfilaban los lobos flacos, de dientes amarillos, y las relucientes armaduras de los caballeros.

Y las historias de blancos vestidos, con vueltas de puntilla y botones de plata.

Y las casas nuevas de los duendecillos de afiladas orejas.

Eloísa conoció a Blanca Nieve. Conoció el zapato de la Cenicienta. Conoció los párpados frescos de la Bella Durmiente, y la casa de chocolate y merengue de los hermanitos.

Abrazada a la abuela, recorrió todo el mundo inseguro de los cuentos antiguos; con la cabeza pegada a la blusa de encaje. Con los ojos fijos, en las viejas manos.

—ooo—

Y de vuelta en casa... Eloísa recuerda el patio de baldosas rojas, tan pulidas y limpias como las teteras de vieja porcelana.

Y el relojo del abuelo.

El precioso reloj, que latía en sus manos..

—"¿Te gustó el cardenal de abuelita?"

—"Sí. Pero es más lindo el gatito blanco. Ds muy chiquito todavía, y la abuela le daba galletas empapadas en leche".

—"¿Y tú no le dabas?

—"No. Yo no. Se movía mucho, y me quería tocar".

—ooo—

Eloísa recuerda, sentada muy quieta en su banquito azul, la casa grande y extraña de la abuela.

La casa, donde todos hablan bajo, como si rezaran.

—"¿Sabes una cosa, mamá?".

—"¿Qué, mi querida?".

Los labios de Eloísa, rozan la oreja de mamá.

—"Que hace mucho tiempo, la abuela fue rubia, como tú.

ANGELA CACERES.

COMENTARIOS SOBRE BRIDGE

MANOS INTERESANTES
2ª SERIE — Nº 6
(Solución)

Norte
♠ A, 10, 6, 5
♡ 4, 2
◇ 5, 4, 3, 2
♣ A, J, 7

Oeste
♠ K, Q, J, 9, 4
♡ Q, 9, 7, 3
◇ 8
♣ K, Q, 9

Este
♠ 8, 3, 2
♡ J, 10, 6, 5
◇ 10
♣ 8, 5, 4, 3, 2

Sur
♠ 7
♡ A, K, 8
◇ A, K, Q, J, 9, 7, 6
♣ 10, 6

El remate. — Dador: Sur.

Sur	Oeste	Norte	Este
1 ◇	1 ♠	2 ◇	Paso
4 ♣	Paso	4 ♠	Paso
7 ◇	Paso	Paso	Paso

La salida de Rey de pique fue tomada con el As de la mesa y el 5 de pique fallado en su mano. Arrastra, hace As y Rey de corazón y falla el corazón que le queda, en la mesa. Juega el 6 de pique y lo falla en su mano; como Este sirve, la cuenta de los piques está hecha. Juega los triunfos, obligando a los contrarios a los descartes. Al llegar a la novena baza, las cartas que quedan son:

Norte
♠ 10
♣ A, J, 7

Oeste
♠ K, Q
♣ K, Q

Este
♡ J
♣ 8, 5, 3

Sur
◇ A, K
♣ 10, 6

Sur juega el As de diamante. Oeste descarta un pique, Norte el 7 de trébol. Juega el último triunfo. Si Oeste descarta un pique, el 10 de Norte se afirma, y el declarante descarta el Jack de trébol. Y si Oeste descarta un trébol, Norte descarta el 10 de pique, y los dos tréboles de Norte son los que dan las dos últimas bazas necesarias para cumplir el gran Slam.

EL GOLPE DE VIENA

Se conoce con este nombre, una forma de "squeeze" algo más complicada que los aprietos corrientes.

A mediados del siglo XIX un experto jugador apostó, lo que parecía imposible, que ganaría todas las bazas restantes, y ganó la apuesta; y durante mucho tiempo el nombre de Viena se aplicó a todas las formas de "squeeze".

En la actualidad se da este nombre a una maniobra compleja, de aprieto y puesta en mano, que debe prepararse cuidadosamente.

Por ejemplo: jugando Norte-Sur un contrato de seis tréboles, y habiendo entregado ya una baza en diamante, se ha llegado al siguiente final:

Norte
♠ A, 4
♡ Q, 4
♣ 9

Oeste
♠ K, 9
◇ K, Q, J

Este
♠ J, 7
♡ J, 10
◇ 7

Sur
♠ Q, 10
♡ 6
♣ J, 10

Sur sale con la Dama de pique, Oeste cubre con el Rey, Norte gana con el As; se juega el 9 de trébol, ganando con el Jack; Este descarta el 7 de diamante. Al jugar Sur el diez de trébol, el muerto descarta el 4 de pique, y Este está en aprieto. Si descarta un corazón, los dos de Norte se afianzan, y si descarta el Jack de pique, el 10 de Sur se afirma, y en él se descarta el 4 de corazón de Norte, y de todas maneras el declarante gana todas las bazas.

MANOS INTERESANTES
2ª SERIE — Nº 7

Norte
♠ Q, 9, 7, 3
♡ J, 10, 6
◇ 6, 3
♣ A, Q, 4, 2

Oeste
♠ K, 8, 2
♡ K, Q, 8
◇ Q, J, 10, 8, 2
♣ 7, 6

Este
♠ 6, 4
♡ 7, 4, 3, 2
◇ K, 7, 5, 4
♣ 10, 9, 8

Sur
♠ A, J, 10,
♡ A, 9, 5
◇ A, 9
♣ K, J, 5, 3

El remate. — Dador: Sur.

Sur	Oeste	Norte	Este
1 ♠	2 ◇	2 ♠	Paso
4 ♠	Paso	Paso	Paso

Salida de Oeste: Q de diamantes.
(La solución en el próximo número).

PALABRAS CRUZADAS

HORIZONTALES. — 1: Dícese del hombre que corresponde a toda una especie. - 10: Nombre del padre de Matusalén. - 11: Parte derivada de la principal. - 13: Especie de palma de Filipinas, plural. - 15: Ciudad capital del Perú. - 16: Yunque usado por los plateros. - 17: Personaje bíblico cuya mujer fue convertida en estatua de sal. - 19: Sobrenombre de Tomás. - 20: Consonante doble. - 21: Sonata corta y de fácil ejecución. - 23: Río costanero del Mediterráneo que pasa por Gerona. 24: Nombre de una consonante, plural. - 25: Dícese del que hace un relato. - 28: Notación musical de "a tempo". - 29: Raja de madera que encendida sirve para alumbrar. - 30: Apócope de santo. - 31: Mujer de Saturno, diosa de la abundancia. 32: Ciudad de España. - 34: Que mantiene su lealtad. - 36: Que pertenece a la comunidad. - 38: Aceptar la herencia. - 39: Que produce terror.

VERTICALES. — 2: Arbol rosáceo cuyo fruto es la pera. - 3: Nombre de una consonante, plural. - 4: Medicamento formado por una emulsión y un mucílago. 5: Produces acaloramiento. - 6: Trasladarse de un lugar a otro. 7: Apócope de valle. - 8: Dejáis de lado, olvidáis. - 9: Totalmente nuevos. - 12: Dios del sol entre los egipcios. - 13: elativo a los atlantes. - 14: Sonido agradable al oído. - 18: Golpear los tacos de los zapatos al caminar. - 21: Existir. - 22: Río costanero del Mediterráneo que pasa por Gerona. - 23: Traumatismo. - 26: Prefijo que significa aire. - 27: Río de Suecia que desagua en el golfo de Botnia. - 28: Conjunto de herramientas y demás cosas para la labranza. - 31: (Cristóbal de) conquistador español, compañero de Cortez en Méjico. 33: Divinidad egipcia. - 35: Río de Italia que desagua en el Po. - 37: Noreste.

(Solución del número anterior)

ALIMENTACION SIN DOGMATISMO

(Viene de la 10ª pág.)

riodo en que comienza a hacerse perceptible la impurificación o "escorificación" del organismo. Los residuos o "escorias" se componen principalmente de sales de calcio, colesterina (procedente del metabolismo de las grasas) y ciertos ácidos amínicos poco deseables. Las escorias se acumulan en los tejidos "braditropos" que poseen un escaso metabolismo, como por ejemplo los cartílagos, los tendones y las paredes de los vasos sanguíneos. El hombre de edad avanzada tiene de 15 a 30 veces más escorias que el niño pequeño. Con la edad disminuye el metabolismo, así como también el rendimiento del corazón y de la circulación en general.

Pero el hombre de nuestro tiempo no piensa en retirarse de la vida activa cuando se encuentra en el límite de los 60 años, sino que sigue trabajando con la misma intensidad o, a veces, mayor que antes sobre todo cuando ha llegado a ocupar puestos de responsabilidad. Por eso cree que sigue necesitando la misma abundante alimentación que en sus años mejores, y sigue comiendo lo mismo que antes. Pero el cuerpo, con su metabolismo retardado, no puede dominar los alimentos ingeridos, con lo cual aumentan cada vez más las acumulaciones de grasa y escorias.

¿Seguir trabajando?; sí, pero comer menos, sobre todo cuando el trabajo no es físico. Hay que rebajar también el valor en calorías de la alimentación y muy especialmente limitar la ingestión de grasas, que son las que provocan en el organismo el superavit de colesterina, la substancia que abre el paso a la arteriosclerosis. Una vez a la semana se debe elegir un día de moderación, en el que solamente se tomen frutas, zumos o leche. La salud y la vitalidad en edad avanzada dependen esencialmente, dice Grote, del régimen alimenticio entre los 55 y 60 años. En la vejez el metabolismo ha disminuido, siendo por eso menores las necesidades alimenticias. La importancia de la calidad acrece sin embargo. La leche y la fruta debieran ser según Grote los pilares de la alimentación de los ancianos.

WALTER THEIMER.

Realidades sociales

Policlínica gratuita de los barrios Sur, Palermo y Cordón

EN nuestra ciudad existe un servicio gratuito de asistencia médica denominado "Policlínica Gratuita de los Barrios Sur, Palermo y Cordón". Las características funcionales de este servicio merecen destacarse.

UN AMPLIO LOCAL en la calle Canelones 1680, da cabida a todos los servicios médicos que a diario se prestan.

Allí no se proyecta... allí se realiza.

La humanitaria misión de aliviar, de sanar y de ayudar, se cumple con la nobleza y la hidalguía que inspira el más alto ideal.

Todos los días concurren enfermos a asistirse en los distintos consultorios: medicina general, especialidades, inyecciones, rayos X, onda corta, rayos infrarrojos y rayos ultravioletas. Los horarios de asistencia están regularizados en función de las mejores posibilidades para los hombres, mujeres y niños, teniendo en cuenta los tiempos post-laborales. Son atendidos diariamente más de sesenta personas y hay fichados hasta el presente 2.213 enfermos.

UN CUERPO RESPONSABLE estudia, cuida y dirige el desarrollo de la Policlínica con la mira de dotarla de los mejores medios para que con aportes espontáneos de almas sensibles y en el éxito de la anual colecta callejera, todas sus esperanzas. De este modo merecen destacarse muchos aspectos de un plan de beneficios llevados a cabo, gracias a estos recursos.

SE ASPIRA A CONSTRUIR un consultorio apropiado para Oftalmología, Laboratorio de Análisis Clínicos, Nebulizaciones y Metabolismo. En la actualidad estos servicios son prestados por entidades solidarias con la obra de la Policlínica y cuyos requerimientos son gratuitos y generosamente atendidos.

Se comprende que no son ajenos a estas exigencias, la conservación del edificio y otros servicios técnicos que el mismo crecimiento de la obra va imponiendo.

La Policlínica no tiene puertas, cabe mejor decir, que las tiene, están abiertas a todo el mundo. La atención gratuita no abre abusos en quienes, mal se sentirían acompañados, cuando al recurrir a sus consultorios sintieran el silencioso pero severo reproche de recibir lo que no necesitan gratuitamente recibir.

Una de las jóvenes enfermeras que con ejemplar sentido de su responsabilidad social prestan su colaboración en la Policlínica Gratuita de los Barrios Sur, Palermo y Cordón, en el momento de dar una inyección a uno de sus más pequeños asistidos.

Este cometido incluye la financiación, etapa la más ardua, puesto que cifra en los... [continúa] tinúe su labor humanitaria.

A nadie se le pregunta qué religión practica ni qué bandera política sigue, un sólo título es válido y universal: sufrir y necesitar ser atendido.

UN CUERPO MEDICO integrado por diez y siete facultativos, dos practicantes y veinte enfermeras, son la expresión viva de un sentido social digno del más alto elogio. Todos ellos prestan sus energías, su capacidad y sus afanes, en horas robadas al propio trabajo y descanso; en Medicina General: Dres. Salvador Pugliese y J. Rodríguez Rubio; en Niños: Dres. Jorge A. Monestier, Antonio Stábile y Elena Caillavé; en Ginecología: Dres. José A. Aguerre y Ricardo Topolanski; en Traumatología: Dr. Juan D. Paladino; en Cirugía: Dr. Julio Severi; en Otorrinolaringología: Dr. José M. del Rey; en Dermatología: Dr. Carlos Fossati; en Oftalmología: Dres. Isolda Capurro, Miguel Galli y Jorge Ferrer; en Radiología: Dres. Héctor Bazzano, José Soto y Luis Pieroni; en Psiquiatría: Dr. Alfredo Cáceres; en Gastroenterología: Dr. Emilio Pérez; en Odontología: Dres. Mercedes Decia Buquet, Sergio Di Piramo, María del Carmen Zito de Di Piramo, Dora Quintana, Nora Nécíga, Eugenia Canepa y Lidia Valobra. Médicos de Consulta: Dres. Roberto Viola, Raúl Rodríguez Barrios, Mercedes Martínez, Juan J. Lalolo, Pedro Fasciolo, María Luisa Quintas y Bartolomé Vignale.

Con el diagnóstico el enfermo recibe gratuitamente todos los medicamentos, inyectables y fisoterapia indicados por el médico. Y muchas veces sigue una recuperación social en el cuadro de familia, en el que la enfermedad a menudo es causa de otros malestares; por lo cual se procura no sólo la medicina sino el estudio y el consejo de expertos.

LA POLICLINICA tuvo su origen en el año 1953. Un crecimiento progresivo le ha dado en la actualidad una expresión de mayorazgo que sirve de modelo a animados esfuerzos de instituciones privadas que persiguen idéntico fin: ser uno para el otro instrumento de bienestar social.

Una obra de esta magnitud exije medios económicos suficientes para cumplir su cometido. En la colecta callejera a realizarse los días 5, 6 y 7 de este mes de setiembre se espera recibir el óbolo generoso de la población.

Las colectantes, diseminadas por las zonas de mayor afluencia y en la principal avenida, al anuncio de Policlínica Gratuita de los Barrios Sur, Palermo y Cordón, nos recordarán nuestro deber de contribuir a esta obra puesta al servicio de la caridad social.

Una de las tantas enfermas que a diario concurren a asistirse en la Policlínica, es revisada por uno de los médicos que prestan sus servicios como la expresión más viva de su alto sentido social.

Impresiones de un viaje

Salta Nevada

Mi hija quiere que le cuente de la nieve. De la nieve auténtica que vi en Salta; como la de Suiza, la del cine o de los países nórdicos admirados en cuadros.

Y nos ponemos a charlar.

Yo regreso de mi viaje al norte argentino y acabo de presenciar un espectáculo fascinante.

"...Aquella mañana, mi prima entra apresurada al dormitorio y me dice con asombro: ¿Sabes que está nevando?

Me levanto de un salto.

Caían gotas de fibra algodonosa, en hilillos, que rompían en lluvia al tocar las lozas.

En seguida una llamada telefónica de los amigos.

Te vamos a buscar para llevarte a "San Lorenzo"; hay noticias de que allí se puede apreciar en toda su belleza la novedad.

—"San Lorenzo": localidad residencial de veraneo, junto a las faldas de los "gigantes" y a pocos kilómetros de la ciudad.

El automóvil se desliza rápidamente.

Y aparecen los cerros nevados. Blancos! blancos! blanquísimos!...

Los pinos mágicamente decorados, los techos, las chimeneas, los parques!

Los aleros con espesor de nube; plumón de cisne sobre los sillones que han dormido a la intemperie, todo, todo, sereno, suave, espumoso, de inmaculada espuma, desde la graciosa piedra pequeña con sombrerito alto dominando su talla, hasta la cresta majestuosa de la montaña.

—Ay, mamá, ¡si yo pudiera ver la nieve!...

Sí; es hermosísima. Y tan moldeable!

¡Con qué facilidad tomaba la forma que mis manos le daban!

Y la he llevado a los labios.

Por un momento se me antojó chantilly o merengue.

¿Es extraño que haya relacionado este imprevisto paisaje con ciertos "gateaux" expuestos en alguna vidriera de Montevideo, donde el "profesor" de repostería complace el sueño del goloso?

¿Qué probaban aquellas manchitas grises de pequeñas palomas, en su aletear novelero sobre la inmensa sábana tendida en la inmovilidad del polvo amarillento del suelo?

El simpático ovejero alemán de mi amiga María Esther, iba y venía; inquieto, gozoso, parándose delante nuestro con una expresión de inteligencia en sus ojos que parecían querer expresarnos toda su alborozada sorpresa.

¿Cuánto tiempo hacía que no nevaba en Salta?

Catorce años.

¡Catorce años!...

Breves para la edad de un hijo; largos, entre dos acontecimientos.

—Ay, mamá!, yo quisiera ver la nieve!...—

En la tarde, la ciudad cobró aspecto inusitado con el circular de autos llevando osos de bufanda, muñecos con lentes, otros con gorra y pipa, etc. Los artistas improvisados —algunos humoristas— habían colocado sus frágiles esculturas sobre el capot de los coches que lucían por el centro de esta rica y pintoresca provincia.

Salta distinta, fantástica, europeizada.

...Sí, ya verás nevar algún día, le digo a mi hija; verás nieve de verdad y forjarás estatuas efímeras con tus propias manos.

Algún día... porque eres tan joven!...

El milagro blanco te emocionará como a mí.

Mi hija sonríe... La ilusión florece.

Y la vida asoma promesa en primavera.

CHELA VILLAMIL DE BENGOA.

CIENCIAS

Un médico francés descubre un somnífero no tóxico

Un médico francés ha descubierto un nuevo medicamento que puede producir un sueño normal en tres minutos. Este producto ha sido presentado por el Doctor Laborit y sus colegas bajo las iniciales "S.C.T.Z."

Este somnífero no actúa sobre el corazón, los vasos sanguíneos, la digestión o los riñones. No se ha descubierto hasta ahora ningún efecto tóxico, y el nuevo medicamento puede ser útil en el caso de insomnio grave. Pero tiene que administrarse por vía intravenosa, en un volumen importante.

El IV Congreso de la Nutrición

Del 26 de julio al 1º de agosto, se han reunido en París 750 especialistas mundiales de la nutrición, con motivo de su cuarto Congreso.

El empleo de alimentos artificiales para el ganado, el empleo de insecticidas, el papel que representa la química en nuestra nutrición plantean, en efecto, numerosos problemas, ylos técnicos multiplican las experiencias e investigaciones para protegerla contra toda medida que pueda afectar a la calidad de los alimentos.

El hecho de que París haya sido elegido como lugar de reunión de dicho Congreso es un honor que se hace a la Escuela francesa de nutrición y a su jefe el Prof. Terroine.

Realización de la producción de a base de madera de bosque

Acaba de ser descubierto en Francia, por el químico Sr. Voiret, director del Laboratorio Municipal de Lyon, un procedimiento nuevo y económico para fabricar excelente papel a base de las maderas de bosques no descortezadas, de los más diveros y diferentes vegetales anuales.

Los esfuerzos de una comisión especial del Consejo Superior de Investigación Científica han contribuído mucho a esta creación, y actualmente comienza a funcionar una pequeña fábrica ejemplo.

Ya se había realizado hace dos años un primer procedimiento que permitió utilizar la pequeña madera frondosa (el diario "France-Soir" tiró incluso una edición especial sobre papel obtenido así). Los perfeccionamientos aportados ahora son enormes y revolucionarios.

No sólo las cualidades del papel han sido muy mejoradas, sino que también se pueden emplear en lo sucesivo todas las maderas de los bosques sin distinción, incluso las que hasta ahora sólo eran consideradas como utilizables para la calefacción.

Se trata de un viraje importantísimo en la evolución de las técnicas papeleras francesas. Las repercusiones económicas serán considerables para Francia, que consume dos millones de toneladas de papel cada año. En 15 años el consumo sera el doble. Estas elevadas necesidades cuestan anualmente al Estado 65.000 millones de divisas y 2.000 millones de subvenciones destinadas a disminuir el coste de algunos papeles. Porque para hacer frente a su consumo Francia está obligada a importar todos los años 1 millón 200.000 toneladas de madera, 570.000 toneladas de pasta de papel y 240.000 toneladas de productos acabados.

Poder fabricar papel a base de cualquier pequeña madera frondosa, incluso no descortezada, o a base de diferentes vegetales anuales como el cáñamo, aporta una solución a estos dos problemas: aumento rápido del consumo y aumento paralelo del volumen de las importaciones.

El procedimiento descubierto por el Sr. Voiret parece actualmente el mejor para efectuar esa revolución en la producción papelera francesa. Sin embargo, se experimentan otras técnicas en otros laboratorios. El estudio y la comparación de todos estos nuevos métodos va a culminar en la realización de la explotación sistemática de todas las maderas de bosque de Francia, de las que se están haciendo un inventario.

Pero estos procedimientos, por interesantes que sean en el plano técnico, no lograrán su completa eficacia en el plano económico si el precio de la madera de bosque sube de precio. Si se encarece, la solución podría encontrarse por la industria química a base de fibras de síntesis.

LAS EXPORTACIONES DE RADIO JAPONESAS

La exportación de aparatos de radio de fabricación japonesa en el año económico 1956 (abril 11 - 1956 a marzo 31-1957) ha totalizado según cálculos, unas 700.000 unidades y su valor estimado sería superior a los 2.300 millones de yens.

Las cifras finales no han sido todavía establecidas, pero es un hecho cierto que las ventas de receptores de radio de fabricación japonesa en el exterior han aumentado en una proporción extraordinaria en el curso de los dos últimos años.

En el lapso de nueve meses entre abril y diciembre del año pasado, la producción ascendió a 15.000 millones de yens; lo que representó aproximadamente el 25% de la producción total de equipos eléctricos de comunicaciones.

La recuperación de la industria del receptor de radio fue la más rápida entre todas las industrias de equipos eléctricos de comunicaciones del período de post-guerra, debido a la creciente demanda interna. El máximum de preguerra, de 830.000 aparatos, fue igualado en 1948.

La demanda de receptores de radio aumentó notablemente al comenzar las transmisiones privadas civiles simultáneamente con la revisión de la Ley de Transmisión de 1951. La producción total anual de receptores de radio aumentó firmemente y la producción de 1956 aumentó con el incremento de las exportaciones.

Mujeres de nuestro tiempo

CORRIS GUY

directora de investig. de consumo

LOS ANGELES, (California).- Los alimentos y la gente que los consume son lo que interesa principalmente a Corris Guy, directora de las investigaciones del consumo en una empresa de repostería y panadería de esta ciudad. Posee un título de economía doméstica y tiene a su cargo un programa relacionado con los quehaceres del hogar, dirigido a las amas de casa y familias del sur de California.

Su actividad principal es la dirección de un programa televisado en que se enseña a cocinar y que tiene ya nueve años de estarse trasmitiendo. Este programa se transmite dos veces a la semana; es el más antiguo en la costa Oeste de los EE. UU.; y en él la señorita Guy demuestra todos los aspectos de la preparación de una comida.

"En una comida", nos dice, incluyo platos que son compatibles unos con otros, y procuro combinar el mejor régimen alimenticio posible. Las lecciones se concentran especialmente en recetas de cocina fáciles de preparar, con ingredientes que toda ama de casa tiene en su propia cocina. Algunas veces se presentan platos exóticos de Italia, México o Francia.

Poco después de comenzado el programa, la señorita Guy empezó a recibir mensajes de 4.000 a 5.000 personas en solicitudes de recetas de cocina, después de cada trasmisión, y entonces tuvo que idearse un medio de contestar tales peticiones. Para ello preparó una serie de volantes impresos, los cuales contienen las recetas de cocina y listas de comidas, con detalles sobre la maneda de preparar los diversos platos e indicaciones para aprovechar los resiguos y sugerencias sobre comidas especiales para los días de fiesta. Estos volantes son distribuídos todas las semanas por los vendedores de la empresa, y también se usan para contestar una gran parte de los 40 mil mensajes que la señorita Guy recibe durante un mes. Por requerir su atención personal, ella misma contesta unos 1.000 de estos mensajes.

"Según nos dice ella, los platos más populares son los que se hacen a la cazuela, los preparados con alimentos congelados y los que se preparan con mucha anticipación".

La señorita Guy agasaja casi todos los días a unas 150 mujeres o jóvenes en un almuerzo que tiene lugar en "Helms Hostess House". La empresa costea los gastos de estas comidas y las diversas organizaciones locales venden las entradas o boletos con el objeto de levantar fondos para sus actividades religiosas, docentes o sociales. Han asistido a estos almuerzos y visitado los establecimientos industriales de la empresa los miembros del club de madres de un "kindergarten" cooperativo que hay en la localidad, los de la Asociación de Directoras de "Girl Scouts", y los de las "Futuras Amas de Casa", aparte de algunos grupos religiosos.

El año pasado la señorita Guy agasajó a unas 100.000 personas. Aparte los miembros de los clubes de mujeres, figuraron entre sus huéspedes numerosos estudiantes, que observaron el funcionamiento de la panadería, y visitantes de seis países extranjeros.

Además de sus labores rutinarias, la señorita Guy somete a prueba las nuevas recetas de productos que fabrica la empresa y actúa como coordinadora entre los departamentos de producción, venta e ingeniería de "Helms Bakeries".

Con la ecuanimidad que es típica en ella, la señorita Guy nos dice: "Nunca tengo la impresión de tener problemas que vencer, porque simpatizo mucho con todo el mundo".

Corris Guy con su ayudante Stan Chambers, demuestran cada paso en la preparación de una comida completa, en una clase de cocina televisada en Los Angeles, California. El programa presentado dos veces por semana es el más antiguo de la T.V. de la Costa Oeste de los EE. UU. La Srta. Guy dirige un conjunto que ofrece un programa variado de servicio a las dueñas de casa de California del Sur y sus familias.

IMPORTANTE COMUNICACION DE BIOLOGOS FRANCESES

Posibilidad de trasmisión hereditaria de los caracteres adquiridos

El 29 de abril ultimo un grupo de investigadores, el profesor Benoit, el R. P. Leroy, el matrimonio Vendrely, presentaron a la Academia de Ciencias, por intermedio del profesor Courrier, una nota en la que revelaba haber provocado una variación somática después del nacimiento, inyectando a patos de la raza Pekín (inyección intraperitoneal) ácido desotrituración de núcleos de testículos de patos Khaki-Campbell.

La experiencia se desarrolló durante 19 semanas a la cadencia de una inyección de DNA (ácido desoxiribonucléico) por semana en 12 sujetos ejemplos: patitos de 8 días al comienzo de la experiencia.

El resultado fue una modificación de la identidad de los sujetos, que siendo originariamente Pekines puros adoptaron algunos caracteres típicamente Khaki-Campbell. Se trata particularmente de una ausencia de la pigmentación del pico y de las patas, de una reducción de la talla, e incluso de una diferenciación de la manera de andar.

La experiencia se ha continuado. De tres machos y nueve hembras se obtuvo una treintena de huevos fecundados, que fueron puestos en incubación en los laboratorios del Colegio de Francia. Se trataba de saber si los descendientes de estos "híbridos muy especiales" (no eran verdaderos híbridos puesto que la variación había intervenido en curso de crecimiento) se parecían a sus padres o a los individuos normales de la raza Pekín pura de la que habían salido. Porque según la hipótesis weismanienna, de la que se derivan las teorías actuales de la herencia (genética), las mutaciones somáticas no son transmisibles al germen, es decir a las células sexuales de donde proceden los caracteres hereditarios. Según las normas actuales pues, los patitos hubieran debido ser Pekines típicos.

En la sesión semanal de la Academia de Ciencias del 22 de julio, el profesor Courrier dió lectura a una comunicación de los mismos autores (profesor Benoit, R. P. Leroy, Roger y Colette Vendrely), en la cual éstos declaran que: "el ácido desoxiribonucléico inyectado a los genitores parece haber modificado en primera generación algunos caracteres raciales.

"Contrariamente a los jóvenes polluelos de raza Pekín, que tienen siempre el pico y las patas de color amarillo naranja, continúan diciendo, algunos pequeños, nacidos de animales tratados, se distinguen por la ausencia de pigmentación al nivel del pico y de las patas, de la misma manera que lo hemos observado en sus padres. El porcentaje de cambios observados en los patitos es suficientemente elevado (70 por 100 aproximadamente) para considerar como significativas las divergencias observadas".

Así, pues, parece posible transmitir hereditariamente caracteres adquiridos artificialmente. Este descubrimiento hecho por 4 franceses es considerado como el más importante hecho nunca en biología.